



# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXII-Nº 5.641-LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 15 DE FEBRERO DE 1974-12 PAGINAS-$b. 2.oo







MINISTROS.- En la foto de izquierda a derecha, Ing. Roberto Capriles, Ministro Coordinador de la Presidencia de la República; Cnl. Juan Pereda Asbún, Ministro del Interior; Cnl. Guillermo Jiménez Gallo, Ministro de Hidrocarburos y Energía; Cnl. Miguel Ayoroa, Ministro de Industria y Comercio y Cnl. Alberto Natusch Busch, Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

# El Gabinete fue reestructurado

El equipo de gobierno del Presidente Hugo Banzer ha empezado a funcionar desde anoche con dos carteras ministeriales menos de las que tenía en la víspera, como consecuencia de una nueva "reestructuración" de la cúspide gubernamental. Esta reestructuración determinó la designación de dos nuevos ministros militares, la fusión de los Ministerios de Asuntos Campesinos y de Agricultura y la creación de un Ministerio de Coordinación, con un radio de atribuciones que abarcará todas las carteras y que tiene la misión de ordenar y armonizar las tareas de gobierno.

Este nuevo ordenamiento, que según el Presidente procura evitar duplicidad de funciones en las labores de gobierno y facilitar la marcha del "plan mínimo de desarrollo" que él mismo anunció en la anterior reestructuración ministerial, hace casi tres meses, empezó a materializarse con la renuncia del Ministro Secretario de la Presidencia, Guido Valle, el miércoles. Valle, de acuerdo con su explicación, decidió alejarse del equipo de colaboradores del Presidente al habér sido autor de un proyecto que proponía la reducción de las carteras ministeriales de 18 a solamente 13.

El proyecto de Valle ha sido ejecutado, pero sólo parcialmente. Al parecer, su ejecución total habría significado afectar la participación de los partidos del Frente Popular o, por lo menos, a la que corresponde al sector cogobernante del MNR, pues el proyecto contemplaba la reducción de CONEPLAN y Ministerio de Informaciones, a la categoria de subsecretarías. De esta manera, la reestructuración se ha llevado a cabo en los sectores a cargo de civiles independientes, designados por el Presidente, y militares, en representación de las Fuerzas Armadas, El rol del FPN, al no haber sido afectado, fue de espectador de los cambios.

El reordenamiento ministerial -así ha sido llamado por el Presidente- dio lugar al alejamiento de dos militares del gabinete presidencial: los coroneles Walter Castro y Ramón Azero. El cargo del primero es ahora ocupado por el Tcnl. Juan Pereda Asbún, hasta ayer Ministro de Industria y Comercio, y el del segundo es absorbido por el Ministerio de Agricultura que dirige el Cnl. Alberto Natusch Busch, cuya cartera se denomina de hoy en adelante. Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

El Ministerio de Industria y Comercio ha sido encomendado al Cnl. Miguel Ayoroa, que desempeñaba altas funciones en la VIII División, en Santa Cruz.

Con la "reestructuración que no incluye ninguna figura oficial barrientista desaparecen las carteras de Estado y Secretaría General.

La disminución de un ministro militar en la composición del equipo de gobierno ha sido compensada con la designación del Cnl. Guillermo Jiménez Gallo como titular de Energia e Hidrocarburos. El Ing. Roberto Capriles, hasta ayer Ministro de esta última cartera, desempeña ahora la de "Coordinación".

CEREMONIA

En la ceremonia iniciada a las 19 y 10 en el salón de los Espejos del Palacio de Gobierno estuvieron presentes los Jefes en ejercicio del MNR, Ciro Humboldt Barrero y de FSB Gustavo Stumpf. El Comando Conjunto integrado por los tres Comandantes de Fuerza y el Subsecretario de Defensa Nacional, junto a los dirigentes de la Confederación de Campesinos, los ministros salientes y el Gabinete del Presidente, con excepción de los Ministros Guillermo Bulacia y Luis Leigue que cumplen misión oficial en Cochabamba, completaron el grupo de autoridades en el Salón de los Espejos.

De los nuevos ministros el Ing. Guillermo Jiménez Gallo, hasta ayer Gerente General de la Corporación Boliviana de Fomento y nuevo Ministro de Energia, llegó al palacio a las 17 y 45. Poco después lo hizo el Cnl. Miguel Ayoroa Montaño, quien llegó desde Santa Cruz donde ocupaba el cargo de Jefe de Estado Mayor de la Octava División del Ejército y ayer fue designado Ministro de Industria y Comercio. Luego ingresó al Palacio el Cnl. Alberto Natusch Busch, quien se hace cargo de los Ministerios de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, fusionados en una sola entidad. El último en llegar al Palacio Quemado fue el hasta ayer de Energía y ahora Ministro de Coordinación. Ing. Roberto Capriles Gutiérrez, eran las 17 horas.

(Pasa a la página 6)



JURAMENTO.- En la foto, el Presidente Hugo Banzer Suárez toma el juramento de ley a los nuevos Ministros Cnl. Guillermo Jiménez Gallo, de Energía e Hidrocarburos, y Cnl. Miguel Ayoroa, de Industria y Comercio.



—MINISTROS SALIENTES.- Ayer dejaron el equipo ministerial el Cnl. Walter Castro, Waldo Cerruto, Guido Valle y Cnl. Ramón Azero, que desempeñaron las Carteras del Interior, de Estado, Secretaría General y Asuntos Campesinos, en ese orden.

...idente Banzer:

## Nueva estructura permitirá dinamizar la administración

...tiempo de tomar el ...ento a los nuevos ...tros, el Presidente Hugo ...er explicó los motivos de ...structuración ministerial ...en vigencia y afirmó ...ella tiene por finalidad ...ar la administración ...al evitando, además, ...idad de esfuerzos y ...as.

...texto del discurso presi...al es el siguiente:

"El proceso nacionalista ...ado el 19 de agosto de 1971 ...legado a una etapa en que ...ere de una nueva ...ica. Habiéndose sen... las bases de reor...amiento institucional y ...ómico y después de haber ...ado devolver la confianza ...dana en la capacidad de ...atria, es preciso pensar en ...uro inmediato y en el ...eso de cons...idación de los po... públicos que in...tamente se realizará en ...ro año.

...eamos fundamenta... preservar el esquema ...ista. Afianzarlo en un ... de paz social, ins...alidad y estabilidad ... Deseamos que el go... que surja de la voluntad ...ar cuente con ins...es capaces de con... y profundizar la obra de ...ucción nacional que ...emos impuesto a través ...plan de desarrollo socio...ómico claro, definido y ...a en todos los sectores.

...inicio del presente año ...anifestado a la ciuda... el deseo de realizar una ... estrictamente ad...istrativa con menor ...endencia del aspecto polí... Para realizar esta labor ...ica de orden ad...strativo, hemos mo...do en parte la estructura ... Ley de Organización ...nistrativa del Poder ...tivo.

Los aspectos fun...entales de esta mo...ación se centran en la ...ación de tres minis... La creación de un ...sterio de coordinación y la ... del Ministerio de ...ultura y Ganadería en el ...sterio de Asuntos Cam...os.

...a importancia que le ... mi gobierno al proceso ...esarrollo socio-económico ...mpesinado que requiere ... utilización masiva de ...os técnicos, humanos y ...micos. Ello determinó ... decisión de que los ...anismos técnicos y ...anos así como las atri...ones del Ministerio de ...icultura y Ganadería ...n a dependencia del ...sterio de Asuntos Cam...os. A través de este ...acho ministerial vol...mos en forma masiva to... los recursos que sean ...ibles a las mayorías ...onales que requieren de ... inmediata superación en ...niveles culturales y de vi...

Las labores de gobierno requieren de una sincronización perfecta para evitar duplicidad de esfuerzos financieros y técnicos. Es necesaria una racionalización de planes y ejecución de obras. La compleja administración del estado, a partir de la fecha, será coordinada a través del Ministerio de Coordinación, que para dicho efecto se ha creado. De igual manera la estructura del Consejo Político y Social y del Consejo Nacional de Economía y Planificación encontrarán una eficaz complementación a través de este despacho.

A tiempo de posesionar al nuevo gabinete quiero remarcar que los nuevos ministros ingresan a desempeñar labores en una etapa difícil emergente de una voluntaria y clara decisión de política económica realista que hará posible a breve plazo, no solo nuestro autoabastecimiento sino la exportación de productos alimenticios cada vez mas escasos en el mundo.

Decia que el momento es difícil, ya que hemos sacrificado parte de nuestra popularidad por una política sana, destinada a la solución de los problemas estructurales de nuestra economía en vías de desarrollo. El futuro de la patria está por encima de los hombres de los partidos y de los intereses pasajeros.

Deseo que el nuevo gobierno encuentre un país donde las deficientes estructuras económicas y sociales se hallen en una etapa de superación, con una economía solida que permita incorporarnos en mejores términos al proceso de integración latinoamericana, constituído en un desafío historico para el país.

La alternativa es evidente, nos habría sido fácil seguir con la política tradicional de indefiniciones, sin resolver los problemas cruciales del país, manteniendo una superficial complacencia y abocándonos simplemente al desahogo fácil de los problemas cotidianos sin tomar en cuenta la coyuntura hitórica que vive el mundo, principalmente en materia económica. Nuestro nuevo enfoque bien puede pues, significar la hora del gran salto de Bolivia hacia un mejor destino a traves de un desarrollo económico con profunda justicia social.

A los dignos ciudadanos que me han acompañado en la tarea de gobernar, quiero manifestarles mi profundo agradecimiento por su leal, eficaz e inteligente cooperación. Su patriotismo y desprendimiento al coadyuvar en la tarea de reordenamiento que nos hemos impuesto, les digo que la patria quedará reconocida.

Señores ministros: el país espera de vosotros esfuerzo y sacrificio. En vuestras manos está el forjar una patria digna y altiva.

## Decreto de designación

Con el número 11354 se emitió ayer el siguiente Decreto Supremo:

Gral. Hugo Banzer Suarez, Presidente de la República

CONSIDERANDO:

Que, como consecuencia de la renuncia irrevocable del señor Ministro Secretario General de la Presidencia de la República, de la nueva composición del Poder Ejecutivo adoptada mediante Decreto de la fecha y de las vacancias producidas en algunos Despachos Ministeriales por haber pasado sus titulares a desempeñar nuevas funciones, es necesario efectuar las correspondientes designaciones.

DECRETA:

Articulo Unico.- Designase Ministros de Estado a los siguientes ciudadanos:

Cnl. DEMA. Juan Pereda Asbún, Ministro del Interior, Migración y Justicia.

Ing. Roberto Capriles Gutiérrez, Ministro de Coordinación de la Presidencia de la República.

Cnl. Guillermo Jiménez Gallo, Ministro de Energía e Hidrocarburos.

Cnl. DEM. Miguel Ayoroa Montaño, Ministro de Industria, Comercio y Turismo.

Tcnl. DEM. Alberto Natusch Busch, Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

Los señores Ministros designados tomarán posesión de sus cargos en el dia.

Es dado en el Palacio de Gobierno de la ciudad de La Paz, a los catorce días del mes de febrero de mil novecientos setenta y cuatro años.

## Expectativa por enfoque que dará Kissinger a problemas planteados por Latinoamérica

MEXICO, 14 (AP) - El Secretario de Estado, Henry A. Kissinger, virtuoso en el juego de las grandes potencias, encara aquí la semana entrante por primera vez los difíciles problemas del mundo en desarrollo.

Los diplomáticos que se están concentrando en esta capital en la preparación de la conferencia de cooperación continental que se iniciará el jueves 20 no están seguros del enfoque que Kissinger dará al planteo de ocho puntos formulados por los latinoamericanos.

Sus pronunciamientos sobre los problemas del desarrollo han sido escasos en los últimos cinco años en los que la atención mundial se ha concentrado en sus esfuerzos por establecer un nuevo balance de poder en el mundo.

Sin embargo si se busca un poco antes, en su vida de ensayista y catedrático, se encuentra que:

-La idea dramatizada por el Presidente Nixon de que "a donde va Brasil se inclinará la América Latina" tiene su germen en Kissinger.

-El Primer Ministro Fidel Castro es un realista.

-La idea de que sólo después del afianzamiento del desarrollo económico debe proceder al afianzamiento de las instituciones democráticas es incorrecta.

En su libro "Las Decisiones Necesarias" Kissinger afirmaba en 1961 que "no hay duda de que nuestro objetivo es el de ayudar a las naciones emergentes a alcanzar un desarrollo auto-sostenido... en cuanto a los programas de asistencia lo indicado es una mayor concentración de los esfuerzos. La India en Asia, Nigeria en Africa y Brasil en la América Latina pueden constituirse en ejemplo de esas regiones si nosotros actuamos con audacia en una escala comparable a la del Plan Marshall".

Kissinger señalaba del mismo modo que "es importante la estructura política sin la cual el desarrollo es imposible".

Se dice, observa Kissinger en su obra citada, "que los requerimientos del crecimiento económico deben tener precedencia sobre los de la organización política de un país.

La capacidad de elevar los niveles de vida es la prueba de fuego de todo líder, mucho más significativa que los conceptos de "libertad" o "derechos humanos". El fin se impone sobre los medios. En ese sentido las dictaduras son muy posibles. Los que así piensan sostienen que se comete un error cuando se trata de imponer las instituciones (democráticas) del occidente pues los países emergentes no las entienden, además de que se puede considerar ese esfuerzo como una nueva forma sutil de intervención".

No es así, afirma Kissinger: "No hay país en el cual las instituciones democráticas hayan florecido después de la industrialización, y como resultado del desarrollo económico. En todas las sociedades democráticas las características fundamentales de ese sistema precedieron a la revolución industrial".

## Confirman su unión grupos guerrilleros del Uruguay, Argentina, Bolivia y Chile

BUENOS AIRES, 14 (AP) - Dirigentes del ilegal Ejército Revolucionario del Pueblo (ERP) concedieron hoy una conferencia de prensa secreta para informar que se han unido a otros guerrilleros sudamericanos para llevar adelante una campaña en común.

"Antes de eso intercambiamos ideas y algún material", dijo Domingo Mena, "ahora alcanzamos la segunda etapa para trabajar juntos, incluso para combatir codo a codo contra el imperialismo y la injusticia".

Tres jefes guerrilleros entregaron una declaración conjunta que vincula al ERP con la Organización Tupamaros del Uruguay, el Movimiento de Izquierda Revolucionario (MIR) de Chile y el Ejército de Liberación Nacional (ELN) de Bolivia.

El comunicado de las cuatro organizaciones guerrilleras dice que su lucha está dirigida contra el imperialismo norteamericano y europeo, y contra los ejércitos que lo defienden.

Textualmente expresa en parte:

"El mayor desarrollo de nuestra organizaciones, el fortalecimiento de su concepción y práctica internacionalista, permitirá un mayor aprovechamiento de las potencialidades de nuestros pueblos hasta erigir una poderosa fuerza revolucionaria capaz de derrotar definitivamente a la reacción imperialista-capitalista, aniquilar a los ejércitos contrarrevolucionarios, expulsar al imperialismo yanqui y europeo del suelo americano, país por país, e iniciar la construcción del socialismo en cada uno de nuestros países..."

Los periodistas conducidos a la conferencia clandestina ignoraban a dónde iban o dónde se encontraban. Los guerrilleros hablaron delante de una gran bandera con la estrella roja del ERP flanqueada por fotografías del "Che" Guevara y el héroe de la independencia argentina, el general José de San Martín.

Un cartel con la inscripción "Viva la Lucha por la Segunda Independencia" se encontraba a un lado de los encapuchados guerrilleros, uno de los cuales era una jóven que sirvió bebidas gaseosas, vino y sandwiches mientras guardias armados observaban por las ventanas.

Los tres dirigentes enmascarados proporcionaban sus respuestas en forma amplia y serenamente. Además de Mena estaban Enrique Gorrearan Merlo y Juan Manuel Carrizo, todos bien afeitados y correctamente vestidos.

Carrizo recuperó la libertad el 25 de mayo gracias a la amnistía decretada cuando los peronistas llegaron al poder. Los otros dos habían escapado de prisión junto con el máximo líder del ERP, Roberto Santucho, en la famosa fuga de Rawson en agosto de 1972. Todos habían sido convictos por terrorismo.

Luego Mena dijo que la empresa ESSO Argentina, subsidiaria de EXXON, se niega a distribuir diez millones de dólares para ayudar a los necesitados, y que por ello la vida del ejecutivo Víctor Samuelson pende de un hilo.

Samuelson, de 36 años, fue secuestrado el 6 de diciembre último en la refinería donde es gerente.

"Aceptaron hacerlo, pero no empezaron. No sabemos qué es lo que anda mal. Ellos dicen que es por la presión del gobierno...

"Para nosotros sería más fácil ejecutar a Samuelson que a cualquier otro", agregó Mena, pero no aclaró si en realidad contemplan ahora tales planes.

"Está en un estado de salud excelente y se pasa el día escribiendo cartas a su mujer", dijo Mena.

Los jefes guerrilleros también leyeron un comunicado diciendo que ejecutarían a un coronel del ejército argentino al que tienen como rehén a menos que el ejército, en un plazo de 48 horas, informe sobre dos terroristas capturados.

Los guerrilleros se referían al coronel Jorge Roberto Ibarzábal, apresado por un comando del ERP que en la madrugada del 20 de enero atacó una importante guarnición militar en Azul, provincia de Buenos Aires.

Explicaron los extremistas que dos de sus hombres debieron ser dejados con heridas cuando se retiraron, y que sobre ellos debe ahora informar el ejército.

El ERP, un grupo marxista que ha declarado "la guerra de liberación nacional" en la Argentina, ha estado bajo intensa presión del gobierno del Presidente Juan Perón y las fuerzas de seguridad.

## ARSENAL CLANDESTINO FUE HALLADO EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 14 (AP).- Personal militar técnico desenterró y destruyó 24 bombas de alto poder en el mayor centro carbonífero del país, informaron hoy las autoridades castrenses.

El hallazgo de las bombas, agregaron, motivó una intensificación de los esfuerzos para localizar otros posibles arsenales clandestinos.

Aparentemente estas operaciones se localizan en el centro y sur del país, en tanto que el gobierno aligera las medidas de emergencia en el norte.

Un bando militar anunciado hoy elimina el toque de queda en el departamento de Arica, en el extremo septentrional, en las fronteras con BOLIVIA y Chile.

Arica es la segunda región del país que vivirá desde hoy sin toque de queda. Anteriormente había sido levantada esa restricción de la provincia de Aysen en la región austral.

El resto de la nación debe permanecer en sus hogares desde la medianoche o una de la mañana hasta el amanecer.

El toque de queda rige desde hace cinco meses como corolario del "estado de Guerra interno" impuesto por las fuerzas armadas que derrocaron al gobierno del extinto Salvador Allende el 11 de septiembre pasado.

El Presidente de la Junta Militar que sucedió a Allende, general Augusto Pinochet, dijo que las medidas de emergencia se mantendrán mientras haya "grupos sumergidos para actuar contra nuestra gente"

## Dayan considera posible la paz egipcio-israelí

...EL AVIV, 14 (AP) - El ...stro de Defensa, Moshe ...yan, declaró hoy que Israel ...ne "la mejor oportunidad en ...ie años" de hacer la paz ...n Egipto, pero advirtió que ...esta no se logra, podría ...ndarse la guerra en el ...edio Oriente.

...Dijo a una audiencia de ...diantes universitarios que ... planes egipcios de con...trarse en problemas in...nos, reabrir el Canal de ...ez y reconstruir las de...stadas ciudades a lo largo de ...a vía acuática eran un signo ... la disposición del Presidente Anwar Sadat "de optar por un modo de vida pacífico".

Añadió que Israel no había tenido tal oportunidad de hacer la paz con su vecino árabe desde que Gamal Abdel Nasser asumió el poder en Egipto en 1954.

"Quizás estoy imaginando cosas, pero esta es mi opinión -agregó- Aguardaremos para ver".

"Y si esto no resulta así, volveremos al estado de guerra", advirtió.

Dayan habló pocas horas después que un diario de Tel Aviv publicó una encuesta de opinión pública que le otorgó su más bajo índice de popularidad hasta la fecha: Un nueve por ciento en favor de su eventual designación como Primer Ministro, comparado con un 50 por ciento anterior a la guerra de octubre.

La encuesta atribuyó su declinación a los reveses militares de Israel durante la guerra, pero también indicó que la candidata preferida, la actual Primera Ministra Golda Meir, sólo totalizaba un 21 por ciento en tanto que el 22 por ciento de los consultados no favorece a ningún candidato.

—DESBORDE DEL RIO COLORADO.- Dirigentes campesinos de la provincia Los Andes dieron a conocer ayer que el desborde del Río Colorado anegó los sembradíos e inundó las viviendas de labradores que se preparaban a cosechar varios productos.

Aseguraron que la crecida delas aguas dañó las siembras de papa, trigo, cebada y quinua. Mediante una carta enviada a la Primera Dama de la Nación, solicitaron ayuda inmediata para impedir que la salud de los niños y mujeres del campo sean afectadas por la constante amenaza de las aguas.

Dijeron que en el sector de Taraco, sufrieron los efectos de las lluvias los cantones de Muncaña, Korila, Chucara Kiripujo, La Cayya, Chojasivi y Catavi.

Potosí

# Preocupa a Obispo de la Diócesis trato a cosechadores de algodón

POTOSI, 14 (PRESENCIA).- Honda preocupación existe en la iglesia potosina por las condiciones en que viajan y trabajan los campesinos del altiplano en la zafra de algodón de las regiones orientales.

La preocupación eclesiástica está contenida en una carta circular que envió el Obispo de la Diócesis Mons Bernardo Fey, a los sacerdotes de todas las provincias del Departamento.

La nota de la máxima autoridad de la iglesia en Potosí, dice inicialmente:

"Esta carta se la escribo por la preocupación existente en el país y la Iglesia por un problema de vital importancia para los más desheredados, entre los que se encuentran los trabajadores eventuales: se trata del problema de la zafra del algodón en el Departamento de Santa Cruz, a la cual el año pasado asistieron 60 mil migrantes del Altiplano".

"Ud. tendrá alguna información de la zafra realizada el año pasado -continúa Mons. Fey- y por ejemplo, del beneficio desproporcionado de los empresarios (en 1973, el trabajador recibía $b. 0.20 por libra de algodón recogida y al propietario se le pagaba alrededor de $b. 8.oo por libra, es decir, 40 veces más), el incumplimiento de los contratos sobre vivienda digna, sanidad, salarios justos, etc., contrato que, dicho sea de paso, vela más por los intereses de los empresarios que por el cumplimiento de las leyes sociales del trabajo. Este año -prosigue el documento- incluso, los contratos están redactados de manera más groseramente inhumana, por lo que tememos que la situación antedicha se vaya a repetir o aún empeorar".

CONCIENTIZACION

La nota enviada por el Obispo de Potosí a los sacerdotes de su diócesis, en otro acápite sostiene: "la Conferencia Episcopal Boliviana, en su Secretariado Nacional de Estudios Sociales, ha proyectado ún plan de concientización y defensa jurídica de los trabajadores eventuales del algodón en el Departamento de Santa Cruz, para la presente gestión de 1974. Espero -dice Mons. Fey- que como Pastores y responsables en su zona del hombre considerado en su integridad, por tanto, también de su dignidad humana y de los sufrimientos espirituales y materiales de su propio pueblo, tomen sobre sí esta inquietud, siguiendo la doctrina del Magisterio en su Constitución Pastoral sobre la Iglesia en el Mundo Actual, ya que "los gozos y las esperanzas, las tristezas y las angustias de los hombres de nuestro tiempo, sobre todo de los pobres y de cuantos sufren, son a la vez, gozos y esperanzas y tristezas de los discípulos de Cristo y nada hay verdaderamente humano que no encuentre eco en su corazón" (G.S. 1.1)".

El documento del Obispado de Potosí, en la parte final, indica:

"En primer lugar, vean si ya ha comenzado o está por empezar el reclutamiento en su comunidad, para notificarme de inmediato; si todavía no lo han hecho, les rogaría que se pongan en contacto con las respectivas autoridades de su zona y con los campesinos, para prevenirles y orientarles sobre los verdaderos alcances de los engañosos contratos, a fin de que los hagan en buena forma, antes de llegar al lugar de trabajo. Asimismo, recomiéndoles que no vayan individualmente sino agrupados y así eviten más fácilmente el ser engañados y puedan defenderse".

"Por último, -subraya la nota a los sacerdotes- avisen a la gente sobre la creación de una oficina jurídica en la capital de nuestro Departamento y en la ciudad de Santa Cruz para sus reclamos, orientaciones e informaciones que quieran proporcionar y en razón de ello el campesino sea tratado como persona y no se deje manejar una vez más como ha sido costumbre desde siempre".

APOYO

Según notas difundidas en la prensa potosina, la Carta del Obispo de la Diócesis a los sacerdotes del distrito, ha tenido inmediato apoyo y se ofrecerá orientación al campesinado para que viaje a la zafra del algodón.

Con la nota enviada por el Obispo se ha iniciado una campaña en favor del cosechador de algodón que desde el Altiplano va al Oriente, sin que signifique ello oponerse a dicha fuente de trabajo.

"Simplemente queremos que el trabajador del Altiplano sea tratado con justicia y que no salga defraudado de su esfuerzo y de su viaje" - se concluyó.

# Colocaron primera piedra para mercado de Huanuni

HUANUNI,14 (PRESENCIA) - En sencilla ceremonia y con la asistencia del Cnl. Antonio Ovando, Presidente de CDOR. Lino Rocha, Gerente General de la entidad de desarrollo de Oruro, y una numerosa comitiva que arribó a este distrito, se procedió a la colocación de la piedra fundamental para iniciar en breve tiempo más la construcción del Moderno Mercado, proyectado para esta población minera.

Los diferentes oradores, al tiempo de dar la bienvenida a los visitantes, coincidieron en recalcar la importancia de esta obra; las autoridades que visitan esta población indicaron que de esta manera se cumple un anhelo de los huanuneños de las propias autoridades locales, luego de esto el Lic. Céspedes rompió una botella de champan en señal de regocijo, el Cap. Sanchez interventor municipal, descubrió la placa respectiva con la que se dio a conocer que este mercado de abasto llevará el nombre de la insigne patriota indígena "Bartolina Sisa", todos los presentes aplaudieron este acontecimiento importante para la población de Huanuni.

Para la iniciación de esta obra, que será realidad en los próximos días, se espera que la parte del depósito que debe efectuar la Comuna reciba el aliciente y la ayuda necesaria de parte de los pobladores, sólo asi se evitarán frustraciones en su constante lucha por mejorar y progresar, como otros puntos del país.

Luego de recibir las demostraciones de júbilo de los comerciantes, los vecinos y los pobladores, la comitiva oficial retornó a Oruro, cumpliendosé de esta manera un acto más en los programas elaborados con motivo del aniversario cívico de la capital.

Cochabamba

# Será mejorada la atención en oficinas de reforma agraria

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA) - Diferentes gestiones, que indudablemente contribuirán a mejorar los diferentes servicios de Reforma Agraria, realizó el Jefe Regional de esta repartición, Ing. Antonio Antezana.

Entre los factores que mejorarán el trabajo de Reforma Agraria, el más importante será sin duda el de aumentar el personal, para prestar una atención más positiva a quienes las autoridades del Consejo oficinas. La inclusión de topógrafos y personal administrativo que llenará un gran vacío fue el principal de los planteamientos formulados a las autoridaes del Consejo Nacional de Reforma Agraria.

De otro lado, se determinó que las nuevas Brigadas multidisciplinarias deberán abocarse a trabajos de estudios ecológicos y agrológicos, en las regiones del Chapare y la provincia Carrasco en general. En base a tales investigaciones se logrará la dotación de tierras a familias campesinas, sobre bases ciertas de manera que puedan estar de acuerdo con la producción de sus parcelas agrícolas.

FERIA INTERNACIONAL DE COCHABAMBA

SIMBOLO DE FERIA.- Representantes de la firma Intercambio de la Argentina se encuentran en Cochabamba para ultimar detalles relacionados con la próxima Feria Exposición que tendrá lugar en esa ciudad. Durante una conferencia de prensa, dieron a conocer el símbolo que caracterizará a ese acontecimiento.

# NUEVO DONATIVO DE SANTA CR[UZ] PARA VICTIMAS DE INUNDACIONE[S]

TRINIDAD, 14 (PRESENCIA) - En uno de los Transportes Aéreos Militares, el Prefecto de Santa Cruz, Oscar Bello, acompañado por la Presidenta de las Damas Benianas de la capital oriental, Eduarda de Kuajara, los directores de Radio Camba y Norte de Montero, llegaron a esta ciudad, trayendo una parte del donativo que han recolectado en las dos ciudades cruceñas, para los damnificados de la crecida de los ríos.

Las autoridades estuvieron a darles la bienvenida. Después fueron recibidos en la reunión del Comité de Emergencia donde el Prefecto Bello, en nombre de su pueblo expresó: "Traigo el saludo cariñoso del pueblo de Santa Cruz y, al mismo tiempo, las muestras de dolor que nos embarga por los momentos difíciles que estais pasando y al ver esta hermosa ciudad avasallada por las aguas. Nuestro aporte quizá, no llegue a cubrir en lo mínimo vuestras necesidades, pero viene con el cariño, con todo el afecto del pueblo cruceño que también se hace partícipe de todo este tremendo dolor".

El Cnl. Julio Herrera, Pdte. del Comité, agradeció el aporte dejado, así como la presencia de la comitiva "que viene en estas circunstancias en que se hace necesaria la ayuda moral y material de todos".

En la reunión se planificó la forma cómo se debía realizar la entrega de los "bolsos familiares" con los alimentos a repartirse. Se formó la comisión encargada del control de los refugiados así como del permanente aumento de otros que están saliendo de sus casas. Se dispuso la ocupación del nuevo edificio del Colegio "6 de Agosto", situado en la parte norte, en vista de que no queda ningún local más para poder convertirlo en asilo. La Fuerza Naval y el Regimiento "Ballivián", fueron comisionados para realizar el operativo de traslado de estos grupos familiares. La Federació[n de] Juntas Vecinales, Acción S[...] y otras entidades, serán encargadas de la distribu[ción] acomodo y control de los [...] allegados.

Hasta el momento, [se en]cuentran 3.294 refugiados [sin] contar a los que han [...] evacuados de los barrios [peri]féricos. De La Paz, han ll[egado] unos 4.000 kilos de carga, [con] los que se cuenta par[a el] equipamiento del Ho[spital] General. Sin embargo, [el in]forme oficial es que hoy [jue]ves) en horas de la tar[de lle]gará una de las naves [de la] Fuerza Naval, que trae [de] Puerto Villaroel, la canti[dad de] 30.500 kilos de alimento[s que] pueden mantener a unas [...] personas durante 70 días. [Por] otra parte, los represen[tantes] campesinos dieron un [...] parcial de las comu[nidades] afectadas. Habién[dose] comisionado a una emba[rcación] de la Misión Evangélica [...]dista, para un auxilio in[...] con su equipo médico [...] venido desde Montero [...] formado por el Dr. [...] Rivas, y la enfermera [...] de Estrada.

# Se estudia concesión de crédito para la exposición de Cochabamba

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA) - Representantes de la empresa argentina "Intercambio" están abocados a una serie de reuniones con personeros de la Sub-Comisión Feria Exposición Cuarto Centenario, con miras a la revisión del presupuesto de la Feria, de acuerdo a informaciones suministradas en conferencia de prensa que se realiza en el Depacho del Alcalde Saravia Goitia.

José Savelón y Hugo Ratty llegaron a esta capital, según dijeron, para iniciar conversaciones y concretar el crédito que en principio ha ofrecido la empresa argentina para las diferentes obras de infraestructura de la Feria Exposición.

Los visitantes visitaron los terrenos donde se instalará la Feria y mostraron su satisfacción, porque los trabajos encomendados a la Alcaldía se va acelerando con la apertura de las avenidas correspondientes.

Todo dependerá para la firma de los convenios y la iniciación de las obras, del aval del Banco del Estado y de la aprobación de los estudios que se enviaron a Coneplan.

Luego de las reuniones que se van realizando con la Sub-Comisión de la Feria, se firmarán las notas reversales. Si el crédito fuese interno, se apuntó, habría bastado garantizarlo con los terrenos de la Feria en la zona de Alalay, donde existen 150 mil metros cuadrados.



ENLOSETADO.- Durante la última visita del Alcalde de Santa Cruz, Juan Peredo, a la ciudad de Vallegrande, esta autoridad obsequió 4.000 losetas para iniciar trabajos en las principales calles. En la foto, las autoridades visitantes, junto a las locales, inspeccionan los trabajos que han sido iniciados. (Foto FRANCO para PRESENCIA)





## Gobierno de la República de Bolivia
## Servicio Nacional de Caminos

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No 5/74

LICITACION BID No 5 - PRESTAMOS 351/SF-BO

## CONSTRUCCION DE LA CARRETERA RIO SECO-HUARINA

Por orden el señor Ministro de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil, se convoca a las Empresas o Compañías Constructoras legalmente establecidas en los países miembros del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), a la presentación de propuestas para la construcción de la carretera Río Seco - Huarina.

Los trabajos materia de la presente licitación, serán ejecutados bajo el auspicio financiero del BID, por el Contrato de Préstamo suscrito entre la República de Bolivia y el Banco Interamericano de Desarrollo.

La adjudicación de la obra se hará a la Empresa o Compañía Constructora que ofrezca las condiciones más favorables al Servicio Nacional de Caminos.

Los planos y documentos de contrato pueden ser retirados previo pago de TRES MIL PESOS BOLIVIANOS ($b. 3.000.--) de las oficinas del Servicio Nacional de Caminos. Av. 20 de Octubre Nº 1763 (División de Construcciones) a partir del día de la publicación por la prensa.

Las propuestas deberán ser presentadas al Departamento Legal del Servicio Nacional de Caminos, hasta horas 15 del día 2 de Abril de mil novecientos setenta y cuatro.

La Paz, Febrero 13 de 1974.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

## ENTEL
## INSTITUTO NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES

Comunica a los aspirantes al curso básico que aprobaron los exámenes de ingreso, que las clases se iniciarán el día lunes 4 de marzo del presente año.

LA DIRECCION

## SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS

CONVOCATORIA A PROPUESTAS No 4/74

Por orden del señor Ministro de Transportes, Comunicaciones y Aeronáutica Civil, se invita a las firmas Comerciales y/o importadoras legalmente inscritas en las Cámaras de Industria y Comercio, para la provisión de:

DOS TRACTORES AGRICOLAS CON DESBROZADORA

(PARA ENTREGA INMEDIATA)

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que los interesados podrán retirar de la División de Equipos del Servicio Nacional de Caminos, previo pago de $b. 50.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado, llenando todas las formalidades de ley, acompañando Boleta de Garantía de seriedad de la propuesta de $b. 50.-- por el primer mil, más el cinco por mil del valor total de la propuesta hasta horas 17 y 30 del día 11 de Marzo de 1974, en el Departamento Legal del Servicio Nacional de Caminos, Av. 20 de Octubre Nº 1829.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

UNIVERSIDAD BOLIVIANA
CONSEJO NACIONAL DE EDUCACION SUPERIOR
AVISO Nº. 08|74
AÑO ACADEMICO 1974

## UNIVERSIDAD BOLIVIANA CATOLICA - LA PAZ

## CARRERA DE TECNIC[O] SUPERIOR EN PSICOLOGIA

El Consejo Nacional de Educación Superior, C[ON]VOCA A INSCRIPCIONES para los cursos vespertinos [de] la CARRERA DE TECNICO SUPERIOR [EN] PSICOLOGIA bajo las siguientes condiciones y requis[itos]:

POSTULANTES.-

PRIMERA.- Los cursos de la Carrera de Téc[nico] Superior en Psicología están destinados a Profesor[es y] personas que trabajan en las distintas áreas de [la] Educación.

SEGUNDA.- Los postulantes deberán poseer el [título] en Provisión Nacional de Profesor de Estado o título [uni]versitario.

TERCERA.- Los postulantes deberán rendir [un] EXAMEN PSICOTECNICO a administrarse en la [Uni]versidad Boliviana Católica - La Paz, en fecha Sábad[o ...] de Febrero de 1974 a partir de horas 08.30.

INSCRIPCIONES

CUARTA.- Las inscripciones para el EXAM[EN] PSICOTECNICO se recibirán en la Universidad Boliv[iana] Católica - La Paz, desde la fecha hasta el día 20 de Febr[ero] del presente año.

QUINTA.- Las inscripciones para el Curso Regular [de] TECNICO SUPERIOR en PSICOLOGIA, se recibirán [en] la Universidad Boliviana Católica, de acuerdo al Cal[en]dario Académico de la Universidad Boliviana.

SEXTA.- Horario del Curso 18.30 a 21.30.

SEPTIMA.- Cualquier información complementar[ia] sobre contenido, programación, desarrollo, etc., de [los] Cursos de la Carrera de Técnico Superior en Psicología [se] proporcionará en la Universidad Boliviana Católica - [La] Paz, en su Dirección de Estudios: Calle 2, esquina Calle [...] de Septiembre de Obrajes.

Teléfonos: 83283 - 83284 - 83289

La Paz, 12 de Febrero de 1974

## UNIVERSIDAD CATOLICA BOLIVIANA

DEPARTAMENTO DE EXTENSION UNIVERSITARIA

## TALLER DE MUSICA

A partir del presente año académico, funcionará en la Universidad Católica Boliviana, un Taller de Música destinado a la formación profesional de estudiantes de música.

REQUISITOS: Título de Bachiller Examen de ingreso Edad máxima 25 años

CALENDARIO ACADEMICO PARA 1974: Primer cuatrimestre del 4 de Marzo al 30 de Junio. Segundo cuatrimestre del 1º de Septiembre al 30 de Diciembre.

TITULO QUE SE OTORGA: Diploma de estudios superiores.

PROFESORES Prof. Alberto Villalpando Prof. Carlos Rosso Profesores invitados temporalmente.

HORARIO: Lunes a sabado de 8 a 12 y de 16 a 20.

DURACION TOTAL DEL TALLER: Tres años.

EXAMENES DE INGRESO: Las inscripciones para estos exámenes se recibirán en la Secretaría de la Universidad Católica Boliviana (Calle 2 de Obrajes) del 13 al 28 de febrero y se llevarán a cabo del 27 de Febrero al 5 de Marzo. La hoja de inscripción a estos exámenes tiene un costo de $b. 60.000

Mayores informes en el Departamento de Extensión Universitaria de la Universidad Católica Boliviana.

La Paz, 12 de Febrero de 1974

# PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Sub-Director: Renán Estenssoro A.
Gerente: Armando Mariaca V.

## Una consecuencia positiva de la crisis energética

Hace algunos días, el Presidente mexicano Luis Echeverría, en un discurso pronunciado en Roma, señaló la necesidad de que el mundo industrializado cambie sus actitudes y las bases que orientan la sociedad de consumo, si no desea verse envuelto en una crisis que termine afectando a toda nuestra civilización. Las palabras del presidente mexicano se originan en la crisis energética que, entre otras cosas, ha demostrado que las riquezas naturales tienen un límite y que debe acabarse la era del derroche.

En parte, el derroche, el uso indiscriminado de materias primas, fundamentalmente del petróleo, habrá de ser inexorablemente frenado a raíz de los altos precios que aquellas empiezan a tener. Sin embargo, no se trata sólo de reducir el uso de este o aquel producto. El problema consiste, y aquí apuntaban las palabras de Echeverría, en que ha llegado el momento de reflexionar hasta dónde puede llegar el consumismo y hasta donde las naciones ricas son responsables del atraso y miseria en que viven dos terceras partes de la humanidad.

En primer lugar, el consumo de masas tendrá que ser limitado, deberá disminuir como inevitable consecuencia del agotamiento de las materias primas y la necesidad de racionalizar su uso. Pero -y esto es importante- el consumismo debe frenarse en las naciones de alto consumo, no en las naciones cuyos habitantes, debido a su elevado índice de pobreza, ni siquiera consumen lo indispensable para sobrevivir. Es decir, los ricos deben limitar su riqueza para que los pobres dejen de ser pobres. De esta manera se habrán sentado bases para un mundo diferente, que acabe con los abismos existentes entre sectores industrializados y sectores atrasados y que invierta los términos del proceso que hasta ahora parecía invariable: riqueza cada vez mayor para los ricos y pobreza cada vez mayor para los pobres.

Al acabarse la era de las materias primas baratas, ya no se trata de que cada nación busque el máximo provecho de la situación o el mínimo de efectos negativos, sino de actuar con un criterio universal, es decir pensar en toda la humanidad que enfrenta quizá aún verdadero desafío para su propia supervivencia.

El solo hecho de que en muchas capitales se haya hablado de la posibilidad de una reunión mundial de líderes para discutir los problemas que han surgido con la crisis energética, es una consecuencia saludable que aquella ha traido a la humanidad. Porque es una nueva aunque dolorosa manera de comprobar que vivíamos en un mundo en que muy pocos gozaban de todo y la mayoría requería de todo y que ahora hace falta sentar los cimientos para una sociedad auténticamente solidaria.

## Fábrica de triconos

El contrato firmado para la fabricación de triconos en Bolivia merece comentario especial, sobre todo por dos razones.

Por un lado, por primera vez, nuestro país ha de producir artículos de la más alta y refinada tecnología por lo que el paso recién dado puede considerarse propio de pioneros, un equivalente, en el campo industrial, de lo que en metalurgia significó la fundición de estaño que rompió los prejuicios sobre nuestra incapacidad. Ahora vamos más allá todavía y por acción de la empresa privada que demuestra lo mucho que su iniciativa puede alcanzar si se utiliza como es debido. La fábrica a que nos referimos revela, al mismo tiempo, que algunas asignaciones dadas a nuestro país dentro del grupo andino y que eran consideradas como un lujo del que no podíamos hacer uso, son perfectamente aprovechables si se pone el necesario empeño.

Por otro lado, hay que destacar lo que los empresarios expresaron sobre las relaciones sociales. Se ha creído siempre que la empresa privada implique el retorno a viejos y obsoletos esquemas económicos en los cuales se tomaba como lo fundamental y hasta lo exclusivo el obtener las ganancias más altas posibles. Pero hace años ya que, en el mundo entero, viene surgiendo un criterio renovador, que considera a la empresa como una unidad de capitalistas y trabajadores, cuyos intereses son comunes y que deben trabajar en un ambiente de comprensión, de mutuo respeto por los derechos de cada uno y cooperación. Ha surgido así un capitalismo con fuerte sentido social, acorde con las condiciones y requerimientos de nuestro tiempo. La nueva empresa pretende ser, según se ha anunciado, ejemplo de esta tendencia. Ojalá también en este campo y no sólo en el técnico, tenga pleno éxito pues éste servirá de aliento a muchos otros empresarios que desean introducir -algunos lo han hecho ya- nuevos ideales en el mundo económico a fin de que la producción se convierta en medio de unión y no de discrepancias entre todos los que participan en ella.

## ¿Cuántos ministerios?

Un ministro renunciante ha sugerido que el número de ministerios sea reducido, de 18 que son actualmente, a sólo 13.

Podemos o no estar de acuerdo con los detalles de la sugerencia, pero lo evidente es que el número de ministerios hoy existente parece sumamente elevado tanto desde el punto de vista de la ciencia administrativa, como en relación con las necesidades nacionales y las funciones que tales ministerios cumplen.

Si tomamos en cuenta lo anterior, advertiremos que algunos de ellos no deberían pasar de ser direcciones generales dentro de otros ministerios o hasta simples secretarías de la presidencia de la República. Con tal reducción de categoría, el país no perdería nada y hasta ganaría ya que habría mejor coordinación de funciones y se evitarían repeticiones perjudiciales, como la que resulta de multiplicar las subsecretarías, oficialías mayores, secretarías, archivos, etc. Es decir, se haría un esfuerzo para racionalizar la administración pública, repartir mejor los empleados que existen y llevar a cabo coordinadamente los trabajos que tienen que realizarse.

La oportunidad de reducción es tanto mayor si se toma en cuenta que, sin duda, no existe ahora una de las grandes causas que llevó a multiplicar irracionalmente los ministerios: la necesidad de crear cargos para repartirlos equitativamente, por así decir, a los partidos políticos deseosos de que sus dirigentes ostenten el título de ministros. Se tiene que obrar -y se puede hacerlo- con criterios más sensatos y adecuados a nuestra realidad, más acordes con nuestras posibilidades y nuestras necesidades.

**De todo un poco**

## *Solyenitzyn, el hombre desterrado*

Alexander Isiavich Solyenitzyn es el hombre; el hombre que, como manifestamos alguna vez, no vaciló en salir en defensa de su compatriota humillado, disminuído y hasta despreciado por un Estado que tiene sus raíces en la torpeza, el despotismo y la arbitrariedad.

Solyenitzyn no sólo es el intelectual que afrontó las críticas de la Unión de Escritores Soviéticos y sufre del destierro por no ajustarse a las imposiciones del Estado. Es también el hombre, y hay que ver en él al hombre de carne y hueso que tiene un hogar, que vive y se alimenta del amor de su esposa y goza con el cariño de sus dos pequeños hijos. Estas realidades posiblemente sean interpretadas por los soviéticos como blandas expresiones del sentimentalismo burgués. Pero son propias de la condición humana y gravitan en el corazón de un demócrata tanto como en el de un comunista.

El autor de "Pabellón de cancerosos" ha sacrificado todo este caudal de sentimientos muy humanos en nombre de un principio. Fue apresado, arrancado de su hogar y expulsado de su tierra y alejado de su pueblo al que quiere con la intensidad del cariño que se refleja en su obra, parecida en este sentido a la de Dostoyewsky o Tolstoy.

El atropello que ha sufrido lo engrandece y lo dignifica, así como disminuye a quienes ordenaron su expulsión. Solyenitzen se ha convertido en el símbolo de todos los hombres perseguidos por los gobiernos que a título bastardo se arrogan el derecho de invadir hogares, apresar ciudadanos y desterrarlos invocando el orden y la paz social. No sin razón decía Franz Tamayo que no se puede ser impunemente poderoso.

J. Kaninkin en la discusión acerca de "Pabellón de Cancerosos (1966), promovida por la Unión de Escritores Soviéticos, expresó que el hombre auténtico no teme jamás a la lucha, y agregó que Solyenitzyn responde a aquella exigencia que generalmente se manifiesta a través del arte. Estas palabras de un intelectual soviético, que no sabemos si hoy cuenta con el favor del Kremlin o la ha perdido por su antigua adhesión al autor de "El primer círculo", parecen escritas hace pocas horas, cuando el novelista era expulsado de su santa madre Rusia, tan querida y más querida por él precisamente por sus desgracias y desventuras.

Solyenitzyn está en el destierro. Podrá recibir los halagos del mundo libre, escribir sin el temor a la policía secreta y quizá, Dios lo quiera, reunirse muy pronto con su familia. Pero todo esto no le dará paz ni sosiego, porque es un hombre que ha empeñado su voluntad y sus calidades intelectuales a luchar contra los poderes despóticos que esclavizan a su pueblo. Los gavilanes rusos, como se llama a los partidarios de la vuelta a la línea dura del estalinismo, han logrado desarraigarlo y aún despojarlo de su nacionalidad. Qué importa todo esto cuando queda el hombre, el hombre que es auténticamente ruso y que mañana, otro día, las generaciones de su país venerarán así como serán duras en su repudio al régimen que lo ha inmortalizado sin querer.

Confusio.

# Justicia - Amor - Religión

Por Fray ATANASIO VAN NOENEN, O.P.

Justicia es la palabra clave en el lenguaje y pensamiento del hombre moderno.

Según la clásica definición, la justicia es la voluntad firme y constante de proporcionar a cada uno lo que le corresponde.

Esa antigua definición, en sí ya nos hace ver, por qué la justicia hoy en día constituye la principal preocupación. La justicia corresponde a este nuestro siglo pragmático de dura objetividad, porque es duramente pragmática; con imparcial objetividad parcela lo justo merecido. No considera la armonía de corazones como el amor, sino la equidad entre lo que uno rinde y vale.

Este hecho, evidentemente, puede en nuestra época de un acelerado progreso técnico provocar una presión que hace la vida de un hombre tenso y tirante. Las ciencias están en revolución, como por ejemplo la medicina, produciendo cada día algo nuevo y sorprendente, y metido en este mundo de cambios incesantes, uno tiene que ajustarse y tratar de estar al día constantemente, para al menos mantenerse en el escalón conquistado y no quedarse atrás.

Se comprende, si la nueva generación se rebela contra tal pesadez inhumana que es causa de depresión mental, desbarajustes en el hogar e infartos de corazón. Hay que ver la actual concentración en la justicia como expresión de una sensibilidad social, sí, pero también bajo el aspecto de esa presión que provoca el rápido y turbulento adelanto técnico y científico.

La justicia da al otro lo que le corresponde; mira al "otro" como un ser separado - "ajeno", En esto también es diferente del amor. El que ama, no se relaciona con el "otro", como ajeno, distanciado, separado, sinó se ve **unido** con el "otro", que es parte de él, que pertenece a él.

La justicia dice "tu", -el amor dice "nosotros".

Entre los que se man, no se dice: "esto o aquello a ti te corresponde", sino, "todo lo mio es tuyo y lo tuyo es mio". Así es el diálogo de Jesús con su Padre: "todo lo mio es tuyo y lo tuyo es mío". (Ju 17:10) "El Padre ama al Hijo y ha puesto todo en su mano". (Ju 3:35).

Referente a la justicia uno entrega lo debido", -lo que corresponde al otro: lo que uno cabalmente debe al otro; en el amor, uno "regala", da más de lo que se debe. En este sentido hay que ver también la aparentemente paradójica parábola de los obreros que recibieron todos el mismo salario, aunque su trabajo era muy diferente: el amor no viola la justicia, sinó pasa por encima de los límites de la estricta justicia. (Mt 20:13) La justicia de Dios no es como la justicia de los hombres; y cuando Dios se sale de la justicia, no es para caer en lo tuerto como los hombres, sino para caer en la bondad". (L. Castellani)

En ese miedo que ambienta el mundo de hoy, encontramos la palabra de Jesús, parte de su Oración Sacerdotal a su Padre como un alivio inmenso, una "alegría colmada": "Padre Santo, cuida en tu nombre a los que me has dado, para que sean uno como nosotros". (Ju 17:11

El impacto de esa realidad era tan fuerte entre los primeros cristianos, que sentían una unión con Cristo y entre sí para la que hallaron ningún otro nombre que el de FAMILIA; eran más que Familia; constituyeron un sólo CUERPO, así que "tenían todas las cosas en común y vendían sus posesiones y sus bienes y repartían el precio entre todos, según la necesidad de cada uno". (Hechos 2:44).

San Pablo tiene la fórmula precisa para ese hecho: "...todo es vuestro; y vosotros, de Cristo y Cristo, de Dios". (1 Cor 3:21)

La justicia tiene un segundo elemento. Dando al "otro" lo debido, restituye al "otro" lo retenido y robado. Con la justicia violada viene la **restitución**. Los grandes y pequeños, conocidos y no conocidos, castigados y no castigados, que en estos días han escondido el azúcar, el arroz, la harina, tienen ante Dios y sus compatriotas la estricta obligación de restituir el daño, que han causado.

Es fácil, nombrar un burro de carga, pero en último instante son ellos los responsables para los muertos y heridos de los acontecimientos de hace poco.

Además, entre cristianos no existe sólo una relación de justicia, sino también de **amor**: el "otro", es mi "hermano" en la Sangre de Cristo. Los que se han aprovechado, para ganar unas miserables pesetas más, han traicionado la sangre de los héroes de la patria, -han derramado la Sangre de Cristo en sus compatriotas y hermanos en Cristo. Ponen en peligro su patria y su propia salvación.

Ahora vienen los románticos militantes que sueñan de un plan exacto, -un orden justo definitivo, en el que todos están pagados, desquitados, así que se establezca una vez para siempre el mundo libre de igualdad e equilibrio, donde los ricos hasta su exterminio han "pagado" sus deudas.

Tales idealistas no conocen la naturaleza del hombre; no se dan cuenta de que dentro del tejido del cosmos el hombre es el único ser que "puede hacer más que debe", pero frecuentemente "no puede hacer, lo que debe". En consecuencia, el hombre tiene que corregirse siempre: tratar de restablecer cada vez de nuevo el equilibrio en la sociedad por medio de la restitución. La justicia entonces es un ideal que hay que realizar siempre de nuevo - indefinitivamente; siempre queda en un estado provisional. Desde el comienzo, lo improvisado es característico en el transcurso de la historia del hombre en la tierra: es el poner un parche a la herida.

También en otro sentido la justicia tiene sus límites. Hay deudas que por su naturaleza no se pueden pagar; no por la razón que el deudor no está en la condición de pagar y hacer restitución, sinó por la sencilla razón que la deuda toca las regiones del alma y del espíritu.

Los hijos no pueden "pagar" el amor de una madre y la fidelidad de un padre. Amor y fidelidad son valores que no se miden, ni con dólares. Amor y fidelidad pertenecen a una categoría a la que los números no pueden subir, porque no se puede "parcelar" el amor.

Es precisamente en esto que se presenta como sustitutivo de la justicia la **PIEDAD**, o sea, el cariño y respeto hacia los mayores. Esa piedad es la base para la estabilidad de un pueblo y, con esto, para la felicidad de todos y de cada uno y asegura el valor interno de un joven y su capacidad de llegar a ser contento y alegre en la vida. Los padres, en cambio, por la educación y responsabilidad paternal deben abrir el camino a aquella reverencia filial que viene de la fuente del misterio de la vida. "Hijo, cuida de tu padre en su vejez, y en su vida no le causes tristeza... no le desprecies en la plenitud de tu vigor". (Ecli 3:12)

Evidentemente, el que no respeta a sus padres, o padres que han fallado en despertar en sus hijos los sentimientos de piedad, tampoco tienen sensibilidad patriótica, y el sufrimiento de sus compatriotas no les importa.

El amor no se puede comprar, ni pagar; lo mismo, actitudes que son signo de la nobleza humana. No se puede "pagar" estrictamente la amabilidad de un mozo o de un oficinista o funcionario. La lealtad y honradez de una empleada de casa está más allá del sueldo en efectivo: no hay dinero que lo pague. Si se trata de la bondad de un maestro, de la humanidad de un médico, de la integridad de un abogado o de la rectitud y bondad de autoridades civiles y eclesiásticas, que provocan aprecio, lo único que se puede hacer, es mostrar estimación y respeto.

Donde ese respeto ya no existiera, por la insensibilidad del pueblo o la desconfianza paralizante que suscitaran los sentados tras el ejercito de escritorios, la vida sería intolerablemente inhumana.

En Cristo "ha aparecido la Bondad de Dios y su Amor al hombre" (Tito 3:4). No podemos "pagar" la Bondad de Dios hacia nosotros. Y, así, la justicia impagable, como ante los hombres se vuelve en respeto, ante Dios, se vuelve en **religión**, y en los actos de Religión: la Adoración, Entrega y el Agradecimiento.

Los quéchuas antes de tomar, solían derramar parte de la chicha sobre la tierra, en honor de la Pacha Mama; los cristianos ofrecemos el Cáliz de la Alabanza al Padre de las Bondades "en espíritu y en verdad". (Ju 4:23).

## Concurso nacional de textos escolares de ciencias sociales. 13, 14

**"Se pide a los señores concursantes la redacción de un texto MIXTO, es decir, con contenidos programáticos y con guías didácticas; dirigidas éstas, tanto a los profesores como a los alumnos".**

**Bases, 1,3.**

Un tiempo atrás, se creía que para elaborar un Texto bastaba con presentar la serie de los problemas a considerar, ya resueltos, en una larga exposición sólo de trecho en trecho interrumpida por las divisiones de capítulos y algunos subtítulos. Predominaba el contenido programático en tal forma que, además de él, no había casi nada. Este tipo de texto, en manos del alumno, era una fuente de información y nada más. No pretendía crear inquietud por saber más. La anulaba. Ahí estaba todo. Y con tal criterio dogmático que saber era el equivalente de absorber todo ese material; y ser capaz de repetirlo en el inevitable examen, para demostrar que se había "aprendido", equivalía a tener autoridad en la materia. En cuanto al profesor, no tenía problemas. Su trabajo se reducía enormemente. Le bastaba con llegar a la clase, abrir el maravilloso Texto, leerlo o hacerlo leer a sus alumnos, ubicar a lo más en un antiguo mapa los lugares mencionados y encargar, para el día siguiente, la "tarea" de "estudiar" de tal a tal página... que debía repetirse lo más fielmente posible en el "repaso". En libros de esa especie miles de estudiantes bolivianos han aprendido, sin discutir, que el General Ballivián contempló en los campos de Ingavi la enseña patria en el arco iris; cuando ésta aún no existía como la conocemos hoy, con los colores dispuestos de arriba a abajo, rojo, amarillo y verde. Y este es un ejemplito sin importancia....

El Texto de hoy, por supuesto que debe dar lugar a los contenidos programáticos. Pero con otro estilo. Sólo debe contener aquello que es realmente necesario por su trascendencia. No debería nunca abundar en datos meramente accesorios o cuestionables. En cambio, a traves de las guías didácticas para el Profesor y el Alumno, sugerirá los medios convenientes para esclarecer dudas, para ampliar los conocimientos, para emitir juicios, para obtener consecuencias, para iniciar diversos tipos de actividades.

Se pretende desarrollar en los alumnos la creatividad, el sentido crítico, la capacidad de observación, la asociación de ideas y de personas. Esperamos que el Texto Nuevo de Ciencias Sociales contribuye eficazmente a conseguir estos fines.

Secretariado Nacional C.E.E.
DEPARTAMENTO DE TEXTOS ESCOLARES

# PLAN DE DESARROLLO ECONOMICO INMEDIATO

II

Por JUAN PEREIRA FIORILO

Antes de ingresar a analizar la problemática económica del país, tanto en el plano regional como sectorial, enfocaré el "plan Inmediato" o de emergencia, basado en el criterio del Presidente Banzer Suárez, que, enunciado el 26 de noviembre pasado, estamos ya aproximándonos al tercer més, habiéndose efectuado muy poco para ejecutarlo, por lo que examinaré algunos puntos que podrían iniciarse inmediatamente.

Advierte que el discurso del Gral. Banzer sobre política económica del país del pasado 31 de diciembre, es más bien a largo plazo o por lo menos medio, ya que en gran parte de los casos son proyectos, inclusive ya iniciados, pero que comenzarán a operar recién a dos, tres o más años plazo y con ello no se encuentran las soluciones inmediatas que el país requiere y que un pueblo desesperanzado desearía encontrar.

"ESTANCAMIENTO ECONOMICO"

Desea el primer mandatario sacar al país de su "estancamiento económico".

Las anteriores palabras coinciden con el criterio de todos los analistas económicos, pero, para ello es necesario determinar las causas por las cuales nos encontramos en esta situación y que, sin ser limitativas y sólo a modo de ejemplo las enunciamos sin que su enumeración signifique orden de importancia:

1.- Falta de planes de gobierno en materia económica. Desorientación en los diferentes ministerios. Crecimiento exagerado de una ineficaz planta burocrática no sólo a nivel nacional, sino también departamental y comunal, dando como ejemplo el caso de la Municipalidad de Cochabamba que con más de 600 millones de pesos de ingreso consume casi un 92% de su presupuesto en pago de sueldos y ninguna ejecución de obras importantes. Pugna celosa entre funcionarios no sólo de diferentes reparticiones ministeriales, sino inclusive dentro de las mismas. Aumento exagerado de Ministerios. Existencia innecesaria de asesores que sólo complican la situación, empezando ello incluso a nivel de Palacio de Gobierno, con lo que se superpone autoridades.

2.- Política financiera errada. Criterio equivocado en la política tributaria. Aranceles aduaneros mal elaborados sin respetar disposiciones que podrían favorecer la industria nacional como el cumplimiento del "draw back"; el imponer aranceles exagerados para la importación de materias primas; poner trabas a solicitudes para liberación de derechos de exportación; mantener funcionarios inmorales en las oficinas de renta, aduanas, etc., efectuar una política remunerativa discriminatoria frente a otros empleados públicos al conceder sueldos 14, 15 y hasta 16, a más de premios a los funcionarios de renta y aduanas; mantener déficits presupuestarios crecientes debido a una administración inútil que se agiganta y además porque las empresas estatales no actúan como contribuyentes; poco valor para imponer tributos en centros del país que parecen feudos donde no se cumple con leyes tributarias, o una clase campesina propietaria de tierras a las que no se le quiere convertir en contribuyente para afianzar su derecho propietario.

3.- Inmoralidad. Falta de sanciones especialmente a los altos funcionarios comprometidos en delitos que perjudican al Estado. Falta de procesos para los responsables de los grandes fracasos en la administración de empresas estatales.

4.- Autonomía excesiva de las empresas estatales. Crecimiento inmotivado de sus plantas administrativas y de trabajadores. Incumplimiento de la Ley al no dar a conocer sus balances. Pugnas entre empresas como ocurre por ejemplo entre COMIBOL y ENAF, determinando ello perjuicios mutuos para ambas. Ignorancia de la forma como se manejan los cuantiosos recursos que ingresan por venta de productos explotados por empresas estatales. Razones por las cuales el costo de producción de las empresas estatales, pese a sus liberaciones tributarias, son mayores que las privadas. Trabas que ponen las empresas públicas a que se instalen empresas privadas para

(Pasa a la página 10)

## *Espacio estadístico*

## *Exportación de minerales*




**107 millones 879 mil 851 dólares, fue el monto total de las exportaciones de minerales del país en el primer semestre de 1973.**

**Corresponde a las exportaciones de 171,2 millones de kilos bruto.**

**EXPORTACIONES DE MINERALES, DURANTE (✝) EL PRIMER SEMESTRE DE 1973**

| Meses | Kilos | Valor (en $us.) |
|---|---|---|
| Enero | 28.210.309 | 16.305.891 |
| Febrero | 31.856.379 | 15.013.889 |
| Marzo | 26.087.365 | 22.494.631 |
| Abril | 32.986.535 | 15.741.708 |
| Mayo | 33.767.166 | 17.614.194 |
| Junio | 18.321.025 | 20.709.533 |
| Totales: | 171.228.779 | 107.879.851 |

(✝) Cifras Provisionales

INSTITUTO NACIONAL DE ESTADISTICA | Consejo Nacional de Economía y Planificación

## El Marketing Mix

Oor: Raúl Pino-Ichazo T.

Las Técnicas de Venta consisten fundamentalmente en poner en práctica el concepto de Marketing y éstas reflejan en primer lugar la actitud de organizarse para que las cosas sucedan como se quieren que sucedan. La primera Técnica es pues la voluntad de organizarse ANTES y no reaccionar después. El desarrollo, la ejecución y el control del plan de Ventas que se propone, supone precisamente dar forma a esta Acción ofensiva. La simple recopilación de estudios, de resultados de los paneles de producción, de estadísticas, no constituyen el Marketing. Este empieza con el análisis sistemático, y ordenado de los hechos, la elaboración de las oportunidades que se que se derivan de ellos y la definición de las acciones o técnicas en términos operativos para explotar estas oportunidades: qué hacer y cómo hacerlo.

La coordinación de los medios comerciales entre sí y con el resto de la Empresa es el acondicionamiento para mantener el sistema de Mercado en equilibrio. Así una Técnica de Venta muy aconsejable al responsable de las Ventas es el de las "tres componentes" de las cuales tratará de obtener las mejores relaciones coordinándolas;

- Oferta (Producto/Precio/Presentación.
- Comunicaciones de Marketing (Publicidad, Promoción, Distribución, Personal de Ventas, Servicios).
- Logística (Entrega, Stocks, Depósitos).

El marketing empieza pues con la concepción del producto y termina con la destrucción de ese mismo por el utilizador.

Así las Técnicas de Venta han contribuido en sus variadas aplicaciones a "destruir" el producto en el menor tiempo posible, contribuyendo a organizar las estructuras, asignar las responsabilidades, definir las tareas y las funciones, atribuir los medios correspondientes. Esta estructura comercial exige necesariamente una comunicación que es conocer las motivaciones para estimular a los individuos; informar e informarse.

Conservar innovación. Hacer participar en la preparación de las decisiones.- Mejorar los conocimientos y capacidades.

Poner en práctica esta estructura comercial en base a las Técnicas de Venta y su variabilidad de situaciones supone fundamentalmente:

- Una premisa que es estar orientado hacia el Mercado y hacia el beneficio.
- Una manera de pensar.- que es analizar las situaciones, coordinarlas, establecer una organización motivada por el cambio, la eficacia y el beneficio.
- Provocar innovación.
- Formar a los demás y formarse a uno mismo de una manera permanente para ajustar los propios conocimientos al cambio.

De ahí que estos conocimientos de cambio regulan la dirección de la Acción Comercial que a su vez estructura la Red de Venta con la Publicidad y la Investigación Comercial y a través de ellos lanzarlos a los Canales de Venta y al Consumidor-Usuario.

Consumida esta fase, surge en

(Pasa a la página 10)

# Libia: Una revolución, un destino

Por JUAN CARLOS FERRARI

Servicio especial de INTER PRESS SERVICE

TRIPOLI, FEBRERO (INTER PRESS SERVICE).- Uno de los semanarios más difundidos de Francia contó a sus lectores hace dos semanas su original versión del proceso de unidad entre la república árabe de Libia y la república de Túnez: "Centenares de libios - decía el semanario francés, de gran tiraje, y regular aceptación entre un público de clase media que se considera culto y medianamente sofisticado - habían cruzado las fronteras desde Libia a Túnez para beber cerveza; en Libia el alcohol está prohibido".

En Europa, desde hace no menos de tres años, hay un periodismo que se especializó en Libia. Raras veces informa y en general consigue deformar la realidad que deben analizar, aún si con ello se vale de la ofensa contra sus dirigentes o la pulla - no menos agresiva - contra el pueblo.

Sobre los muelles de Trípoli era posible ver esta madrugada una treintena de ristras de luces que acompañaban al suave rumor del puerto en movimiento. Más de 70 barcos mercantes esperaban en la rada que les dieran permiso para atracar. "El puerto nos quedó chico desde hace dos años, lo estamos ampliando, pero lleva tiempo", me explicaba un funcionario.

Trípoli - 250.000 habitantes en su casco urbano, otros 150.000 en los suburbios que la rodean - está viviendo al ritmo de estos primeros datos que se imponen al visitante. Pasadas las 10 de la noche, la capital es un desierto. El último restaurante en cerrar sus puertas, a medianoche, está ubicado en el casco céntrico, frente a la embajada norteamericana. Anoche, sin embargo ya dormía la ciudad cuando desde la mezquita Uamasidi Beliamaham a 50 metros del Hotel Guadan, donde se hospeda una parte de la delegación argelina, subía el último canto de la jornada. Era un grupo de jóvenes que se habían reunido en un anexo de la mezquita. Los dirigía Mohammed M. Msellati, un muchacho de 22 años, diplomado en ingeniería civil y con quien es posible entenderse alternativamente en inglés, italiano o francés, que trabaja como docente en el departamento de mecánica del suelo, mientras se prepara para seguir cursos de perfeccionamiento en el exterior.

No es difícil descubrir Libia. Tiene 2.5 millones de habitantes sobre un territorio más grande que el de BOLIVIA 1.75 millones de kilómetros cuadrados; es un "país desértico", según se empeñan en explicarlo dudosos manuales de geografía que todavía circulan. Pero también una nación que viene del fondo de la historia y a un pueblo con profundas raíces en ella.

Ciertamente a este país no lo descubrieron los colonizadores italianos ni le inventaron el nombre navegantes afortunados del tardío medioevo "... En este país fabuloso, Grecia, Roma, Bizancio dejaron sus huellas imborrables. En Cirenaica nació Arístipo en Leptis Septimio Severo. Vespaciano conoció a su mujer en Sabratha" pudo escribir hace pocas semanas un periodista europeo con mayor respeto por la historia que tantos de sus colegas.

Ciertamente la de Libia no es la historia de Babilonia, que todavía los expertos deben reconstruir con cierta dificultad. Pero es inútil recargar de datos a una nación que no necesita para obtener el respeto - sino la admiración - de quienes la visitan, más que exhibirse tal cual vive actualmente. Aunque este país puede presciddir de elogios - vivió más de 3.000 años casi ignorado de una historia que se escribió en otras latitudes - tampoco fue necesario el descubrimiento del petróleo para que el pueblo libio se reencontrara consigo mismo.

Con la decadencia del imperio otomano, el colonialismo se apoderó de Libia. Ya en octubre de 1911 cuando la Argentina portuaria vivía todavía los fastos del centenario de la independencia política, las fuerzas coloniales italianas iniciaron sus ataques contra las ciudades costeras de Libia. Este fue el primer país del mundo donde se empleó la aviación como arma militar. Desde 1911 los patriotas - que recogían una resistencia que venía de siglos - eran lanzados desde los primitivos monoplazas italianos al vacío y la muerte. Cuando Turquía abandonó el país, por el tratado de Ouchy el 14 de octubre de 1912 el pueblo libio organizó una feroz resistencia al invasor.

El abuelo de Bashir Adel, ahora representante consular de Libia ante el gobierno de Buenos Aires, era un rico propietario y líder religioso en la provincia de Trípoli, apresado por los italianos fue enviado con otros 400 dirigentes de la resistencia a la isla de Ponza, cerca de Cerdeña, donde murió asesinado. Sus tierras fueron vendidas en subasta pública: las compraron otros libios, sin embargo, que al cabo de una década habían vuelto a restituir a la familia de Abdellah Ben Fadl, el caudillo muerto en 1916 las tierras usurpadas por el poder colonial. Los que recibieron esas tierras las pagaron en cinco años a quienes las habían recuperado, sin intereses usurarios (el Coran prohíbe y castiga la usura.)

Anécdotas como ésta - que resumen la crónica de un pueblo con su particular idiosincracia - es posible recoger de cualquiera de los hombres que, mayores de 30 años llevan grabada la historia colonial como una herida que no termina de cicatrizar.

"Cruel para los libios, la colonización fue ruinosa para Italia y ella contribuyó indudablemente a su derrota durante la segunda guerra mundial. Sin contar el atropello a la soberanía nacional, se calcula que la colonización costó al contribuyente 1.800 millones de liras- oro", escribió un historiador italiano.

Con la derrota de Italia y de su aliada Alemania, los libios no tuvieron acceso ni a la democracia ni a la libertad que invocaban las potencias de la época. Ya en 1943, cuando en la Argentina comenzaba a bullir el caldero de un nacionalismo que sigue ardiendo todavía, las tropas británicas penetraban en Libia, los héroes de la resistencia contra el colonialismo italiano, comprendieron que la "libertad" que invocaban las potencias coloniales, no estaba destinada a los libios. Desde el sur de Libia, también en 1943 penetraron las tropas francesas. Ya había muerto en 1932, asesinado en la carcel, un líder a quien los libios respetan como los argentinos a San Martín, o los venezolanos a Simón Bolivar: Omar el Mokhtar.

Los libios que estaban en el exilio, reactivaron su lucha por obtener de las capitales europeas "liberadas" el reconocimiento a su propia libertad e independencia. Fue inútil, y el combate por la liberación siguió bajo otras formas. En 1946 los representantes de los EE.UU. Rusia, Gran Bretaña y Francia se reunieron en París para enconcontrar una solución al problema libio. Ya por entonces las superpotencias y potencias que vivían su propio idilio democrático, no consiguieron ponerse de acuerdo en torno a un problema colonial. Esas divergencias fueron llevadas a las Naciones Unidas y se solucionaron proponiendo una particion de Libia El plan Beaven Sforza- el primero, canciller "laborista" de Gran Bretaña, el otro, lider "antifascista" de talia - fue destrozado por las manifestaciones de masas que sacudieron a Tripoli y Bengasi. Ese fue el triunfo de Omar el Mokhtar y el partido del congreso y la asociación, que sobrevivieron a su martirio.

Gran Bretaña no se dio por vencida, e impuso en el gobierno al Rey Idris Essanoussi. Este período del colonialismo inglés está marcado por el atraso, la explotación y la segregación racial a la que fue sometido el país. En diciembre de 1952, la monarquía se plegó definitivamente al colonialismo, para ceder en los dos años siguientes bases militares y navales a los EE.UU. y la Gran Bretaña

Con el descubrimiento del petróleo en la década del 60, la monarquía dio un paso más en su actividad regresiva. Comenzó a aislar a Libia de la nación árabe, a servir de complice a un poder imperial que seguía al pie de la letra la consigna de "dividir para reinar".

La crónica de frustraciones y humillaciones, sin embargo comenzó a quebrarse definitivamente hace menos de 5 años. El 1 de septiembre de 1969, el anciano Rey Idris, abandonaba el país donde había reinado como una pesadilla, llevando en su vaso de noche la dentadura postiza. Una vanguardia forjada en la historia del país compenetrada de su realidad nacional, indicó suavemente al monarce el camino del exilio. Esa revolución no registró un herido, ni un muerto y fue la menos violenta del mundo árabe en toda la postguerra. La dirigía un joven coronel de 29 años: Muammar al Kadaffi.

## Denunciaron presiones contra Fiscal de la Economía popular

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA) - "Personas que fueron sancionadas por ocultación y especulación de productos de primera necesidad, obtuvieron su libertad sin ninguna sanción, lo que confirma que existen presiones contra el Fiscal de la Economía Popular que trabaja en esta capital". La denuncia fue hecha por el representante del Ministerio de Industria y Comercio, Julio Valenzuela.

Se indicó que las notas remitidas, dando cuenta de estas anormalidades, no han tenido ninguna respuesta del Fiscal Jorge Mercado Argote. Se indicó que algunos sindicatos y personeros de la Federación de Ex-combatientes habían presionado para que no se tomaran medidas drásticas contra los infractores de disposiciones del Gobierno.

## Denuncian atropello de policía minera

HUANUNI, 14 (PRESENCIA).- Dirigentes de la Sección Hárrison, en representación de sus compañeros, han elevado una carta de denuncia ante la gerencia de un nuevo atropello cometido por los miembros de la Policía Minera contra los trabajadores regulares de esta empresa.

La carta dice en partes salientes "anoche cuando subían a su paraje en el sector "Progreso" de Harrisón la cuadrilla de Demetrio Misericordia a horas 23 p.m. para preparar su carga con lameos, fueron sorprendidos con disparos de armas de fuego, los que providencialmente no causaron desgracia personal. Estos actos vandálicos nos demuestran una vez más la razón de nuestro pedido para el desalojo inmediato de esta organización no sólo por su ineficacia y sus reiteradas complicaciones con el contrabando de minerales, sino porque con este hecho se convierte en peligro constante para los mismos trabajadores

## Aumentan donaciones para los damnificados del Beni

COCHABAMBA, 14 (PRESENCIA).- Con un día de haber cooperarán los empleados de la Administración de Almacenes Aduaneros AADA, a las víctimas de las inundaciones del Beni. Esta es una de las primeras instituciones públicas que hace conocer su cooperación solidaria con los momentos de angustia y dolor que vive el pueblo del Beni.

El Administrador. Walter Revuelta Padilla, en nota enviada al Prefecto del Departamento, Milivoy Eterovic, señala que los empleados y obreros, "conscientes del dolor del hermano departamento del Beni, cuyos pobladores se vieron de la noche a la mañana sin vivienda, ni cultivos, han visto por conveniente ofrecer un día de haber, para la adquisición de algo que pudiera serles útil."

De esta forma se puso a disposición del Prefecto Eterovic el donativo, para que lo haga llegar de inmediato a Trinidad.

OFRECEN TRANSPORTE GRATUITO

La Empresa de Transportes Aéreos Beni Limitada ha ofrecido transportar en forma gratuita seis mil kilos de carga a la ciudad de Trinidad, para socorrer a las víctimas de los desastres que ocasionaron la pérdida de alimentos y sobre todo viviendas, en diferentes poblaciones menores.

El representante de Transportes Beni, dijo que la mencionada empresa puede transportar con facilidad esa carga, porque cuenta con aviones aptos para operar en las pistas de Trinidad y que ponía a disposición de las autoridades un espacio en sus naves.

Este ofrecimiento vienen a llenar una sentida necesidad, por cuanto el Alcalde , Carlos Saravia Goitia, en labor conjunta con emisoras de la Capital, inició una colecta que recibió el respaldo del pueblo. También las Hijas de María anunciaron a las autoridades el envío de una nueva partida de comestibles.



COSECHA PREMATURA.- Campesinos del valle toman un descanso durante la precipitada lucha contra la naturaleza que les obligó a realizar una cosecha prematura en sus maizales. Lo que quedaba a sus espaldas no pudo ser salvado y se lo llevó el río.

## Reclaman por cambio de maestros en el colegio de Huanuni

HUANUNI, 14 (PRESENCIA) - El Sindicato local, en carta dirigida a los miembros de la FSTMB, hace conocer que algunos maestros que prestan servicios en el establecimiento fiscal Mariscal de Ayacucho han sido cambiados de cargo, por lo que piden, a fin de evitar problemas que pudieran surgir en la iniciación de clases, iniciar los trámites necesarios ante las autoridades correspondientes, para que se respete la inamovilidad funcionaria, actitud que inclusive atenta contra la unidad y la estabilidad de la familia, afectada con la determinación de las autoridades educacionales de Oruro, porque dicen los maestros afectados tienen su familia establecida en este distrito y gozan del aprecio de alumnos y trabajadores, de esta manera, se evitará que los docentes cambiados adopten medidas extremas, en defensa de sus intereses.

## Pueblo potosino se movilizó para ayudar a damnificados

POTOSI, 14 (PRESENCIA) - "Hago un llamado a todos nuestros hermanos, para que a la medida de sus posibilidades den su aporte para los damnificados por las inundaciones en el Beni, Bermejo y otros puntos del país", expresó el Obispo de la Diócesis, Mons. Bernardo Fey.

El llamado de la autoridad eclesiástica se hizo en ocasión de una campaña radial de parte de CP-93 Radio Kollasuyo, que logró reunir víveres, ropa, vituallas, dinero y otras donaciones en cooperación con el Centro "Fray Vicente Bernedo", el Colegio Médico, la organización juvenil "Atralid" y otras instituciones.

La población potosina respondió a la colecta, la misma que será enviada a La Paz para que desde allí, por los organismos correspondientes, sea distribuida a Bermejo, Trinidad y otras localidades afectadas.

LA PREFECTURA

Por su parte, el Prefecto del Departamento, Gral. René González Tórrez, convocó a la prensa local para hacer conocer una campaña general encabezada por su autoridad, destinada a recoger fondos que posteriormente serán enviados a los distritos damnificados.

"Pido a mis conterráneos y a todas las personas de buena voluntad, que aporten con su óbolo, para que nuestro pueblo esté también en estos trances de angustia con nuestros hermanos que han sufrido daños por las lluvias", enfatizó el Prefecto.

Mientras tanto, numerosas entidades y organizaciones hicieron conocer que donarán un día de haber o vituallas que alivien en algo a los azotados por las inundaciones.

La autoridad prefectural explicó a la prensa que realmente la situación en el Beni es grave y por ello pidió que haya desprendimiento para realizar esta colecta general.

Radio Potosí, en cooperación con estudiantes universitarios, también desplegó una campaña de ayuda, igualmente, según se informó, esta ha sido respondida por la ciudadanía.

Radio Kollasuyo, al decir de sus personeros, logró recolectar casi dos camionadas de alimentos, medicamentos y ropa, como asimismo dinero que será enviado a La Paz.

CARNAVAL

En cuanto a la bulliciosa celebración del carnaval, el Prefecto, González Tórrez, manifestó a los periodistas que su autoridad no puede dictar ninguna medida y que deja a criterio de la ciudadanía. "Sólo puedo decir que no es correcto que mientras unos festejan, otros estén en peligro en zonas afectadas por las lluvias", concluyó.



## A LOS SOCIOS DE LA COOPERATIVA FLORIDA LAS POZAS DE SANTA CRUZ

Se cita con carácter de urgencia a la asamblea extraordinaria a todos los socios de la COOPERATIVA "FLORIDA", LAS POZAS, reunión que se llevará a cabo el día sábado 23 de febrero de 1974, a horas 16, en las oficinas de la calle Ingavi Nº 114 de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra.

La asamblea se llevará a cabo con el número de socios concurrentes.

Santa Cruz de la Sierra, febrero 12 de 1974.

El Presidente.

## YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS

TERCER LLAMAMIENTO

LICITACION PUBLICA Nº 190-73

HOJALATA ELECTROLITICA

Se invita a todas las firmas importadoras interesadas a la provisión de HOJALATA ELECTROLITICA se sirvan solicitar el Pliego de Condiciones y Especificaciones en el 4° piso División Adquisiciones, previa cancelación de $b. 20.- en la Sección Caja 3° piso del Edificio Central.

Las propuestas en sobre cerrado, lacrado y con las formalidades legales deberán ser presentadas en la Of. 500 Asesoría Legal 5° piso del Edificio Central, hasta el Día 27 de Febrero de 1974 a Hs. 18.00

La Paz, 12 de febrero de 1974

LA GERENCIA GENERAL



# CORPORACION BOLIVIANA DE FOMENTO
## Superintendencia General de Obras
## AVISO DE REMATE
### EQUIPO PESADO Y LIVIANO
### (TERCER REMATE CON LA REBAJA DEL 10 % DE LEY)

#### CAMPAMENTO EL PARY

| LOTE No. | No. C.B.F. | DESCRIPCION | MARCA Y MODELO | ESTADO | VALOR $b. |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 3013 | Pala Mecánica | Northwest | En desuso | 162.000.00 |
| 2 | 2403 | Tractor Agrícola | Oliver | En desuso | 9.720.00 |
| 3 | 2428 | Tractor Agrícola | International | En desuso | 12.150.00 |
| 4 | 2310 | Traila (carryall) | Caterpillar | En desuso (c/4 Llant.) | 12.150.00 |
| 5 | 2338 | Trailla (carryall) | Le Tourneau | En desuso (c/4 Llant.) | 12.150.00 |
| 6 | 1250 | Camioneta | Power Wagon | En desuso | 14.175.00 |
| 7 | 18062 | Tolva para volqueta | Fruehauf (cap. 8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |
| 8 | 18067 | Tolva para volqueta | Fruehauf (cap. 8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |

#### CAMPAMENTO SAN JOSE KM. 472

| LOTE No. | No. C.B.F. | DESCRIPCION | MARCA Y MODELO | ESTADO | VALOR $b. |
|---|---|---|---|---|---|
| 9 | 3011 | Pala Mecánica | Northwest | En desuso | 81.000.00 |
| 10 | 3027 | Pala Mecánica | Lorain | Desmantelada | 81.000.00 |
| 11 | 4002 | Motoniveladora | Caterpillar | Desmantelada | 16.200.00 |
| 12 | 4007 | Motoniveladora | Caterpillar | Desmantelada | 16.200.00 |
| 13 | 4029 | Motoniveladora | Caterpillar | Desmantelada | 16.200.00 |
| 14 | 2311 | Trailla (carryall) | Caterpillar | En desuso | 8.100.00 |

#### CAMPAMENTO GUABIRA

| LOTE No. | No. C.B.F. | DESCRIPCION | MARCA Y MODELO | ESTADO | VALOR $b. |
|---|---|---|---|---|---|
| 15 | 3501 | Cargador de Canguilones | Barber Greene | En desuso | 16.200.00 |
| 16 | 1871 | Tolva para volquete | Fruehauf (cap. 8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |
| 17 | 1875 | Tolva para volquete | Fruehauf (cap. 8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |
| 18 | 18069 | Tolva para volquete | Fruehauf (cap. 8.2m3( | En desuso | 4.860.00 |
| 19 | 18070 | Tolva para volquete | Fruehauf (cap.8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |
| 20 | 18072 | Tolva para volquete | Fruehauf (cap.8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |
| 21 | 18080 | Tolva para volquete | Fruehauf (cap.8.2m3) | En desuso | 4.860.00 |

### EQUIPO PESADO, LIVIANO Y VARIOS (SEGUNDO REMATE)

#### CAMPAMENTO EL PARY

| LOTE No. | No. C.B.F. | DESCRIPCION | MARCA Y MODELO | ESTADO | VALOR $b. |
|---|---|---|---|---|---|
| 22 | s/n. | Soldadora | Lincoln | Solamente chasis tanque y alternador | 1.350.00 |
| 23 | s/n. | Motor de mezcladora | Kohler | Sin magneto | 2.700.00 |
| 24 | 4928 | Bomba de agua de 3'' | s/marca | En desuso | 3.600.00 |
| 25 | 49012 | Bomba de agua de 4'' | Rice-Wisconsin | En desuso | 7.200.00 |
| 26 | 49010 | Bomba de agua de 6'' de succión | Soulds | En desuso | 9.000.00 |
| 27 | 4603 | Tanque de agua de 3.600 lts. | s/marca | En desuso | 5.400.00 |
| 28 | s/n. | Acoplado | s/marca | Solamente, chasis, tambores y muelles | 5.400.00 |
| 29 | s/n. | Vagoneta | Dodge-P.W. | Regular | 27.000.00 |
| 30 | 2514 | Escarificadora | Caterpillar | En desuso | 13.500.00 |
| 31 | 2060 | Máscara de radiador | Caterpillar | En desuso | 450.00 |
| 32 | 2061 | Máscara de radiador | Caterpillar | En desuso | 450.00 |
| 33 | 2041 | Máscara de radiador | Caterpillar | En desuso | 450.00 |
| 34 | 5199 | Control de cables | Caterpillar D-8 | En desuso | 10.800.00 |
| 35 | 5192 | Control de cables | Caterpillar D-8 | En desuso | 10.800.00 |
| 36 | 5604 | Guinche | Hyster D-8-D | Buen estado | 22.500.00 |
| 37 | 78 pzas. | Planchas p/alcantarillas | Armco Ø36'' | Buen estado | 7.020.00 |

#### CAMPAMENTO SAN JOSE KM. 472

| LOTE No. | No. C.B.F. | DESCRIPCION | MARCA Y MODELO | ESTADO | VALOR $b. |
|---|---|---|---|---|---|
| 38 | 2250 | Bulldozer de tractor | Caterpillar D-8 | En desuso | 1.350.00 |
| 39 | 2508 | Escarificadora | Caterpillar | En desuso | 13.500.00 |
| 40 | 2510 | Escarificadora | Caterpillar | En desuso | 13.500.00 |
| 41 | s/n. | Chasis de tornamesa c/macero y muelles | s/marca | En desuso | 1.350.00 |
| 42 | 4810 | Soldadora de 200Amp. | Lincoln | En desuso | 7.200.00 |
| 43 | 26015 | Planta de luz | Koheler | Buen estado | 9.000.00 |
| 44 | 26031 | Planta de luz de 7.2 K.W. | Onan | En desuso | 6.300.00 |
| 45 | 2775 | Motor eléctrico | Trifásico de 50.H.P. | Buen estado | 31.500.00 |
| 46 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 47 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 48 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 49 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 50 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 51 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 52 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 53 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 54 | 500 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø18'' | Buen estado | 18.000.00 |
| 55 | 438 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø24'' | Buen estado | 21.600.00 |
| 56 | 28 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø36'' | Buen estado | 2.520.00 |
| 57 | 4 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø42'' | Buen estado | 432.00 |
| 58 | 5 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø48'' | Buen estado | 630.00 |
| 59 | 18 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø66'' | Buen estado | 11,340.00 |
| 60 | 8 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø72'' | Buen estado | 6.480.00 |
| 61 | 23 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø76'' | Buen estado | 20.700.00 |
| 62 | 26 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø96'' | Buen estado | 25.740.00 |
| 63 | 8 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø114'' | Buen estado | 9.360.00 |
| 64 | 7 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø108'' | Buen estado | 7.560.00 |
| 65 | 17 pzas. | Planchas para alcantarillas | Armco Ø120'' | Buen estado | 21.420.00 |

Para intervenir en el remate, los interesados deberán depositar previamente el 10% de Ley sobre los lotes a rematarse, pudiendo hacer efectivo dicho depósito en nuestras oficinas de la Av. Monseñor Rivero s/n. o en el lugar del remate.

Fuera del valor el adjudicatario pagará el 5% del impuesto sobre venta.

Los interesados podrán ver la maquinaria y vehículos en las instalaciones de CBF en el Pary, San José y Guabirá.
El remate se llevará a cabo el DIA MARTES 19 DE FEBRERO DE 1974 a horas 10.oo a.m. en nuestras dependencias del Campamento Pary.

Santa Cruz, febrero de 1974.

# Organizaciones guerrilleras constituyen frente de lucha

BUENOS AIRES, 14 (AP).- Un vespertino izquierdista informó que por lo menos cuatro organizaciones guerrilleras latinoamericanas han constituido una "Junta de Coordinación Revolucionaria", para "dirigir la lucha contra el imperialismo norteamericano".

"El Mundo", diario que fue temporariamente clausurado por el gobierno por reproducir comunicados guerrilleros, no indica dónde se establecería la sede de la "Junta de Coordinación".

Las organizaciones que han constituido el organismo de coordinación, según el diario, son el Movimiento de Liberación Nacional Tupamaros del Uruguay, el "Ejército Revolucionario del Pueblo" (ERP) de la Argentina, el "Movimiento de Izquierda Revolucionario" (MIR) de Chile y el "Ejército de Liberación Nacional" (ELN) de BOLIVIA.

"El Mundo" agrega que la junta "coordinará la lucha latinoamericana contra el imperialismo norteamericano y tendría las puertas abiertas para la incorporación de nuevas organizaciones del continente. En general estos movimientos han planteado la lucha armada como opción para la liberación de los pueblos, en oposición a los planteos "pacifistas" o "conciliadores" de las corrientes reformistas o populistas".

Todos los grupos guerrilleros mencionados en la nómina de "El Mundo" están actualmente proscriptos por sus respectivos gobiernos y sujetos a una intensa represión. Los Tupamaros del Uruguay, considerados otrora como la organización clandestina mejor montada en América Latina, fueron prácticamente destruidos por el Presidente Juan M. Bordaberry a partir de 1972, con el activo concurso de las fuerzas armadas de su país. Actualmente hay unos 2.000 tupamaros detenidos y varios cientos más en el exilio. El Movimiento de Liberación Nacional intenta reconstituirse, según fuentes uruguayas, pero se duda que vuelva a tener la fortaleza que lo hizo famoso a partir de 1968.

El ERP de la Argentina es el grupo guerrillero más activo de este país. Fue organizado en 1970 como "brazo armado" del pequeño Partido Revolucionario de los Trabajadores (PRT), de extracción trotzkista y se define a si mismo como "marxista-leninista". El gobierno lo puso fuera de la ley en septiembre pasado. En enero el Presidente Juan D. Perón declaró una guerra sin cuartel.





AUTOGRAFOS.- Langenbroich, Alemania Federal, 14 (AP).- Alexander Solzhenitsyn firma autógrafos en su libro "Archipiélago Gulag" uno de los motivos para su expulsión de la Unión Soviética. (Radiofoto AP especial para PRESENCIA).

# Estricta vigencia de la ley y el órden regirá en España

MADRID, 14 (AP).- El nuevo Primer Ministro, Carlos Arias Navarro, ha prometido conceder a los españoles mayores libertades políticas y a la vez ha iniciado una vigorosa campaña de respaldo al aparato policial del país.

Casi momentos después de anunciar Arias al parlamento la proposición de dar a los españoles el derecho a organizar asociaciones políticas, los diputados aprobaron por unanimidad un decreto que protegerá a los policías acusados de brutalidad.

"Es firme decisión del gobierno responsabilizarse como enérgico guardián del orden civil", dijo Arias al parlamento. "Es deber del gobierno aumentar el potencial operativo" de las fuerzas armadas.

Desde el 5 de enero, fecha en que asumió el poder junto con su nuevo gabinete tras el asesinato de su predecesor, Luis Carrero Blanco, Arias ha ordenado la reorganización de la dirección general de seguridad, principal fuerza policial del país, que antaño dirigió.

Ha nombrado además nuevo director general de seguridad y nuevo director de prisiones.

La policía ha respondido a las instancias con el arresto de más de 120 personas y la disolución de supuestos grupos subversivos en Valladolid, Bilbao, Sevilla, Ciudad Real y Las Palmas de Gran Canaria; una fuente de la policía madrileña pronosticó mas arrestos.

La campaña pro ley y orden tiene además el propósito de reducir la delincuencia callejera, en alza en meses recientes. En Barcelona, por ejemplo, ocurrieron 23 asaltos a mano armada en enero, lo cual constituye un récord.

Esta campaña contra la delincuencia ha recibido gran apoyo de la prensa. los funcionarios del gobierno y el ciudadano comun.

La policía se dijo alentada por el programa de Arias y opina que éste, dado que fue policía, comprende sus problemas.

Una prueba de la actitud de Arias se tendrá mañana, cuando pase a Franco la última solicitud de clemencia de un ciudadano polaco, condenado a muerte por matar a un policía. Se cree que el jefe de estado español conferenciará con Arias y su gabinete de decidir si conmutar o no la sentencia..

El gobierno de Arias ha indicado que considera la ley y el orden la piedra angular que permitirá otorgar más libertades políticas tras los 35 años de autoritario régimen franquista.

Otro acontecimiento indica la actitud general de Arias. En la última sesión del gabinete fue destituído un alto funcionario, nombrado a su cargo tres semanas antes por el Primer Ministro. El motivo de la destitución no fue hecho público

# Presuntos guerrilleros fueron detenidos por policía española

BILBAO, ESPAÑA, 14 (AP).- La policía anunció hoy la detención de 14 personas a quienes se acusa de ser miembros de la organización guerrillera vasca E.T.A. (Tierra Vasca y Libertad) y de haber participado en varios ataques terroristas ocurridos hace poco en el país vasco.

Casi todos los detenidos, cuyas edades oscilan entre los veinte y los 27 años, son estudiantes universitarios.

La policía aseguró que el jefe del grupo es José Agustín Orube, de 27 años, a quien responsabilizó de los actos contra el gobierno de la E.T.A. ha sido entregado a las autoridades judiciales militares, ya que en el momento de su arresto cumplía su servicio militar.

La policía dijo haber confiscado a los detenidos dos kilos de plástico, ácido para la fabricación de explosivos, más de mil detonadores electrónicos y varias matrículas de automóvil falsas.

Varios detenidos fueron responsabilizados por las autoridades de destruir el elegante club de Yates ABRA, el pasado diciembre, de colocar bombas en varias tabernas y de un ataque a la universidad Deusto.

La policía dijo haber confiscado planes de ataques futuros, entre ellos el asalto a un banco y a un camión que transporta diariamente entre 500 y mil kilos de dinamita, utilizada en la construcción de nuevas instalaciones portuarias en Bilbao.

El propósito del E.T.A. es independizar las tres provincias vascas de España.

Esta organización asumió responsabilidad por la muerte del ex Jefe de Gobierno Luis Carrero Blanco, asesinado en diciembre.

# EDICTO

El doctor Marcel Toro Wayar, Juez Primero de Instrucción Ordinario en lo Civil de la Capital.- Sucre.-

Por el presente edicto cita, llama y emplaza a las personas que tengan algún derecho sobre el inmueble ubicado en la calle Dalence esquina Suipacha sin numero, de esta ciudad denunciado como BIEN VACANTE, dentro de la demanda instaurada por ANA MARIA CALVO RODRIGUEZ Y CLORINDA ENRIQUEZ CORONADO, cuyas piezas se transcriben a continuación, que son del tenor y contenido literal siguiente.--- DENUNCIA DE FOJAS DOS.--- Señor Juez Instructor Ordinario en lo Civil.--- Denuncia bienes vacantes.--- Otrosi.--- Ana Maria Calvo Rodríguez y Clorinda Enriquez Coronado, mayores de edad, solteras, visitadoras sociales, hábiles por derecho, compareciendo con respeto ante su probidad, decimos.--- Por el certificado de defunción adjunto, se evidencia el fallecimiento de Julio Taborga en el día de la fecha en esta ciudad, quien ha dejado un bien inmueble ubicado en la calle Dalence casi esquina Suipacha de esta ciudad s/n el mismo que denunciamos como bien vacante tal como lo prescriben los artículos seiscientos cuarenta y ocho y siguientes del Procedimiento Civil y quinientos cincuenta y seis del Código Civil.-- Con estos antecedentes pido a Ud. señor Juez que previos los trámites legales, se declare la vacancia del bien indicado y se nos señale y asigne el porcentaje que por ley nos favorece.-- Justicia.--- Otrosí.--- Señalamos domicilio en el número veinticuatro de la calle Arenales.--- Sucre, nueve de septiembre de mil novescientos setenta y dos.--- Fdo. Julio Peñaranda Q.--- Abogado.--- Fdo. Ana María Calvo.--- Fdo C. Enriquez. DECRETO QUE LE CORRESPONDE.-- Sucre, septiembre once de mil novescientos setenta y dos.--- Admitida la anterior demanda de denuncia, se nombra defensor de los bienes vacantes al Dr. Edgar Montellano, quién procederá a asegurarlos mediante inventarios que levantará el Parroquial Dr. Rolando Chavarría, con noticia Fiscal, de la Administración de la Renta Interna, Alcaldía y Rectorado.--- Fdo. Dr. Marcel Toro Wayar, Juez.--- Ante mi.- Fdo. J. Oropeza B.--- Actuario.--- MEMORIAL DE FOJAS ONCE.--Señor Juez Instructor Ordinario 1° en lo Civil.--- Edicto y citaciones.--- Ana María Calvo y Clorinda Enriquez C. en denuncia de bienes vacantes de Julio Taborga, ante Uds. respetuosa decimos:.--- A la denuncia de bienes vacantes, se omitió pedir que sea citada y emplazada la Dirección Distrital de Educación, y los Ministerios de Trabajo y Hacienda, para que precautelen sus porcentajes. Se cumplan con estas formalidades, como la de presuntos herederos con la publicación de edictos, que serán entregados por actuaría para su publicación, cual haya dispuesto su autoridad.--- Será justicia.--- Sucre, ocho de febrero de mil novescientos setenta y tres años.--- Fdo. R. Alarcón O.--- Abogado.--- Fdo. Ana María Calvo.--- Fdo. C. Enriquez.--- DECRETO QUE LE SIGUE.--- Sucre, febrero de mil novecientos setenta y tres años.--- Como se pide.--- Fdo. Dr. Marcel Toro Wayar.--- Juez. Ante mi.--- Fdo. Wálter Aldayuz D.--- Actuario.--- Notificaciones corrientes.--- DECRETO QUE LE CORRESPONDE AL PODER DE FOJAS DIECISEIS.--- Sucre, agosto veinte de mil novescientos setenta y tres.--- Al primero. Téngasele.--- Al segundo. Facciónese.- Al otrosi.- Señalado.- Fdo Dr. Marcel Toro Wayar.- Juez.--- Ante mi. Fdo.--- Julio Peñaranda.- Actuario (suplente)--- NOTIFICACIONES.--- En Sucre, a horas dieciséis del día veintiuno de agosto de mil novescientos setenta y tres años, notifiqué con el decreto de la vuelta a Luz Rodríguez Calvo, quien impuesto de su tenor firma.--- Fdo. Luz Rodríguez C.--- Certifico.--- Fdo. L. Torres Oficial de Diligencias.--- En Sucre, a horas quince del día veintidós de agosto de mil novécientos setenta y tres años, notifiqué con el decreto de la vuelta, al señor Agente Fiscal quien impuesto de su tenor firma.--- Fdo. Dr. A. Pereyra O.- Certifico.-- Fdo.Luis Torres, Oficial de Diligencias.

DECRETO QUE LE CORRESPONDE AL MEMORIAL DE FOJAS VEINTISEIS.- Sucre, octubre diecisiete de mil novecientos setenta y tres.--- Vista Fiscal.--- Fdo. Dr. Marcel Toro Wayar.--- Ante mi.- Fdo. Wálter Aldayuz D.- Actuario.--- DICTAMEN FISCAL.--- Señor Juez Instructor.--- Responde.--- En cumplimiento de la ley corresponde se publiquen los edictos por la prensa.--- Sucre 19 de octubre de mil novecientos setenta y tres.- Fdo.- Dr. A. Pereyra O.- Fiscal de Instrucción.- DECRETO QUE LE SIGUE: - Sucre, octubre 22 de mil novecientos setenta y tres.- Publíquese.- Fdo.- Dr. Marcel Toro Wayar.- Juez.- Ante mi.- Fdo.- Wálter Aldayuz D.- Actuario.- NOTIFICACIONES CORRIENTES.- El presente edicto es librado en la ciudad de Sucre, Capital de la República de Bolivia, a los 21 días del mes de enero de mil novecientos setenta y cuatro años.- Firma y rubrica Dr. Marcel Toro Wayar.- Juez 1°. de Instrucción Ordinario en lo Civil de la Capital.- Sello.- D.S.O. Firma y rúbrica, Fernando Pereyra Padilla.- Actuario del Juzgado 1°. de Instrucción Ordinario en lo Civil de la Capital.- Sucre.- Bolivia.- Sello.- Un sello del Juzgado de Instrucción 1°. Ordinario en lo Civil de la Capital Sucre.

MARCEL TORO WAYAR
Juez 1°. de Instrucción Ordinario en lo Civil de la Capital
D.S.O

Fernando Pereyra Padilla
Actuario del Juzgado 1°. de Instrucción Ordinario en lo Civil de la Capital
Sucre- Bolivia

# Premio Nóbel de Literatura recibe el apoyo de Occidente

LANGENBROICH, ALEMANIA, 14 (AP).- Alexander Solzhenitsyn, el Premio Nóbel de Literatura sin patria, hizo hoy planes apresurados para su nueva vida en el exilio mientras se acumulaban en su refugio temporario las invitaciones del mundo occidental.

Las agencias de prensa escandinavas informaron que el escritor ruso expulsado de su patria se proponía radicarse en Noruega, pero Solzhenitsyn eludió las preguntas sobre sus planes futuros. Pasó gran parte de su primer día completo en el exilio encerrado junto con su abogado suizo Fritz Heeb.

"No reportajes. No preguntas" se negó Solzhenitsyn en ruso a los periodistas que le acosaban. "Estoy cansado. Tengo mis propias preocupaciones que atender".

Su principal preocupación es si las autoridades soviéticas autorizarían a su esposa y sus tres pequeños hijos a unírsele en occidente. Al anunciar ayer su expulsión de la Unión Soviética, la agencia TASS informó que "su familia puede reunirse con él cuando ellos lo consideren necesario".

Solzhenitsyn, que permanece temporalmente en el retiro campestre del escritor alemán Heinrich Boell, comentó que después de hablar anoche con su esposa a través de larga distancia, "todo parece bien por ahora".

Preguntado cuándo viajaría su familia respondió: "No voy a decir nada sobre eso. . . naturalmente ellos deberían venir".

La esposa de Solzhenitsyn dijo hoy en Moscú que ella todavía no había sido notificada personalmente por las autoridades soviéticas del destierro de su marido. Añadió que no ha tenido contacto con ningún funcionario ruso desde el arresto de Solzhenitsyn.

Boell, también laureado con el Premio Nóbel de Literatura, informó a unos cien periodistas que mantienen vigilia en torno de su casa de dos pisos que Solzhenitsyn probablemente no se quedaría mucho tiempo en Langenbroich. La villa de 23 casas y cien habitantes se encuentra a unos 58 kilómetros al oeste de Bonn.

El abogado de Solzhenitsyn mantuvo silencio al entrar a la casa.

# Sismógrafo atómico permitirá la detectación de terremotos

CARACAS, FEBRERO 14 (INTER PRESS SERVICE).- En la conferencia mundial de defensa civil que se realiza actualmente en esta capital, el científico iranio, Ali Sekhavt, presentará un sismógrafo atómico que permite la detectación de un terremoto 11 días antes de que ocurra, lo que da margen para tomar las medidas de seguridad que reduzcan al mínimo el número de víctimas y pérdidas causadas por esos siniestros.

La reunión que por primera vez en la historia se realiza en un país latinoamericano - fue inaugurada por el Presiente Rafael Caldera y cuenta con la asistencia de técnicos y expertos de más de 30 países.

El geólogo iranio que inventó el sismógrafo atómico, es miembro del Consejo Técnico de Organización de Defensa Civil de su país, y director del Instituto de Investigaciónes y Aplicacion de Elementos Radioactivos.

Por su sismógrafo, Sekhavat fue postulado al Premio Nóbel de la Paz el año pasado. Además ha obtenido numerosos premios, distinciones internacionales como la medalla de oro en la feria de invenciones y nuevas tecnologías en Ginebra, y el premio humanitario del pueblo italiano, conferido por la Universidad de Nápoles.

# Pinochet afirmó que no surgirá en Chile un periodismo como el que fue acallado

SANTIAGO DE CHILE, 14 (AP).- El general Augusto Pinochet declaró que las fuerzas armadas no permitirán que vuelva a surgir en Chile una prensa como la acallada hace cinco meses a raíz del pronunciamiento que derrocó a Salvador Allende.

El Presidente de la Junta Militar formuló la declaración en un mensaje difundido hoy con motivo del "Día de la Prensa".

La fecha conmemora la publicación del primer diario del país, "La Aurora de Chile", editado por un religioso en 1812.

Pinochet acusó a la prensa adicta a Allende de haber propagado el odio entre los chilenos y dijo que no se permitirá que "vuelva a difundirse la podredumbre de los espíritus".

La Junta Militar clausuró todos los medios de comunicación partidarios de Allende, derrocado y muerto hace cinco meses.

Actualmente subsisten solamente diarios, revistas, radios y canales de televisión dirigidos por periodistas que fueron contrarios al gobierno de Allende.

Pinochet declaró que "ningún ciudadano honesto podrá olvidar jamás la heroica y denodada lucha librada por la prensa libre y democrática en contra de la tiranía marxista".

Acusó al gobierno de Allende de "no haber trepidado en usar los medios más viles y arteros, incurrir en las más flagrantes ilegalidades o inclusive cometer delitos, para amagar los últimos destellos de la libertad agonizante".

Dijo que el periodismo comprometido con el marxismo se basó en injurias y calumnias, campañas denigratorias e indiferencia por la honra de las personas y de los poderes públicos".

"No hemos olvidado las contingencias de los periodistas libres para, literalmente, sobrevivir y decir la verdad", agregó Pinochet.

Afirmó que esta situación no debe repetirse en Chile "pero si debe tenerse siempre en cuenta pues ello evitará que vuelva a difundirse la podredumbre de los espíritus".

El Secretario General de Gobierno, coronel Pedro Ewing, sin embargo, insinuó que en algún futuro serán suspendidas las actuales restricciones a la prensa del país.

## Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS.

Hoy es viernes 15 de febrero de 1974, día 46 del año. Faltan 319 para que termine.

EN UN DIA COMO HOY DE:

1525 - Muere ejecutado por órdenes de Hernán Cortés el último emperador de México Guatizomin.

1527 - Sebastián Caboto comienza la construcción de un fuerte que fue el primer punto habitado por los españoles en el Río de La Plata, cerca del Arroyo de San Juan, a seis leguas de la colonia de Sacramento.

1564.- Nace en Pisa, Italia, Galileo Galilei.

1815 - Nace el político, escritor y pedagogo argentino Domingo Faustino Sarmiento.

1898 - El buque de guerra norteamericano Maine es destruido por una explosión en el puerto de La Habana. El hecho provoca el estallido de hostilidades entre Estados Unidos y España.

1973 - Estados Unidos y Cuba firman un acuerdo que contempla el enjuiciamiento o extradición de piratas de aviones y barcos.

CUMPLE AÑOS HOY: El médico y escritor español Pedro Lain Entralgo, 66.

PENSAMIENTO DE HOY: Cuando la fortuna toca a tu puerta, acude a abrirla - Proverbio alemán.

# Guabirá producirá 2.000.000 de quintales de azúcar al año

El Ingenio Guabirá, perteneciente a la Corporación Boliviana de Fomento, será ampliado para poder producir 2.000.000 de quintales de azúcar por año. Los representantes de la CBF y de las firmas Fives Lille Cail de Francia y Five Lille de Brasil suscribieron ayer el contrato para la ampliación aludida, la misma que tendrá un costo global de aproximadamente 11 millones de dólares 20.414.500 francos y 6.005.290 dólares).

La ampliación comprende dotación de maquinaria, equipos y materiales, e instalación de los mismos. La capacidad actual del Ingenio Guabirá es de 3.120 toneladas de molienda de caña por día y con las nuevas instalaciones esta cifra se elevará a 5.590 El costo de ampliación del ingenio será cubierto por la Corporación Boliviana de Fomento, con el propio rendimiento de la planta industrial. Se preve no habrá ninguna dificultad para la comercialización tanto interna como externa del producto.

La suscripción del contrato para la ampliación del Ingenio Guabirá, inicialmente había sido anunciada para hoy viernes, pero según boletín de la CBF, el documento tuvo que ser firmado ayer en la tarde debido a que habían sido promovidos de sus funciones tanto el Ministro de Industria y Comercio,Cnl. Juan Pereda Asbún, como el Gerente General de la Corporación Boliviana de Fomento, Cnl. Guillermo Jiménez Gallo.

*Director de Aguas de Israel*

# Altiplano boliviano encierra un gran potencial agrícola

"Me ha causado profunda impresión el tremendo potencial agrícola que encierra el Altiplano boliviano", declaró a PRESENCIA el Dr. Menajen Kantor, Director de Aguas de Israel, que se encuentran en el país junto a una misión técnica de alto nivel, para la realización de un estudio hidrológico de Bolivia.

El experto, que dirige la máxima entidad hidrológica de Israel, en su recorrido por áreas del Altiplano boliviano, según dijo, encontró grandes similitudes con zonas áridas de Israel, que mediante el desarrollo de planes hídricos se han transformado en tierras aptas para la agricultura.

La mision israeli se encuentra en Bolivia como resultado de un convenio de cooperación técnica suscrita por ambos paises en abril de de 1972 y en base a las notas reversales intercambiadas por los Cancilleres de Bolivia e Israel, durante la visita del Canciller de este último país, Abba Eban.

A la fecha, los técnicos de Israel están estudiando toda la información existentes en Bolivia sobre los recursos hídricos. "Nuestro propósito, dijo Kantor, es determinar formas concretas para la implementación de proyectos prioritarios, cuyas ejecuciones estén previstas en el corto y mediano plazo".

"Nuestra misión no es la de agregar un estudio más a los muchos que existen en Bolivia, sino la de volcar la experiencia acumulada en Israel en proyectos concretos y realizables, sin que ellos supongan grandes inversiones", afirmó el Dr. Kantor.

La misión está integrada por el Prof. Iaacov Vardi, del Instituto Tecnológico de Israel y Asesor de la Administración de Recursos Hídricos del Estado; por el Ing. Zeev Schiftan, Director del Departamento de Hidrología y el Ing. Schlomo Schilon, Director Regional de Cooperación Agrícola de Israel para América Latina.



....MISION ISRAELI.- Una mi la especialidad de Recursos Hid determinación de formas de i así como el estudio del anteproy fotografía, el Embajador de Isr y el Dr. Menajen Kantor, Dire

# Posesionaron a miembros de comisión interministerial

## Estudiarán medidas colaterales en beneficio de trabajadores.-

Los miembros de la comisión interministerial que se encargará de estudiar las medidas colaterales en beneficio de los trabajadores fueron posesionados ayer por el Ministro de Trabajo, doctor Alfredo Franco Guachalla, en ceremonia que se realizó ayer a horas 18.

En esta comisión, por el momento solamente están representantes de la Confederación de Trabajadores Fabriles. Se informó que posteriormente otros sectores laborales acreditarán a sus representantes.

El doctor Franco Guachalla en discurso de circunstancias afirmó que el gobierno atento a las solicitudes de los trabajadores organizó esta comisión a nivel de Subsecretarios y de personal técnico para que en conversaciones con dirigentes obreros estudien y sugieran el Poder Ejecutivo determinadas medidas que signifiquen compensaciones al salario de los trabajadores. Refiriéndose a los dirigentes laborales les dijo que se esperaba que en los estudios y analisis se tenga en cuenta el problema global, la situación de los desocupados y de aquellos que no tienen que reclamar aumentos porque no tienen fuentes de trabajo seguro. En otra parte de su discurso se refirió a los problemas que confrontan las pequeñas empresas artesanales que no disponen de grandes capitales y tienen producción limitada. Añadió que el gobierno también está estudiando medidas que beneficien a estos sectores.

Roberto Saravia, Secretario de Relaciones del máximo organismo de los fabriles, despues de agradecer la materialización de la formación de esta comisión reiteró que los trabajadores asumían esta responsabilidad sin renunciar al planteamiento del bono de compensación de 1.200 pesos bolivianos que solicitaron al gobierno. Tambien explicó la crítica situación económica de los trabajadores, como emergencia de las últimas medidas económicas adoptadas por el gobierno. Dijo que ahora recibirán la cooperación de técnicos para que a la brevedad posible se tomen medidas complementarias en favor de ellos.

La comisión interministerial está compuesta por representantes de los ministerios de Industria y Comercio, Salud Pública, Educación, Transporte, Coneplan y estará presidida por el Subsecretario de Trabajo.



ESTUDIO DE MEDIDAS COMPLEMENTARIAS.- El Ministro de Trabajo, Dr. Alfredo Franco Guachalla, posesionó ayer a los integrantes de la Comisión Interministerial que tendrá a su cargo el estudio de medidas compensatorias para los trabajadores. En la foto, el Ministro Franco Guachalla, luego de dar posesión a los miembros de la comisión.

# Balance favorable tiene fondo complementario de petroleros

El Fondo Complementario de Trabajadores de YPFB concluyó su primer año de actividades con un saldo favorable, según informó ayer el representante del Instituto Boliviano de Seguridad Social ante ese Fondo, durante una reunión conmemorativa del acontecimiento.

REALIZACIONES

Se destacó que durante la gestión fenecida se concedieron beneficios de renta complementaria a 468 asegurados de varios distritos del país, con un desembolso de 5.161.535 pesos, mas 229.143,38 por gastos de administración.

El representante del IBSS, Lic. Alex Zurita, dijo que ese monto otorgado por rentas de vejez, viudez, orfandad e invalidez fue cubierto sin dificultades debido a que la entidad logró una acumulación de reservas del orden de los 7.596.920 pesos, suma que se considera como una garantía para el desenvolvimiento financiero inmediato.

El informante aseguró que el futuro de la entidad puede verse también con optimismo si se toma en cuenta que los aportes que se reciben para el financiamiento total alcanzan al seis por ciento de las planillas salariales, tres y medio por ciento corresponde a los trabajadores, uno y medio por los impuestos a favor de los petroleros y el restante uno por ciento a la contribución patronal.

A lo anterior se suman aquellos recursos que fueron calificados como adicionales a largo plazo, que consisten en las cuotas anuales que da Yacimientos por concepto de antiguedad de los trabajadores y las recaudaciones por impuestos sobre ventas a la gasolina.

Se informó también que dentro de una política de resguardo valorativo de los recursos monetarios se han hecho inversiones de segura rentabilidad como la adquisición de oficinas en propiedad horizontal y préstamos al Consejo de Vivienda Petrolera por un total de siete y medio millones de pesos.

ACTO CONMEMORATIVO

La conmemoración del primer aniversario de actividades del Fondo Complementario de Trabajadores de YPFB se efectuó en el edificio Litoral, inmueble en el que la entidad adquirió tres pisos, cuyo contrato de compraventa fue firmado al término del informe de actividades antes referido.

Con la asistencia de autoridades de YPFB, del Instituto Boliviano de Seguridad Social y de la propia entidad anfitriona, el acto conmemorativo concluyó con la otorgación de una medalla de oro al Gerente de YPFB, que por ausencia de ese funcionario, fue recibida por su esposa Teresa de Prada.

....COMPRA-VENTA.- Dirigentes del Fondo Complementario de Trabajadores de YPFB y representantes del edificio "Litoral" suscriben un contrato de compra-venta de tres pisos en favor de esa entidad de trabajadores petroleros que ayer conmemoró su primer aniversario. En la foto se ve tambien a autoridades de YPFB y del Instituto Boliviano de Seguridad Social.

# Delegado de Bolivia asistió a Junta de la Confederación de Religiosos

Se reunió en San José de CostaRica la XIII Junta Directiva de la Confederación LatinoAmericana de Religiosos (CLAR), que agrupó a representantes de todos los paises de América Latina, excepto Cuba y Uruguay.

El Hno. Jaime Calderón FSC es el Vice-Presidente de la Conferencia de Religiosos de Bolivia y asistió a San José como delegado de los religiosos de nuestro país.

La Junta Directiva contó con la presencia de Monseñor Agustín Mayer O.S.B., Secretario de la Sagrada Congregación de Religiosos, en Roma.

El objeto de la reunión fue doble: Por un lado conocer el informe de Presidencia, Secretaría y Tesorería de la CLAR. Por el otro, la elaboración del documento "Dimensión política de la vida religiosa" (en el ambiente latinoamericano).

Para la redaccción de este documento se utilizaron dos años de consultas y preparación, periodo que precedió a la revisión hecha durante la reunión, en la que quedó definitivamente redactado. Tiene además que recabarse el "nihil obstat" de las Conferencias Episcopales y Superiores Generales antes de su publicación.

El Hno. Jaime Calderón expresó su convicción de que este nuevo documento de la CLAR servirá para "aclarar conciencias y para animar a los 170.000 religiosos de América Latina en los campos de la comunión, del servicio y de la palabra en el difícil terreno de la política".

## Unidad naval transporta víveres a Beni

La Motonave O4 de la Fuerza Naval Boliviana está trasladando víveres y vituallas desde Puerto Villarroel a Trinidad para que sean distribuidas entre las familias damnificadas por las inundaciones.

Según se informó a través de un parte telegráfico en el último viaje que realizó trasladó dos toneladas con destino a la Cruz Roja . La carga consistía en paquetes de galletas, frazadas, ropa, zapatos, platos enlozados, algodón, vendas, medicamentos. Entre los víveres se destaca harina, carne enlatada queso canadiense, pescado enlatado y otros productos.

# Entregaron certificados a 20 orientadores escolares

Veinte docentes, que participaron en el segundo curso intensivo de formación y orientación escolares y profesionales, recibieron ayer de manos del Ministro de Educación y Cultura certificados de asistencia, en acto que se realizó en la Casa Social del Maestro.

El acto contó también con la presencia del Director de USAI-D/Bolivia, Jonh Oleson, Director General de Educación, Julio Loayza Irahola y otras autoridades del ramo.

El Dr. Mario Serrate Ruiz, a tiempo de hacer entrega de los certificados, agradeció a los organismos internacionales que hicieron posible este curso de orientación. Afirmó que en pocos años más en el país habrá muy pocos analfabetos. Destacó que el Gobierno ha comprendido la importancia de desarrollar el país a través de la Educación formando al elemento humano, preparar al niño que es el futuro hombre boliviano. Dijo que su despacho se hallaba abocado en llevar adelante planes ambiciosos, proyectos que afianzarán la estructura de la educación boliviana.

El Ministro, al finalizar su discurso, dijo que existen proyectos prioritarios en su despacho para efectuar nuevos cursillos de orientación

# EL GABINETE FUE...

(Viene de la página 1)

El Ministro Juan Pereda Asbún, que desempeñaba la cartera de Industria y Comercio y que fue posesionado como Ministro del Interior llegó junto con los integrantes del Comando Conjunto.

Con anterioridad a la ceremonia convocada por el Presidente de la República, el Gral. Hugo Banzer Suárez, sostuvo audiencias por separado con el Mayor Mario Oxa, el dirigente de las fuerzas barrientistas Edwin Tapia y el Jefe del MNR Ciro Humboldt Barrero. Las fuerzas barrientistas no ingresaron al gabinete en atención a las disputas internas que se generaron en los últimos dias.

Los Ministros salientes Waldo Cerruto, Walter Castro Avendaño y Guido Valle Antelo, estuvieron presentes en la ceremonia de juramento de los nuevos ministros, habiendo tomado la palabra el Cnl. Castro Avendaño para agradecer al Jefe del Estado la confianza que les dispensó durante el tiempo que lo colaboraron

CEREMONIA DE RESTRUCTURACION

Bajo el denominativo de "Acto de reestructuración del gabinete" se procedió a la ceremonia de juramento de los nuevos Ministros del Presidente Banzer. El Dr. Gerardo Torrés Antezana, Subsecretario del Palacio de Gobierno, leyó el decreto de designación de los nuevos Ministros. Luego, el Gral. Banzer, ante dos cirios y la Biblia tomó el juramento del nuevo Ministro de Energia Ing. Guillermo Jiménez Gallo y del Cnl. Miguel Ayoroa Montaño, Ministro de Industria y Comercio.

Despues pronunció un discurso que lo registramos en otra sección.

NATUSCH CLAUSURA

A nombre de los integrantes del gabinete restructurado por el Presidente de la República, pronunció un discurso el nuevo Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios Cnl. Alberto Natusch Busch. Sus palabras fueron las siguientes:

"Cumpliendo un encargo de los Señores Ministros que acaban de prestar juramento, tengo el alto honor de dirigiros la palabra para exteriorizar a Vuestra Excelencia como a todo el pueblo de Bolivia, el propósito que nos anima de servir a la patria con abnegación y sacrificio; respondiendo así a la confianza que en todo momento ha depositado en vuestro gobierno, el pueblo de Bolivia.

En circunstancias en que nuestra patria viene marchando por los derroteros de su reconstrucción y progreso para alcanzar su pleno desarrollo, es imperioso el concurso de todos sus hijos. de este modo haremos una realidad las metas que nos hemos trazado.

Vuestro Gobierno que se inspira en un ascendrado nacionalismo y al amparo de las inteligentes y resueltas determinaciones que viene tomando Vuestra Excelencia, ha logrado imponer una clara conciencia popular acerca de los graves problemas que aquejaban al pais con miras a su solución definitiva y de consiguiente a la conquista de una Patria justa y soberana, que haga del ciudadano boliviano un hombre feliz y seguro de su destino.

Aunque las desplazadas corrientes demagógicas y anarquistas pretendan desconocer los valores y conducta patriótica de su Gobierno, ahi esta el pueblo boliviano, que con su profunda vocación nacionalista, trabajará sin retaceos y con la fé puesta en el porvenir, para hacer una realidad siguiendo a vuestro gobierno, todos los anhelos y aspiraciones de nuestra colectividad. En esa noble. tarea de orientacion y conduccion del trabajo creador y honesto, nos encontramos los Ministros que acabamos de prestar juramento y deseamos relievar nuestra mas absoluta lealtad y solidaridad con todas las medidas tomadas por Vuestra Excelencia y comprometemos nuestro mas decidido concurso para llevar adelante las metas que os habeis propuesto y que en última instancia constituyen la gran causa de todo el pueblo boliviano.

Señor Presidente, la historia os agradecerá por vuestra consagración a los caros intereses de nuestra amada Bolivia y os brindaremos nuestra cooperación resuelta y decidida para que sigais conduciendo al país con esa misma responsabilidad, inteligencia y serenidad, que siempre os han caracterizado.

Os agradecemos por la confianza que nos habeis dispensado y elevamos nuestra plegaria para que el Supremo Hacedor guíe nuestros pasos."

# PSD compara problema panameño con la usurpación del Litoral

El Partido Social Demócrata considera que el acuerdo celebrado entre Panamá y los Estados Unidos es un valioso antecedente de orden jurídico y moral que debe servir al gobierno boliviano para orientar e impulsar su acción diplomática en la cuestión portuaria.

En una declaración emitida ayer, el PSD hace referencia al Acuerdo Básico suscrito recientemente por los gobiernos de Panamá y los Estados Unidos. En virtud de ese acuerdo, Panamá podrá recuperar su soberanía en la Zona del Canal al renunciar los Estados Unidos de América a una concesión a perpetuidad. Tal convenio, señala el PSD, tiene trascendencia mundial y "marca, sin lugar a dudas, una nueva etapa en las relaciones internacionales y en la comprensión de los pueblos".

PROBLEMA AMERICANO

"En la parte sud de nuestro continente -enfatiza el PSD existe también un problema que obstaculiza las buenas relaciones entre dos países y les impide desenvolver una política eficiente, tanto en el ámbito de la cooperación mutua como en el de la integración subregional. Es el caso de Bolivia, privada de su litoral marítimo por una guerra de conquista".

ALTURA DE MIRAS

En otra parte de la declaración hecha por la agrupación política dirigida por Alberto Crespo Gutiérrez, se destaca que así como Panamá reclama el ejercicio de su plena soberanía y Estados Unidos renuncia al concepto obsoleto de la perpetuidad, "Bolivia exige que se ponga fin a la limitación de su soberanía, derivada de falta de salida propia e independiente al Océano Pacífico, y espera que Chile acepte resolver este problema con la misma altura de miras y de perspectiva histórica con que han obrado los Estados Unidos".

*Secretario de FSTMB sostiene:*

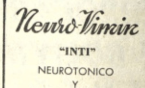
# Congreso de trabajadores debe elegir a dirigentes de la COB

(ANF).- "Por razones de principio, los trabajadores mineros reconocemos que de momento no hay otra organización que no sea la Central Obrera Boliviana (COB) que represente a los trabajadores del país y solamente un congreso de este alto organismo sindical tiene las facultades de elegir a sus nuevos dirigentes", según sostuvo el dirigente sindical minero Víctor López Arias.

El sindicalista hizo esa declaración ante un requerimiento periodístico respecto al planteamiento que hicieron algunos dirigentes campesinos ante el Presidente propugnando la creación de una Central Unica de Trabajadores en vez de la COB.

"Un congreso de la COB solamente, -agregó Víctor López- con la genuina representación de los trabajadores, puede cambiar el nombre de la organización, el nombre es lo de menos pero los objetivos siempre serán los mismos y los dirigentes elegidos en el último congreso de mayo del 70 son los facultados para convocarlo y no otros".

Finalmente, el dirigente minero manifestó que "la opinión de los dirigentes campesinos es respetable y también debe respetarse el punto de vista del sector laboral que dirige".





## Ayer fueron inaugurados los juzgados de Tránsito

Desde ayer entraron en funciones los "Juzgados de Tránsito" que administrarán justicia en los casos que directamente se relacionen con accidentes y hechos de Tránsito que se produzcan en la ciudad y fuera de ella.

Esta oficina estará a cargo de profesionales y técnicos especialmente preparados para el efecto. El Director General del Servicio Nacional de Tránsito Cap. Jorge Bustos Da Ponte, en acto especial realizado en su despacho, posesionó a las autoridades que tendrán a su cargo el manejo de la oficina, elllos son el Tcnl. Jorge Santelices, Cap. Dr. Marcelo Rojas, Cap. Dr. Max Arteaga, asesores y técnicos designados para poner en funcionamiento por primera vez esta clase de oficinas.

Según el Director de Tránsito, "todos los problemas que se originan en la actividad y vida diaria serán comprendidos en este nuevo procedimiento. Agregó que las decisiones contra los infractores, ya no estarán sujetas al simple cálculo del funcionario, sino a los resultados de un proceso con análisis de pormenores.

Añadió que los juzgados serán manejados por personas altamente capacitadas y especializadas en el manejo del "Código de Tránsito"..

# Será instalada una maroma sobre el puente de Lipari

## Alcalde y campesinos contribuirán a su instalación por partes iguales

Una maroma o andari vel será instalado en reemplazo del puente de Lipari, como paso provisional, hasta que sea reconstruido dicho puente en la época seca. A tal definición llegó ayer el Alcalde Armando Escóbar Uría al convenir con campesinos de la región de Rio Abajo la instalación del andarivel, cuyo costo será cubierto por mitades por la Alcaldia y los campesinos.

Como se habia informado ya, la creciente del río impide que en el momento se construya un nuevo puente. Desde Aranjuez, confluyen hacia Rio Abajo el Choqueyapu, Orkojahuira, Irpavi, Koani, Jillusaya, Achumani y todos los riachuelos, en número de unos 130 que atraviesan nuestra ciudad. Las lluvias, torrenciales como en ningun otro año, han acrecentado de manera extraordinaria el nivel de los rios, que, en un solo curso de agua, bajan hacia Rio Abajo.

El puente de Lipari, si bien conserva su estructura metálica, ha quedado partido en dos destruidas sus fundaciones ciclópeas hechas a base de piedra. Fue una mazamorra que bajó de la quebrada que se forma en el área de la "Muela del Diablo" y que alcanzó una altura de casi cinco metros, la que se precipitó sobre el puente de Lipari derribándolo. La mazamorra anegó, mas abajo, tierras de labranza cubrió cuatro camiones, que recien dos dias despues pudieron ser rescatados.

El Gral. Escóbar Uria, en sus diarias visitas a Lipari, expreso su preocupación por el desabastecimiento de los mercados de La Paz, ya que los productos agricolas del Rio Abajo han dejado de afluir a la ciudad. La escasez ha provocado, como consecuencia, la carrera alcista de precios.

Ayer, el Alcalde se hizo presente en la zona de Lipari para observar el progreso de los trabajos que realiza el Servicio Nacional de Caminos, que está habilitando una ruta provisional hasta la reconstruccion del puente. El principal obstáculo que se presenta para los viajeros, es el cruce del rio. La crecida de las aguas impide vadearlo y las precarias condiciones en que se encuentran los restos del puente, hace que su cruce tenga muchos riesgos.

En conversación con los campesinos -habló en aymará-, el Alcalde discutio con éstos las posibles soluciones provisionales para eliminar los obstaculos que encuentran aquellos para traer hasta la ciudad sus productos agrícolas. Al surgir la idea de la instalación de una maroma, los campesinos aceptaron entusiasmados la sugestión.

Los campesinos propusieron costear el valor del cable que debe cruzar, en una extension de unos cien metros, la quebrada de Lipari, sobre el rio el acuerdo final a que se arribó, es que la Alcaldia y los campesinos contribuirán en partes iguales el costo que demanda la instalación del andarivel.



___NUEVO DIRECTOR DE ADUANA El Cnl. de la Fuerza Aérea Hernán Castro Villazón (derecha) será posesionado hoy como nuevo Director General de Aduanas; reemplaza al Cnl. Jaime Prada Abasto que renunció al cargo. La ceremonia se cumplirá a Hs. 9 en el despacho del Ministro de Finanzas, Lic. Jaime Quiroga, con quien aparece en la fotografía.





## TORNEO DE TENNIS DE MESA "JUVENTUD"

## Subsecretaría de Juventudes

La Subsecretaría de Juventudes de la Presidencia de la República en labor conjunta con la Asociación Paceña de Tenis de Mesa, comunican los siguientes:

1.- A pedido de los jóvenes deportistas se amplia el plazo de inscripciones para el Torneo "Juventud" que auspicia la Subsecretaría de Juventudes de la Presidencia de la República, hasta el día Lunes 18 de febrero cerrándose las mismas a Hs. 15.00.

2.- El Torneo de referencia se jugará en el local del Coliseo Cerrado del "Instituto Americano", los días 20, 21 y 22 apartir de Hs. 18.00

3.- Se reitera a los jóvenes participantes que deberán presentarse a sus encuentros con zapatos de goma y camisetas.

4.- El presente evento será controlado en todo su desarrollo técnico por la Asociación Paceña de Tenis de Mesa de acuerdo a Reglamentaciones vigentes.

5.- La nómina de todos los participantes así como otros datos de interés serán dados a conocer a través de la prensa y otros medios de difusión el día martes 19 de febrero.

6.- Con objeto de dar cabida a todos los aficionados y público en general, el ingreso a dicha competencia es de carácter gratuito.

La Paz, 14 de febrero de 1974.

MIGUEL ANGEL DE UGARTE R.
Jefe de Relaciones Públicas y Prensa
Subsecretaría de Juventudes
Presidencia de la República

## Banzer recibe hoy el título de Buen Ciudadano Bolivariano

Hoy, a las 11.00, se conferirá al Gral. Hugo Banzer Suárez el premio bolivariano "A la Virtud del Buen Ciudadano", otorgado por la Fundación Premio Bolivariano "Ciudadano del Año", entidad que tiene su sede en Caracas, capital de Venezuela.

El Presidente de esta Institución, Dr. Marcos Lezama Martínez, se encargará de discernir el premio en la ceremonia especial que se ha preparado con este fin y que tendrá lugar en el Salón de los Espejos del Palacio de Gobierno.

Para dar realce al solemne acto, el Dr. Lezama Martínez, ha invitado a connotadas personalidades para que se constituyan en un Jurado de Honor que representará en Bolivia a la Fundación venezolana que ha instituído el premio. En cada uno de los países bolivarianos -Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela- habrá un marco semejante, con un Jurado de Honor, en el otorgamiento del citado premio a los primeros mandatarios de esos países.

En la ceremonia de hoy, el Jurado de Honor lo componen el Presidente de la Corte Suprema de Justicia, el Cardenal de Bolivia, el Nuncio Apostólico, los Embajadores de Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú y Panamá, el Rector de la Universidad Mayor de San Andrés, el Presidente de la Sociedad Bolivariana de Bolivia y el Vice-Presidente de la Federación de Asociaciones de Cámaras de Venezuela.



**SALUDO DE UNICEF.- Wilmar Berger (derecha) recientemente nombrado Representante de UNICEF para el Area Argentina, Bolivia, Perú, Paraguay, y Argentina, visitó ayer al Presidente Hugo Banzer para presentarle su saludo. Estuvieron también en la entrevista el Ministro Secretario de CONEPLAN, Sergio Otero y el Representante de Naciones Unidas, Juan Pascoe. El señor Berger, luego de su breve visita a Bolivia, viajó a Lima.**

*Causa de un deslizamiento*

## Plantean posibles soluciones para rehabilitar San Antonio

Tres posibles soluciones han sido planteadas para neutralizar el peligro de nuevos deslizamientos en el área afectada de Villa San Antonio, cuyas causas han sido establecidas por el Departamento de Geotecnia y Mecánica de Suelos de la Municipalidad. Su Director, Ing. Marco Maldonado, ha hecho conocer ayer al Alcalde Armando Escóbar Uría un extenso informe sobre el fenómeno producido en aquella región acerca de las soluciones que habria que dar al problema planteado por el deslizamiento.

Según opinión de este técnico municipal, el deslizamiento de Villa San Antonio con todos sus efectos, ha sido el más grave ocurrido en la presente temporada de lluvias, ya que aparte de haber afectado a numerosas viviendas ha puesto también en peligro las obras de encauce del río Orkojahuira.

**LAS CAUSAS**

Señala el informe que la alta permeabilidad del terreno ha permitido la circulación de enormes cantidades de agua que entran en contacto con las arcillas inferiores, las cuales impiden su paso hacia niveles más bajos, lo que ha producido una saturación en los materiales gravosos. Las aguas que causan tal saturación, provienen de dos fuentes principales: las aguas servidas y pluviales de la mayoria de casas de San Antonio, que carecen de sistemas de desagüe, y las aguas provenientes de las lluvias, que han tenido acción directa sobre la mayor parte de la masa deslizada.

Como causa inmediata del fenómeno, anota el socavamiento producido al pie del talud por la crecida del rio Orkojahuira. Este factor ha producido la rotura total del equilibrio de la masa que se encontraba en precarias condiciones debido a los factores anotados.

**DESLIZAMIENTO**

Las causas señaladas han ocasionado que aproximadamente 250.000 metros cúbicos de materiales, comprendidos dentro de una escarpa de 135 metros de ancho y 250 metros de longitud, se deslizaran sobre el lecho del río Orkojahuira.

Esta masa, en su desplazamiento, ha encontrado un vertedero del rio que ha actuado a manera de cuña, repartiendo el esfuerzo a la margen opuesta del río. El incontenible empuje ha ocasionado que dicho vertedero sea sacado de su posición original y desplazado tando en sentido vertical como horizontal, afectando el movimiento las construcciones aledañas situadas sobre la margen de Miraflores.

La primera medida fue la evacuación de las viviendas afectadas en San Antonio, por el peligro de que la masa afectada continúe su proceso deslizante, en la margen de Miraflores, la evacuación alcanzó todas las construcciones del borde del rio, ante el peligro de que al ceder la masa inestable, pudiera producirse un represamiento de las aguas del Orkojahuira, afectando las casas ubicadas en niveles bajos.

Como segunda medida, se determinó mantener el nivel del río, ya que al haberse destrozado un vertedero, el nivel del cauce bajó en cuatro metros poniendo en peligro los vertederos ubicados aguas arriba, así como el puente de acceso a Villa San Antonio. Despues de una lucha de diez horas, se logró restablecer el nivel del rio con ayuda de callapos y grandes piedras. Se procuró el desvío de aguas superficiales que llegaban a la masa deslizada y se reforzaron los vertederos ubicados dentro de los alcances de la masa deslizada.

**SOLUCIONES DEFINITIVAS.**

El Departamento Municipal de Geotecnia juzga que el peligro subsiste, ya que la masa deslizada puede seguir buscando su equilibrio a través de movimientos posteriores. Afirma que el empuje de la masa deslizada no puede ser contenido con un muro de contención, puesto que las obras de rehabilitación deben ser de gran envergadura. Plantea, de consiguiente, las siguientes tres soluciones posibles:

1) Embovedamiento del río y posterior relleno, que permitiría repartir el empuje de la margen de Villa San Antonio con la de Miraflores, creando de esa manera un contrafuerte natural de contención. Representaría una cuantiosa inversión y requeriría de un tiempo considerable para su ejecución. La medida significaría tambien el traslado de todas las viviendas próximas al río ya que serían afectadas por el relleno.

2) Elevación del nivel actual del río en 3 a 4 metros, para crear una cuña natural al pie de la masa deslizada La solución, aparte de costosa, es de difícil realización y supone la evacuación de las casas del sector bajo de Miraflores.

3) Transformación y modificación total de la masa deslizada, que involucra un terraceo sistemático de la masa deslizada, buscando disminuir peso a la cabeza del mismo e incrementar el pie, de manera de crear un nuevo estado de equilibrio que permita garantizar la estabilidad del sector. La medida representa ante todo un gran movimiento de tierras y la construcción de obras de ingeniería, como muros de contención, drenajes, cunetas y otras.

**MEJOR SOLUCION**

El Ing. Marco Maldonado considera que de las tres medidas, la más aconsejable es la tercera, por su menor costo y su mayor factibilidad, puesto que aparte de estabilizarse la zona mediante la construcción de amplias plataformas escalonadas, existe la ventaja de que estas sean reurbanizadas una vez alcanzado un grado de estabilidad. Señala en su informe que se estudia actualmente el proyecto, el cual estará concluido a fin de mes.

**COSTO**

Señala que, no obstante, descontando que la maquinaria municipal efectuará el movimiento de tierras, se requerirá por lo menos tres millones de pesos bolivianos para obras civiles complementarias como reconstrucción de vertederos y muros de encauce, construcción de muros de contención, captación de aguas servidas y pluviales, obras de alcantarillado y otras. Además, anota el informe la necesidad de que en todas las construcciones se instalen los sistemas de alcantarillado.

## Waldo Cerruto designado embajador en Argentina

El ministro saliente del gabinete del Presidente Banzer, Waldo Cerruto, fue invitado por el primer mandatario a ocupar las funciones de embajador de Bolivia en la República Argentina. La nota enviada por el Gral. Banzer al ex-ministro Cerruto expresa:

La Paz, 14 de febrero de 1974
Señor
Waldo Cerruto Calderón de la Barca
Ministro de Estado
Presente.-
Señor Ministro:

Al haber usted aceptado la designación de Embajador que determina su alejamiento del país para ejercer tan importante función, quiero expresarle mi profundo agradecimiento por la eficiente labor desarrollada como Ministro de Estado, así como por su leal colaboración personal.

Al hacer votos por el éxito de su misión diplomática, aprovecho la oportunidad para renovarle las seguridades de mi más alta consideración.

Gral. Hugo Banzer Suárez,
Presidente de la República.

**RENUNCIA DE A. ESPINOZA**

La Dra. Alcira Espinoza de Villegas ha presentado renuncia de las funciones de Directora del Departamento de Agilización y Moralización Administrativa que ejercía en el Ministerio de Estado. La nota enviada al Ex-Ministro Waldo Cerruto expresa:

La Paz, febrero 14 de 1974
Al señor
Waldo Cerruto C.
MINISTRO DE ESTADO
Presente.

Distinguido señor Ministro:

Ha sido para mí motivo de intima satisfacción el poder colaborar con usted en la patriótica como sacrificada labor de moralizar la administración pública, brindando a la vez respaldo firme a todo funcionario honesto en el fiel cumplimiento de sus deberes y la esperanza del pueblo, que encontró en el Ministerio de Estado, de su digno cargo, la justicia largamente denegada o la atención a sus reclamaciones y, en fin, el sagrado derecho de ser escuchados y atendidos como ciudadanos y tratados como personas humanas.

Creo sinceramente, señor Ministro, que esa patriótica labor desarrollada por usted desde el Ministerio de Estado, elevándola a una mística por la moralización, ha conseguido para usted un sitial de honor y justo reconocimiento en la historia de Bolivia.

Ahora bien, extraoficialmente informada de que usted debe hacer dejación de las funciones de Ministro de Estado, le presento renuncia irrevocable del cargo de Directora del Departamento de Agilización y Moralización Administrativa de su Despacho agradeciéndole la confianza que me dispensó. Pues, llevo también la intima satisfacción de haber contribuido con mi modesto aporte a tan noble ideal.

Con este motivo, reitero a usted las seguridades de mi más alta distinción personal.

A. Espinoza de Villegas.

*$b. 32.324.05 recolectados en La Paz*

## Arzobispo agradece generosidad de fieles de la Arquidiócesis

Más de 32 mil pesos bolivianos han sido recolectados el domingo último en las parroquias y comunidades religiosas de La Paz, en beneficio de los damnificados de deslizamientos e inundaciones registradas en todo el país.

El Arzobispo de La Paz, Mons. Manrique destacó el hecho, poniendo de manifiesto su agradecimiento de los fieles de la Arquidiócesis.

La circular del Arzobispo, dando cuenta de la colecta, es la siguiente:

El Arzobispo de La Paz agradece a los Señores Párrocos, Rectores de Iglesia, Comunidades Religiosas y a todos los fieles que con su caritativa ayuda hacen llegar su estímulo y esperanza a las familias pobres que han sufrido las inundaciones y mazamorras no sólo en la ciudad sino también en el campo, y en otros departamentos como Beni, Tarija, Oruro.

La distribución de estos fondos quedará en la siguiente forma: 40% a La Paz 20% a los departamentos indicados, ayuda que será canalizada por medio del Obispo de la Jurisdicción.

El detalle de la colecta generosa de Uds. por parroquias y comunidades es el siguiente:

| PARROQUIA O COMUNIDAD | Nº Recibo | $b. |
|---|---|---|
| 1.- Parroquia San Sebastián | 1878 | 1.035.00 |
| 2.- Parroquia San Agustín | 1858 | 305.50 |
| 3.- Parroquia San Pedro | 1875 | 1.000.00 |
| 4.- Parroquia La Merced | 1871 | 1.025.00 |
| 5.- Parroquia Exaltación (Obrajes) | 1851 | 530.00 |
| 6.- Parroquia Ntra. Señora Carmen y Comunid. | 1859 | 3.000.00 |
| 7.- Parroquia Santo Domingo | 1870 | 230.00 |
| 8.- Parroquia Santísima Trinidad | 1549 | 1.350.00 |
| 9.- Parroquia Ntra. Señora de Remedios | 1547 | 875.95 |
| 10.- Parroquia Ntra. Señora de la Asunción | 1883 | 140.00 |
| 11.- Parroquia Jesús del Gran Poder | 1550 | 651.00 |
| 12.- Parroquia Espíritu Santo | 1863 | 100.00 |
| 13.- Parroquia Montículo | 1886 | 1.550.00 |
| 14.- Parroquia Ntra. Señora de Fátima | 1855 | 697.60 |
| 15.- Parroquia San Miguel | 1876 | 2.000.00 |
| 16.- Parroquia Cristo Rey | 1852 | 600.00 |
| 17.- Parroquia Santa Ma. de los Angeles (Alto) | 1881 | 2.000.00 |
| 18.- Parroquia María Auxiliadora | 1857 | 1.400.00 |
| 19.- Parroquia San Pío X (Villa Dolores) | 1865 | 270.00 |
| 20.- Parroquia Señor de la Sentencia | 1872 | 514.00 |
| 21.- Parroquia Callampaya | 1880 | 600.00 |
| 22.- Parroquia Ntra. Señora de Pompeya | 1874 | 355.00 |
| 23.- Parroquia Vino Tinto | 1869 | 50.00 |
| 24.- Parroquia Corazón de María (Av. Busch) | 1882 | 1.000.00 |
| 25.- Parroquia Caracato (Prel. de Corocoro) | 1860 | 120.00 |
| 26.- Parroquia San Agustín (Viacha) | 1887 | 740.25 |
| 27.- Parroquia Santiago de Guaqui | 1877 | 1.300.00 |
| 28.- Parroquia Quime (Prelatura de Corocoro) | 1885 | 1.200.00 |
| 29.- Comunidad Educativa del Col. San Antonio | 1854 | 2.000.00 |
| 30.- Vecinos de Alto Obrajes | 1864 | 130.00 |
| 31.- Basílica San Francisco | 1862 | 2.440.00 |
| 32.- Iglesia Rectoral de San Juan de Dios | 1861 | 310.00 |
| 33.- Convento de la Recoleta | 1853 | 700.00 |
| 34.- Iglesia del Carmen (calle Colón) | 1879 | 125.00 |
| 35.- Vecinos Parroquia Sta. Ma. de los Angeles | 1873 | 200.00 |
| 36.- Iglesia MM. Concepcionistas | 1884 | 604.75 |
| 37.- Cementerio General | 1548 | 500.00 |
| 38.- Colegio Sagrados Corazones | 1866 | 335.00 |
| 39.- Hnas. de las Escuelas Cristianas | 1868 | 250.00 |
| 40.- Siervas de María | 1856 | 90.00 |
| Total Recaudado.... | | $b. 32.324.05 |

La Paz, 14 de Febrero de 1974.

## Cadáveres de ocupantes del avión de YPFB aún no fueron encontrados



**EMBOVEDAMIENTO DEL CHOQUEYAPU.- Los trabajos de construcción de una bóveda sobre el río Choqueyapu, en el tramo comprendido entre Laikakota y el primer puente de Obrajes, han proseguido sin interrupción en los últimos días, pese a las torrenciales lluvias. La obra, que deberá ser concluída a fines del próximo año, tiene un costo de $b. 34.483.210, según contrato firmado entre la firma Bartos y la Alcaldía el 5 de julio del pasado año, y forma parte del proyecto de aprovechamiento de terrenos para la construcción de una autopista hasta Lipari. Simultáneamente, la empresa Bartos deberá realizar trabajos para la consolidación de tierras tanto en la ladera de Laikakota como en la que da hacia la calle Ravelo.**

LIMA, 14 (AP).- Sólo las llantas y parte del equipaje de un avión boliviano que ayer cayó al mar a unos 20 kilómetros al norte de Lima es lo único que se ha encontrado hasta ahora.

El fuselaje de la máquina y los cadáveres de cuatro de los cinco ocupantes del aparato no han sido hallados todavía por buzos de la marina y otras embarcaciones que recorrieron la zona donde cayó el avión por poca visibilidad debido a la niebla.

Las dos llantas y partes del equipaje fueron encontradas por embarcaciones de la empresa estatal PESCAPERU.

Entre los maletines encontrados figura uno de Osmar Méndez, el único sobreviviente de la tragedia.

Las victimas fueron identificadas como el piloto capitán Luis Arteaga Balcázar, copiloto José Terán, mecánico Roberto Cornejo y la señora Elena de Arteaga.

La policía no pudo confirmar una versión de que había una elevada cantidad de dólares en el equipaje.

La máquina pertenecía a Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y se dirigía a Texas para una revisión.

**RELATO DEL SOBREVIENTE**

LIMA, FEB. 14 (AFP).- Estoy vivo de "puro milagro", declaró el boliviano Osmar Méndez Guilardi, único sobreviviente de un accidente de aviación ocurrido ayer en el Mar de Ventanilla, a 20 Km. al norte de esta capital.

Méndez Guilardi, casado y padre de tres hijos, viajaba en una avioneta de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (Y.P.F.B).- de La Paz a Dalllas, previa escala en Lima.

En el accidente fallecieron el piloto Luis Arteaga, el co-piloto José Terán, el mecánico Roberto Cornejo y la esposa del piloto, Elena, cuyos cadáveres todavía no han aparecido.

"El viaje era normal, declaró Méndez Guillardi, jefe de mantenimiento. El capitán pidió permiso para aterrizar. La neblina impedía la visibilidad. De repente, cuando comenzábamos a descender, sentí un fuerte impacto".

Añadió que parece haber perdido el conocimiento por algunos momentos, pero que al volver en sí se encontró en el mar, y alcanzó a escuchar unas voces, pero que poco después todo quedó en silencio al tiempo que la nave se hundía.

## Orientarán a industria textil para competir en grupo andino

El Banco Interamericano de Desarrollo concedió 177.000 dólares, no reembolsables, para realizar un exhaustivo estudio sobre la actual situación de la industria textil nacional y las perspectivas que tiene o existen para que pueda competir ante los mercados de producción de los países del grupo andino, cuando en 1985 sean anulados los gravímenes aduaneros y tenga que afrontar una competencia libre. Este importante estudio será encomendado a una firma consultora extranjera especialista, cuyo nombre no se dio a conocer.

El costo total del examen y recomendaciones será de [illegible] mil dólares y corresponderá al gobierno el aporte local de 23.000 dólares, destinados a la dotación de oficinas, servicio de secretaría y supervisión de coordinación.

El convenio que había sido firmado el 19 de enero pasado por el Ministro Secretario de CONEPLAN y representantes del Banco Interamericano de Desarrollo, fue entregado ayer en la tarde por el Ing. Sergio Otero al Cnl. Juan Pereda Asbún (que aún cumplía funciones de Ministro de Industria).

El titular de CONEPLAN indicó que "el estudio deberá proporcionar informaciones, perspectivas y planes concretos para orientar al Gobierno y a las empresas, en su política de reequipamiento industrial, para participar, en forma creciente y competitiva en el mercado subregional andino". Dijo también que "la trascendencia de este instrumento de desarrollo industrial, se halla determinada en los objetivos del estudio que básicamente, se refieren a la identificación y examen de los obstáculos que impiden o podrían impedir en el futuro, el desarrollo de una industria textil moderna y orientada para Bolivia, así como la evaluación de las posibilidades de esta industria para competir tanto en fibras naturales como sintéticas en los mercados internacionales".

## Canciller boliviano el primero en llegar a México

MEXICO, 14 (AP.- El Ministro de Relaciones Exteriores de BOLIVIA, General Alberto Guzmán, será el primero en llegar aquí mañana para asistir a la Conferencia de Cooperación Hemisférica que se instalará el jueves 20.

En la misma jornada llegará el Canciller colombiano Alfredo Vázquez Carrizosa que puso en marcha el proceso de la revisión política de las relaciones hemisféricas luego de producirse un impase en la revisión de la carta de la OEA.

El secretario de la conferencia dijo que todos los cancilleres estarán aquí antesel lunescuando se reúne el bloque latinoamericano para dar un último vistazo a la posición que se presentará al Secretario de Estado Henry A. Kissinger

Los otros ministros son:

Argentina: Alberto J. Vignes; Bahamas: Paul Adderley; Barbados: George Moe; Brasil: Mario Gibson Barboza; CostaRica: Gonzalo J. Facio; Chile: Ismael Huerta Díaz; Dominicana: Víctor Gómez Verges; Ecuador: Antonio: Lucio; El Salvador: Mauricio A. Borgonovo.; Guyana: Shridath S. Ramphal; Guatemala: Herge Arenales Catalán; Haití: Adrien Raymond; Honduras: César A. Batres; Jamaica: Dudley Thopson; Nicaragua: Alejandro Montiel Argüello; Panamá: Juan A. Tack; Paraguay : Raúl Sapena Pastor; Perú: Miguel Angel de La Flor; Trinidad: Cuthbert Joseph; Uruguay: Juan Carlos Blanco; Venezuela: Arístides Calvani

## Fiscalización sobre todas las recaudaciones pro-damnificados

La Contraloría General de la República cumplirá labor de fiscalización sobre todas las organizaciones públicas, privadas, culturales, deportivas, etc. que vienen efectuando tareas de recaudación en beneficio de los damnificados por las lluvias, inundaciones y deslizamientos.

La aclaración fue formulada por el Contralor, Ing. Paúl de Palacios Murillo, quien, respondiendo una consulta de PRESENCIA, señaló que "en este sentido, se puede subrayar que Acción Social de la Presidencia de la República, que tiene la tarea central de esta campaña y donde se centralizan todas las donaciones, no es la única entidad pasible de ser fiscalizada por la Contraloría, sino tambien la Cruz Roja Boliviana, las estaciones radiales, centros culturales, deportivos, etc. Agregó que "esta decisión es completamente legal, conforme a las atribuciones que le confiere la Ley Orgánica de 5 de mayo de 1928"

El Contralor concluyó que dentro de estas determinaciones el organismo de fiscalización ha destacado a sus auditores a cada uno de los organismos que se ocupan de reunir las donaciones en dinero, especies, ropa, etc.

## CUB considera que el gobierno no logró la recuperación del país

"A 30 meses de la revolución de agosto de 1971 no se han cumplido ni los postulados ni el plan de gobierno, para intentar a corto plazo la recuperación social, política y económica del país", dice la introducción de un documento de la Confederación Universitaria Boliviana, firmado por su Vicepresidente Remy Solares A.

Más adelante se sostiene que ni se ha erradicado el desempeño ni se ha solucionado el problema salarial y que, no obstante la promesa gubernamental para evitar el caos, "día que pasa se ensombrece el panorama y crece el descontento y la angustia popular".

El criterio de la CUB es que ante tales hechos se debe elevar la fundamentación de los planes socio-económicos mediante una intensificación de los trabajos de planificación y el cumplimiento de las medidas que en ellos se contemplen para asi lograr un desarrollo proporcional en la economía del país.

Pero, para que esas premisas resulten efectivas, se plantea la necesidad de reforzar el interés de las empresas y otras entidades por el aumento de la producción

*Edwin Tapia:*

## Barrientismo continuará en el actual esquema político

El barrientismo continuará participando en el esquema político del gobierno pese a no estar representado en el Gabinete, reorganizado ayer, el cual recibirá toda colaboración de aquella fuerza fundada y organizada por el fallecido Presidente Rene Barrientos Ortuño. No obstante, el barrientismo juzga que en una próxima crisis ministerial, ingresara con sus representantes como parte integrante del equipo de ministros.

Esas apreciaciones han sido expuestas por el jefe de las Fuerzas Revolucionarias Barrientistas, Edwin Tapia Frontanilla, quien fue ministro del gobierno encabezado por el Gral. Barrientos, Ortuño, en declaraciones que anoche formuló a PRESENCIA

En los dias anteriores, se habia especulado sobre la posibilidad de que el barrientismo participe en el nuevo Gabinete e incluso se habian anticipado algunos nombres y carteras ministeriales. El Decreto Supremo promulgado ayer, de reorganización del equipo ministerial, no incluye entre los nuevos miembros de éste a ningún miembro de la Fuerza Revolucionaria Barrientista.

El jefe de esa organización política, ahora miembro del Frente Popular Nacionalista, Edwin Tapia Frontanilla, en declaraciones a PRESENCIA expresó que, como indicó el Presidente de la República, no se habia planteado una crisis sino un simple reajuste administrativo.

"Cuando se plantée una recomposición política -dijo Tapia- es posible que el barrientismo ocupe algunas posiciones.

## Un juicio coactivo contra ex-embajador

La Contraloría General de la República sigue un juicio coactivo contra el ex-Embajador de Bolivia en Alemania Occidental, Gustavo Chacón. Según se informó oficialmente el encausado debe responder por 106.629,64 marcos, por cuentas personales dejadas pendientes en Bonn y otros 13.701.18 marcos por cuentas igualmente pendientes correspondientes a gastos de la Embajada que debieron ser cubiertos.

En el boletín informativo de la Contraloría se explica que el juicio coactivo fue instaurado a instancias de la Cancillería de la República, y que con los resultados a que se arribó se pidió al Cónsul boliviano en Asunción notificar al señor Chacón con el pliego de cargo por el cual debe responder.



*Camino Patacamaya-Tambo Quemado*

## Se aprobó orden de prioridad de empresas para estudiar proyecto

La Junta de Calificación del Servicio Nacional de Caminos, en reunión efectuada ayer, aprobó el orden de prioridades de empresas con las que negociará el estudio de "Actualización Económica y Diseño Final" del proyecto carretero Patacamaya-Tambo Quemado, que forma parte del camino internacional que unirá Bolivia con Chile.

Las prioridades fueron establecidas de acuerdo al monto de las propuestas presentadas.

En oportunidad anterior, se abrieron las propuestas para ese proyecto, procediéndose a la calificación de empresas para negociar, en orden de prioridades, un precio acorde con los intereses del Estado.

El orden de calificación seleccionado por la Junta del Servicio de Caminos, es el siguiente: 1) Hidro Service (Brasil) con IPA (Bolivia); 2) Expaln (Brasil) e Integral (Colombia) con Prudencio Claros (Bolivia); 3) Tranang (Venezuela) con Centro Profesional Multidisciplinario (Bolivia).

La Junta de Calificación procederá a negociar con las firmas nombradas, el monto que deberá ser dispuesto para efectuar los trabajos mencionados en esta nueva fase de concreción para la construcción del camino internacional que unirá Bolivia con Chile.

El financiamiento para el estudio licitado ha sido provisto por la Corporación Andina de Fomento en un monto aproximado de 750 mil dólares. Posteriormente y realizado el estudio de Actualización Económica y Diseño Final, el gobierno gestionará el financiamiento para efectivizar la construcción de este proyecto, que tiene 258 kilómetros de longitud.

## Se normalizará provisión de gas licuado en La Paz

El suministro de gas licuado en la ciudad de La Paz, será normalizado en los próximos días, según informaron ayer autoridades de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

La interrupción temporal del tráfico en la ruta Cochabamba-La Paz, originada por el bloqueo, dio lugar a la acumulación de pedidos de suministro de gas licuado en la población local.

A esto se añadió la interrupción de la vía férrea en un tramo de aproximadamente 30 kilómetros, impidiendo de esta manera el suministro de gas por medio de ferrocarril.

Según explicaron en YPFB, el transporte por tierra se está regularizando y se espera que hasta este fin de semana se normalice el abastecimiento de ese combustible.

Asimismo manifestaron que se tomará medidas contra aquellas personas que sean sorprendidas vendiendo a más de 20 pesos la garrafa de 10 kilos.

"Las casas comercializadoras deben vender el gas licuado a los precios oficialmente establecidos, y en su venta se debe tener estricto control", afirmaron.

DANIEL EL TRAVIESO


De modo que eres la nueva maestra de kindergarten. . . Pobre niña!

DIVULGUELO

¡BUUUUUUM!

A veces una fuerte explosión o estruendo no se oye a 20 o 30 kilómetros de distancia, pero se siente a cien o más kilómetros. Este fenómeno, aún no aclarado es producido por formaciones de nubes densas que reflejan el sonido en distintas direcciones.

El animal no domesticado más útil al hombre es la lombriz, pues remueve la tierra y alimenta su fertilidad.

JUSTO Y FRANCO




MARIA DE ORO





APARTAMENTO "G"





JEFF COBB




MARK TRAIL




PICAPIEDRA



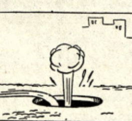




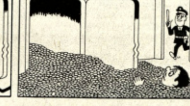

GUMERCINDO




EGOISTO


ALFREDO

# Una píldora que diezma las ratas

CIMPEC -OEA- Bogotá.- Despues de una guerra, una peste o una hambruna, los índices de natalidad aumentan. Los mecanismos que cautelan la supervivencia de la especie operan de manera misteriosa y eficaz. Este fenómeno, observado desde hace centurias entre los seres humanos, tiene su equivalente en las especies inferiores. Entre las ratas, por ejemplo, la mortalidad provocada por el uso de venenos es seguida por períodos de gran fecundidad. Esos períodos se mantienen hasta que la población de la colonia recupera su número, que siempre guarda alguna relación con los alimentos disponibles.

Los roedores, además, han desarrollado una resistencia creciente para los venenos y otros agentes químicos de control. Las plagas del norte de Europa incluyen ejemplares que han sobrevivido al Welfarin, el coagulante sanguíneo que hasta hace poco fuera considerado el más eficaz de todos los raticidas conocidos.

Una experiencia reciente realizada en Inglaterra, que se basa en el uso de estrógeno, hormona que en las ratas opera como anticonceptivo ha abierto un nuevo frente de lucha con excelentes posibilidades. Las pruebas se han realizado en el Laboratorio de Control de Plagas de Surrey.

Los científicos británicos, dirigidos por el doctor K.E. Kendle, prepararon estrógeno sintético. Se denomina BDH 10131. Fueron seleccionadas dos muestras de ratas: la primera, una colonia de roedores que habita en jaulas desde hace tres generaciones y, la segunda, de ratas en libertad. El compuesto redujo drásticamente la población de las ratas en los dos casos. El efecto restrictivo de la población operó de la misma manera y su acción se extendió más alla de lo previsible.

Las experiencia se realizó en dos etapas. Durante las primeras tres semanas las colonias de roedores fueron alimentadas con una mezcla de cereales. Luego, durante seis días, se agregó estrógeno sintético a esa mezcla de cereales. Al cabo de seis meses, la población de la colonia enjaulada se redujo en un 75% y la extinción virtual de todas las ratas se produjo al término de un año. El efecto del estrógeno en las ratas libres fue similar, aun cuando las comprobaciones no pudieron por circunstancias obvias, ser tan rigurosas como en el primer caso.

El uso del estrógeno sintético producido por los científicos ingleses puede también reducir poblaciones demasiado abundantes de palomas. En las experiencias, las palomas han disminuido su producción de huevos en un 75% luego de seis meses.

El peligroso incremento que han tenido las colonias de ratas en el norte de Europa, en el Asia y en otras regiones del mundo, motivo de especial preocupación para las autoridades sanitarias nacionales e internacionales podría al parecer controlarse con la ayuda del anticonceptivo BDH 10131, preparado y probado por los científicos de Surrey.

# PLAN DE...

(Viene de la página 3)

explotación de los mismos rubros, pensando siempre en el micro-mercado boliviano y no en la creación de empresas productoras para exportación de productos no tradicionales.

5.- Mala imagen de Bolivia en el exterior. Despreocupación del Gobierno para determinar por qué el prestigio económico de nuestro país se encuentra tan mellado. Determinaciones de agencias de seguro internacional como "Hermes" de Alemania y otras de Europa que no aconsejan a inversionistas a traer capitales a Bolivia. Actuación deficiente de nuestro personal diplomático acreditado en el exterior. Incapacidad en los Agregados Comerciales o económicos para poder interesar a inversionistas extranjeros para que organicen empresas en Bolivia. Falta de fondos para tener un cuerpo diplomático y consular que cuente con material informativo de Bolivia y además obligar a estos funcionarios a recibir sueldos de hambre que lógicamente determinan que no puedan representarnos en forma digna.

He ahí algunas de las razones por las cuales nos encontramos, en el "estancamiento económico" aludido por el Presidente Banzer Suárez en su discurso del 26 de noviembre pasado, con su aclaración de que "BOLIVIA necesita de una buena administración".

**INCREMENTO DE EXPORTACIONES**

"Lograr un incremento substancial de nuestras exportaciones", que aunque estima el Presidente que debe basarse en el incremento de exportaciones tradicionales, sin embargo fundamentalmente podría buscarse en base a "la diversificación de nuestra economía".

La anterior acotación además respalda el Gral. Banzer en un "modelo" que "busca desarrollar aceleradamente y al máximo los sectores de la minería e hidrocarburos, para contar con excedentes económicos provenientes de las exportaciones, que hagan posible el desarrollo del sector agropecuario, por una parte y el FINANCIAMIENTO Y DESARROLLO DEL SECTOR INDUSTRIAL por la otra".

Este último objetivo debe conducir a que la nación comience a aprobar una POLITICA DE DESARROLLO, en la cual tiene que existir forzosamente una estructura respaldada en leyes de incentivos reales en favor del productor nacional, el mismo que debe estar además apoyado por una serie de servicios.

Este trabajo por consiguiente debe determinar:

a) Que en materia agropecuaria no se hagan planteamientos teóricos, sino que se adopte una política de respaldo económico muy serio, al Ministerio de Agricultura y al Banco Agrícola, en puntos que, al analizarlos con más detalle más adelante, sin embargo, para el "plan inmediato" que es el del nuevo año agrícola que debe iniciarse a mediados de año, se resuelve:

I) Incentivar el cultivo de productos alimenticios que se importan y que son subsidiados. Concretamente ponemos como ejemplo el trigo, que al haber sido subsidiado para importación de 28.500 toneladas con 3.167.735.60 $us., significa un sobreprecio de $bs. 102.20 por quintal que se subsidia al productor norteamericano. Consiguientemente, si el Gobierno otorgara este subsidio al productor nacional y éste en lugar de 200 pesos recibiera 300 pesos por quintal, automáticamente se produciría un incremento notable en la producción nacional.

II) Instalar centros estatales de acopio de productos alimenticios no perecederos, incluyendo tubérculos y pagando, el momento de entrega, o sea el de cosecha, un precio superior al que habitualmente está sujeto el producto en la ley de la oferta y la demanda. Con ello habría también un aumento de precio en favor del productor, se suprimiría a los numerosos intermediarios y se fijaría un precio de venta uniforme durante todo el año agrícola, o sea hasta la siguiente cosecha. En este caso puede inclusive emitirse dinero, que estaría respaldado en este valor, para que, cuando se venda el producto a los consumidores, retorne ese dinero emitido al Banco Central. En este caso en lugar de respaldo divisas se tendría respaldo producto para esta moneda.

III) Incentivar con créditos blandos (aún sufriendo un aparente perjuicio por intereses relativamente bajos el Banco Agrícola) para promover la explotación intensiva de arroz, maíz, café, cacao, soya, girasol, maní, cebada cervecera, pensando que los excedentes y dentro de los elevados precios del mercado internacional podrían ser vendidos, teniendo Bolivia, como país de menor desarrollo económico, el mercado mundial abierto, gracias al sistema general de preferencias, o bien, a la desgravación total otorgada por los países andinos.

IV) Que el Ministerio de Agricultura, mediante créditos del Banco Agrícola, participe mediante una Empresa Agropecuaria, en la producción de alimentos como asociada, otorgando, especialmente a cooperativas campesinas, un pago mínimo equivalente a la producción habitual que obtienen y que el excedente de esa producción sea distribuido entre la Empresa Agropecuaria Estatal y las Cooperativas, para que la primera, si acaso hay excedente de producción frente al consumo nacional, puede exportar. Estos excedentes se obtendrían utilizando fertilizantes e insecticidas en cantidades adecuadas, con lo cual se podría ir habituado al campesino a mejorar sus cultivos y obtener mayor producción.

V) Que el crédito no esté orientado exclusivamente a Santa Cruz. Que se piense en favorecer a las grandes mayorías campesinas del altiplano y valles. Que las zonas de producción de artículos tropicales también existen en La Paz, Cochabamba, Tarija, Beni, etc. Que la ganadería bovina intensiva puede establecerse también en el Chapare, Chuquisaca, Tarija y que por ello el ganado que podría obtenerse con el canje de petróleo al Paraguay beneficie también a esos departamentos a más de Santa Cruz y el Beni.

VI) Que la crianza de otros tipos de ganado y aves pueden beneficiar al campesinado pobre del altiplano y valles, como por ejemplo, camélidos (especialmente alpaca y vicuña) en el altiplano y zonas serranas altas; crianza intensiva de ovinos, pero mejorando la oveja criolla dentro de las excelentes posibilidades que se demostró en Patacamaya al cruzar con merinos y otros tipos de alta producción de lana; la de porcinos, tomando en cuenta la crítica situación de las fábricas de embutidos de La Paz y Cochabamba que no tienen materia prima para sus fábricas y consiguientemente no pueden ni siquiera abastecer el mercado interno y menos exportar con éxito, tal como comenzó a hacerlo la Fábrica "Dillman" de Cochabamba.

En el siguiente comentario nos ocuparemos del "plan inmediato" en favor de la industria instalada y la que debe establecerse; el sector minero-metalúrgico y el petrolero, justificando además el cómo podrá el Gobierno obtener los recursos necesarios para este plan inmediato que dinamizaría la economía nacional y automáticamente vendría a crear innumerables fuentes de trabajo y de ingresos que aumentarían la Renta Nacional.



# EDICTO

**A MARTIN MENDOZA MORATO y CONCEPCION VDA. DE GANDARILLAS**

El Dr. Carlos Deheza Espinoza Juez 3º. de Partido en lo Civil de la Capital, etc.

Por el presente edicto cita, llama y emplaza a: MARTIN MENDOZA MORATO Y CONCEPCION VDA. DE GANDARILLAS, para que por sí o mediante apoderado asuman defensa dentro del juicio ejecutivo que les tiene instaurado TOYOTA BOLIVIANA LIMITADA, sobre cobro de pesos dentro del cual se ha dispuesto lo que a continuación se transcribe.- MEMORIAL CURSANTE A FOJAS TREINTA Y SIETE.- Señor Juez de Partido.- Adjuntan diligencias cumplidas y solicitan se acumule a sus antecedentes.- Otrosí.- Toyota Boliviana Ltda., en autos contra Martin Mendoza Morató y Concepción Vda. de Gandarillas, sobre cobro de pesos; a Ud. con respeto dicen:- En lo principal a lo señalado y anotado en el exhorto con las formalidades del caso.- Otrosí.- Vencido el término del solvendo y al tenor del Art. 445 y 446 del Pdto. Civil se cite de remate a los ejecutados con los diez dias del encargado. justicia.- La Paz veinticuatro de enero de 1974.- firmado: José Miranda Saavedra.- Abogado.- firmado: Toyota Boliviana Ltda.- DECRETO CURSANTE A FS. 37 vlta., a 25 de enero de 1974.- Adjúntese a sus antecedentes.- Al Otrosí.- Cítese de remate al ejecutado con el término de los diez dias del encargado.- firmado: Dr. Carlos Deheza Espinoza.- Juez Tercero de Partido en lo Civil.- Ante mi.- Víctor E. Vargas Cueto.- Secretario del Juzgado Tercero de Partido en lo Civil.- MEMORIAL CURSANTE A FOJAS TREINTA Y NUEVE.- Señor Juez de Partido.- Edictos.- Otrosí.- su contenido.- Toyota Boliviana Ltda. en autos contra Martin Mendoza Morató y Concepción Vda. de Gandarillas, sobre cobro de pesos; a Ud. con respeto dicen.- Con la representación del Sr. Oficial de Diligencias y agente de la policía Judicial y con la facultad prevenida en el Art. 141 del Procedimiento Civil, solicitamos notificación por edictos a los encausados siendo que en la actualidad desconocemos sus paraderos.- Otrosí 1º. se expida oficio y mandamiento al Sr. Gerente de Teléfonos Automáticos S.A. a los efectos del embargo de la línea Nº. 83267 de propiedad del ejecutado Martin Mendoza Morató Otrosí 2º. se anote en el registro de Derechos Reales preventivamente las propiedades que pudieran tener los encausados, y principalmente el inmueble ubicado en la región de Irpavi calle Tte. Cnl. P. Sánchez Nº. 6636 de propiedad del demandado Martín Mendoza Morató mediante testimonios.-

Otrosí 3º.- Se dirija oficio al Sr. Director de servicio Nl. de Tránsito para que por la sección Registro de vehículo, se anote preventivamente las unidades que pudieran tener Martin Mendoza Morató y Concepción Vda. de Gandarillas.- firmado: José Miranda Saavedra. Abogado.- firmado: Toyota Boliviana Ltda.-

DECRETO CURSANTE A FOJAS TREINTA Y NUEVE VUELTA.- Un sello que dice.- Distrito Judicial de La Paz.- Juzgado Tercero de Partido en lo Civil.- A, 31 de Febrero de 1974.- En mérito a las representaciones del Sr. Oficial de Diligencias del Juzgado y la Policia Judicial cursantes a fs. 37 vta. y 38 respectivamente, notifíquese mediante edictos publicados en la prensa local a Martin Mendoza Morató y Concepción Vda. de Gandarillas, todo de conformidad con el Art. 141 del Procedimiento Civil.- Al Otrosí.- 1º.- Dirijase oficio a T.A.S.A. a objeto de que trabe embargo sobre la línea telefónica Nº. 83267 propia del ejecutado, debiendo acompañarse el respectivo mandamiento.- Al Otrosí 2º.- notifíquese al Sr. Registrador de Derechos Reales para la respectiva anotación preventiva y sea con la entrega de testimonios.-

Al Otrosi 3º. Ofíciese al fin solicitado.- Firmado.- Dr. Carlos Deheza Espinoza.- Juez Tercero de Partido en lo Civil.- Ante mi.- Victor E. Vargas Cueto.- Secretario del Juzgado Tercero de Partido en lo Civil.-

P.O. del Sr. J. 3ero. de P. en lo C.

**Víctor E. Vargas Cueto**
**Secretario del Juzgado 3º. de Partido en lo Civil**

# Aviso de Remate

El Dr. Natalio Aranda Calatayud Juez 7º de Partido en lo Civil de la Capital etc.

HACE SABER: A la opinión pública en general que por auto de fs. 461, se ha señalado para el verificativo del remate del inmueble ubicado en la calle Ayacucho Nº 207 de esta ciudad el día 21 del presente mes de febrero a horas 16, sobre la base de su tasación catastral de $b. 281.440.

Por tenerse así ordenado dentro del juicio ejecutivo seguido por BENJAMIN PIZARRO contra la FIRMA COMERCIAL BERMUDEZ HERMANOS, sobre cobros de pesos.

Los interesados en el presente remate pueden ocurrir el día y hora señalados a la tribuna de remates del Palacio de Justicia previo el depósito del 5% de ley en secretaría.

La Paz, 14 de febrero de 1974.

P.O. del Sr. J. 7º de P. en lo C.

Pablo Mercado Mollo

Secretario del Juzgado 7mo. de Partido en lo Civil.

# MICRONDAS PARA BOLIVIA Y LUFTHANSA

Como los televidentes de La Paz y Oruro pudieron apre[...] pasado fin de semana la empresa Entel está avanzando [...]damente con la instalación de la red boliviana de microo[...]

No sólo el moderno y delicado equipo de microondas es tra[...] país gracias al servicio de carga paletizada que ofrece Luf[...] entre La Paz y los principales centros industriales de Europ[...] mundo, sino que también los personeros de las empre[...] volucradas en esta importante construcción para el futuro [...] via hacen uso de los servicios exclusivos y directos de Luf[...]

La foto muestra la familia del señor David Knight, [...] General de la General Electric en Bolivia, momentos an[...] embarcarse en un avión Boeing 707 Intercontinental de Luf[...] con destino a Londres.

# Aviso de Remate

El doctor Héctor Mendoza González, Juez de Partido Primero en lo Civil de la Capital, ha señalado para el día miércoles 6 de marzo del año en curso, a horas 15, para el verificativo del remate de una casa de propiedad de René, Yolanda, Gerardo, Isaac, Mario, Hortensia y Jesús Solíz Castañon, ubicada en la esquina formada por la Av. Saavedra y Calle Claudio Sanjinés, Nº 2184, Código 14-26-8, (Miraflores) en la ciudad de La Paz, sobre la base de su apreciación catastral de $b. 234.324,00.- dentro el juicio ejecutivo seguido por "Z[...] BOLIVIANA" contra Yo[...] Solíz Castañón y otros.

NOTA: El remat[e se] efectuará en la puerta [del] Juzgado, y los interesad[os de]berán depositar el 5 % [de la] indicada base en el Ban[co del] Estado a la orden de este [Juzga]do.

Cochabamba, 5 de fe[brero] de 1974.

r.c.a.

Annelisse Ponce López
SECRETARIA
Juzgado Primero de Par[tido en] lo Civil de la Capital

# AVISOS ECONOMICOS



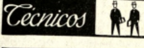


**Novedades**

ISACHENKO -Transmisión del calor.
PUNTOS - Recopilación de Construcciones de Madera.
MAGNANI - Decoración de Casas de Campo Antiguas.
DEBAIGTS - Casas de vacaciones (Construcciones antiguas con decoración moderna).
KLOSE - Aparcamientos y Garajes.
VIÑOLA - Tratado de los Cinco Ordenes de Arquitectura.

Pídalas a:

**Gisbert y Cia. S.A.**
Librería - Papelería - Editorial
Comercio 1270-80
Casilla 195
La Paz.




REPARAMOS Televisores de toda marca a domicilio Teléfono 56551 (14-15/44517)

REPARAMOS Radios televisores a domicilio con garantía Teléfono 40226 (12-16/44502)

ARREGLO RADIOS" TELEVISORES: A domicilio. Garantía 1 año, teléfono 27801. (Or)

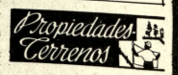
PLOMERO.- Se hacen instalaciones y reparaciones Teléfono 54306 (15-16/44522)

TECNICO ELECTRICISTA Arregla domicilio cocinas, motores, lustradoras, instalaciones Teléfono 62632 (13-15/44511)

REPARAMOS Televisores Radios con garantía a domicilio Teléfono 62179 (15 17/44521)

ELECTRICISTA Realiza instalaciones y reparaciones Teléfono 29270 (15-16/44523)

TECNICO EXTRANJERO Arreglo Televisores a domicilio. Teléfono 27801 (7-16/44380)




LOTE EN SANTA CRUZ Vendo hermoso lote sobre El Lago del Arenal de 1.100 M2 a 20 Dólares el metro Ref. Teléfono Nº. 2-4363 (14-16/8132)




DEPOSITO Doy en alquiler inmediaciones Universidad datos Teléfono 26470 (15-19/44520)

URGENTE Vendo Grabadora UHER 4200 Stéreo Teléfono 29296 (15-17/44519)

TREN TRACERO Completo Inter R- 194 vendo Ref. Teléfono 55212 (12-18/44400)

TRAMITES MILITARES Libretas, Substitutos, beneméritos, Rentas vejez, Pensiones gestiona Benemérito DANIEL ARDUZ Procurador Causas, Ex-secretario Tribunal Militar 30 años Práctica, Sagárnaga 161 Teléfono 2-4058 Casilla 3807 (14-15/44516)

MADERA en tablas para encofrados, nueva o usada compramos Potosi 1240 Primer Piso Empresa Constructora (14-16/44515)

SE VENDE Ense[...] salón Peinados. [...] Indaburo 1376 [...] 16/JAL)

SE PRECISA GEOLOGO. Preferentemente con experiencia en compañías Petroleras. Envíe un resumen detallado a la siguiente Dirección: Phillips Petroleum Company Bolivia - Casilla [...] COCHABAMBA (14-16/8410)

BUENA GRATIFICACION Por devolución cartera marrón de mujer con documentos identidad extraviada en taxi recorrido Miraflores Sopocachi la tarde del martes once Febrero comunicar Teléfono [...] (13-15/44508)

Casas

CASA Con galpón y agua en El Alto cerca del asfaltado vendemos Potosí 1240 Primer Piso Empresa Constructora (14-16/44515)

# AGENDA

—PRESENCIA Av. Mariscal Santa Cruz - Edif. Esperanza CENTRAL: Tel. 40460; - 41125 y 521[...] GERENCIA: Tel. 52172- PUBLICIDAD: Tel. 52178 REDACCION: Tel. 51998- Casilla 1451- Cajón Postal 3275.

**FARMACIAS DE TURNO**

**DEL 9 AL 16 DE FEBRERO**

ORURO Colon Nº 635 Tel. 40624 REGINA Av. Saavedra - Villalobes [...] SEPTIEMBRE Plaza 14 de Septiembre Nº 406 ISABEL LA CATOLICA Av. Arce Nº 2587 Tel. 56498 CUTTI Abdón Saavedra - Aspiazu Tel. [...] SANTA CATALINA Boqueron - COLOMBIA 24081 SUIZA Comercio Nº 809 Tel. 22214.

**FARMACIAS DE TURNO PERMANENTE**

OBRAJES Plaza Franz Tamayo Tel. 82081-Obrajes.- SAN CARLOS Av. República 26, Tel. 20223 Villa Victoria.- VERA CRUZ Av. Antofagasta Nº. 100, Tel. 59107 Alto de La Paz.- CRISTO REY General Lanza 2110, Tel. 27534 Sopocachi Alto.-

**TELEFONOS DE URGENCIA**

BOMBEROS 119.- ASISTENCIA PUBLICA 118-22111.- RADIO PATRULLA 110.- TRANSITO 26148.- SAMAPA 26628-26548.- ENERGIA 54357.- TELEFONOS (RECLAMOS) 113.- INFORMACIONES 104.- SEÑORITA HORA 117.- LARGA DISTANCIA-EXTERIOR 55907-09.- INTERIOR 20402-03.- HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL 22821-22873.- AASANA 59333-59310.

**FLOTAS**

TRANS-SERVICE LTDA. Alto de la Alianza Nº. 757 Tel. 4[...] TRANSPORTES "EL CHAPACO" Chuquisaca 568 Tel. [...] TRANSPORTES UNIVERSO, Av. Montes 638 Tel. 42831.- TRANSPORTES SAMA.- Murillo esq. Graneros Tel. 28462.- TRANSPORTES PULLMAN BOLIVIA.- Plaza Alonso de Mendoza. Teléfonos [...] ANDINO - León de la Barra 360 Tel. 20471.- BERMEJO Av. Pando [...] 28981.- CONTINENTAL Av. Montes 675 Tel. 29061.- COPACABANA Av. Montes 620 Tel. 20477-40461.- LAURO Av. Camacho 1223 Tel. [...] TRANSPORTES PILCOMAYO Figueroa esq. Tiquina Tel. [...] ALIAGA Av. Montes 700 Tel. 26376.- URUS Bozo 194 Tel. [...] TRANSPORTES SAN CRISTOBAL Plaza Alexander 190 Tel. [...] TRANSPORTES FLOTA YUNGUEÑA calle Coroico Nº. 1577 Tel. 43001.- TRANSPORTES TARIJA, Tiquina 37 Tel. 28911. - TRANSPORTES VICTORIA Emilio Calderón 563 (Gran Poder) Tel. 56599.- TRANSPORTES ABAROA Plaza Alonso de Mendoza 242 Tel. 27096. MICROBUSES KIRQUINCHO Bozo [...] Tel. 54612. EXPRESO "EL CONDOR" La Paz-Potosí-Villazón calle Bozo 121 Tel 20803. TRANSPORTES MOTO MENDEZ Chuquisaca 636 Tel. 29851. TRANSPORTES TUNARI calle Bozo Nº 108 Tel. [...] TRANSPORTES MANCO KAPAC calle Tumusla 580 (Hotel Tumusla) [...] "DORADO ORIENTE" Pullman de lujo, calle Bozo 106 Tel. [...] TRANSPORTES RIVEROS ((a Copacabana) Av. Montes 660 Tel. [...]

**EMPRESAS AEREAS**

LLOYD AEREO BOLIVIANO Tels. 54649-53133-[...] AEROPUERTO Tel. 59053.- LUFTHANSA Tels. 20383-25780-50499-50609.- AVIANCA Tels: [...] 59151.- AEROLINEAS ARGENTINAS Tel. 50792.- AIR FRANCE Tel. 51740.- LAN Tel. 28536.- KLM Tel. [...] 40883.- SWISSAIR Tel. 28924.- PANAM Tels: 54117-41863.- BOA Tel. [...] VARIG Tel. 21450.- ECUATORIANA Tel. 54472.- IBERIA Tels: [...] CANADIAN PACIFIC 24378.- ALITALIA Tel. 23494.- B.O.A.C. Tel. 55541.- BRITISH-CALEDONIAN Tel. 55541.- SOUTH AFRICAN-AIRLINES Tel. 55541.- DONIAN Tel. 55541.-

**BRANIFF INTERNATIONAL**

VENTAS-INFORMES Tels: 21100-21105.- AEROPUERTO Tel. [...] CARGA Tels: 59555-59012.- ESTACION CENTRAL Tels: [...] ESTACION GUAQUI Tel. 6[...]

# Pena capital para un guardia polaco

VARSOVIA, 14 (AP).- Un guardia polaco de un campo de concentración nazi fue condenado a la pena capital por ahorcar personalmente a diez prisioneros y golpear a otros cinco hasta darles muerte, informa hoy la prensa local.

El acusado, Henryk Matuszowiak, estuvo destacado en un campo de Litomerice, Checoslovaquia, durante la segunda guerra mundial. Fue descubierto en la ciudad de Poznan, en Polonia Occidental.

**EN ESPAÑA**

TARRAGONA, ESPAÑA, 14 (AP).- El tribunal supremo militar ha confirmado la sentencia de muerte de un ciudadano polaco acusado de la muerte de un policía, dijo hoy el abogado del convicto.

La sentencia de muerte fue impuesta el 9 de septiembre pasado al acusado, Heinz Chez, que había sido acusado de dar muerte a un guardia civil español en un incidente ocurrido en un bar de Tarragona en diciembre de 1972.

El policía fue muerto a balazos.

El abogado de Chez, José Salva Cortés, opinó que la sentencia de muerte sería sometida a la consideración del general Francisco Franco, quien podría conmutarla.

Si el Jefe de Estado no la modifica, la ejecución podría llevarse a efecto 24 horas después, en cuyo caso el convicto sería ajusticiado por un pelotón de fusilamiento.

# EL MARKETING...

(Viene de la página 3)

[...] mismo proceso la Lógica de las [de]cisiones que suponen un riesgo. [Es]te Riesgo en su fase primera de [r]econocimiento toma conciencia [de] que nos exponemos a una posi[ble] pérdida. En su fase segunda [sur]ge la Estimación de la máxima [pé]rdida posible y la probabilidad [de] que la pérdida se produzca. La [ter]cera fase del riesgo es la [ev]aluación con la pregunta. . . es [se]vera la máxima pérdida posi[ble]?. . . - SI ó NO.- La cuarta fase [es] la Acción Preventiva que en [ca]so de un " SI " es analizar los [fa]ctores que pueden afectar al [vol]úmen de la posible pérdida y [eli]minar aquellos factores que influyen en la pérdida a través de la reducción del volúmen de la pérdida por las acciones posibles.

Si es un " NO " surge la pregunta. . . existe todavía alguna posible pérdida severa?.-

La quinta es el enfrentamiento al riesgo que en el caso " SI " es transferir el riesgo a otros, tratar el riesgo "consolidado" y tomar el riesgo "calculándolo", así el riesgo "consolidado" se lo palia con un Seguro Comercial o un Autoseguro.- y si ese riesgo a traves de su concentración y diversificación sigue siendo elevado.- en un "SI" es.- No ir adelante.- y en un "NO".- Es seguir adelante.-

...DE JULIO Tel. 22191

...ee, tanda y noche LA ...NAZA DE ANDROMEDA ...is el noticioso ESPEJO ...ALEMANIA Matinee 6.00 y ...anda y noche 7.50 y 9.00

...CAMPERO Tel. 23333

...ee Hs 15.20 tanda Hs. 18.20 ...che 21.15 DON QUIJOTE ...LGA DE NUEVO. ...e 7.50 - 4.50, Tanda y ...e 9.00 - 5.00.



# HOY CINES TV

**PROGRAMACION DEL DIA VIERNES 15 DE FEBRERO DE 1974**

| | |
|---|---|
| 18.45 | CARTA DE ESPAÑA |
| 18.58 | HACIA EL MAÑANA |
| 19.15 | TIRO LOCO |
| 19.46 | LA NOVICIA VOLADORA |
| 20.19 | UN EXTRAÑO EN NUESTRAS VIDAS |
| 20.54 | DEPORTIVO 7 |
| 21.04 | TELENOTICIOSO BOLIVIANO |
| 21.38 | LOS REBELDES |
| 22.34 | SOMBRAS TENEBROSAS |
| 00.00 | CIERRE EMISION |

**SCALA** Tel. 23535

Matinee, tanda y noche YO QUIERO DIBUJARTE noticioso El Mundo al Instante Precios matinée 6.00 y 7.50 tanda y noche 7.50 y 9.00

**LA PAZ** Tel. 53842

Matinée, tanda y noche LA VIL SEDUCCION Matinee 6.00 y 7.50 tanda y noche 7.50 y 9.00 noticioso El Mundo al instante

**TESLA** Tel. 53803

Matinee, tanda y noche CONSPIRACION INFERNAL Ademas el corto metraje de la Corporación de Fomento EMPRESA DE EMPRESAS Matinee 7.50 - 6.00 tanda y noche 7.50 - 9.00

**PRINCESA** Tel. 51821

Matinée LA TIENDA ROJA tanda y noche PROGRAMA DE MUSICA PROGRESIVA DENOMINADA ESTRELLA DE MARZO

**6 DE AGOSTO** Tel. 23829

Matinee, tanda y noche ROBINSON CRUSOE Actualidades mundiales Nº 4/74 Precios matinée Platea 6.00 Mezzanine 7.50 tanda y noche Platea 7.50 Mezzanine 9.00

**ABAROA** Tel. 50252

Matinée, tanda y noche NOCHE SIN FIN y EL BARQUERO Precios matinee Platea 4.00 alta 3.00 tanda y noche Platea 4.50 alta 3.50

**MEXICO** Tel. 26867

Matinee y tanda dobles ME HE DE COMER ESA TUNA y LA PEQUEÑA SEÑORA DE PEREZ noche PROGRAMA VARIADO (noticiarios) y ME HE DE COMER ESA TUNA Matinee 4.50 - 3.50 tanda y noche 5.00 - 4.00

**UNIVERSO** Tel. 42660

Matinee, tanda y noche EL LADRON QUE VINO A CENAR Matinée Platea 6.00 Mezzanine 7.50 tanda y noche Platea 7.50 Mezzanine 9.00

**MIRAFLORES** Tel. 53159

Matinee, tanda y noche dobles MIL INTENTOS Y UN INVENTO y LA ESTAFA DEL SIGLO Matinee 4.00 tanda y noche 4.50

**ROXY**

Matinee, tanda y noche dobles LAS NOCHES PLACENTERAS y LA TRAMPA Matinee 4.00 tanda y noche 4.50

**PARIS** Tel. 29704

Matinee, tanda y noche OPERACION DRAGON Matinee, tanda y noche 5.00

**MURILLO** Tel. 52647

Matinee, tanda y noche doble LA HERMANDAD DE SATANAS y LOS NUEVOS CENTURIONES, Precos matinee, tanda y noche 4.50 y 3.50

**ESMERALDA** Tel. 52454

Matinee, tanda y noche dobles DUELO DE DRAGONES y EL DIA QUE LLEGARON LOS MONSTRUOS Precios matinee 4.00 tanda y noche 4.50

**MADRID** Tel. 24508

Matinee doble LOS DOS HUERFANITOS y SIMPLEMENTE UNA ROSA tanda y noche dobles SIMPLEMENTE UNA ROSA y CUANDO LAS MUJERES TENIAN COLA Matinee baja 3.50 matinée alta 3.00 tanda y noche baja 3.60 alta 3.10

**EBRO** Tel. 42939

Matinee tanda dobles LOS INVASORES VIKINGOS y EL ALBA DE VICTORIA noche CORTOS y LOS INVASORES VIKINGOS Matinée 4.50 - 3.50 tanda y noche 5.00 - 4.00

**BUSCH** Tel. 53694

Matinée y tanda TEMPLE DE ACERO y CORRE HOMBRE CORRE noche MEJOR VIUDA QUE... y TEMPLE DE ACERO Matinee 3.00 - 4.00 tanda y noche 3.50 y 4.50



## Cotizaciones de minerales

LONDRES, 14 (AP).- El cobre para entrega inmediata cerró a 960 ofrecido, 961 pedido; entrega futura 942 ofrecido, 943 pedido. Ventas 9.875 toneladas.

ESTAÑO

Entrega inmediata 3.275 ofrecido, 3.280 pedido, entrega futura 3.215 ofrecido, 3.220 pedido. Ventas 1.460 toneladas.

METALES

NUEVA YORK, 14 (AP).- Precios de hoy de metales no ferrosos:

**Antimonio**, 94 centavos la libra, Nueva York.

**Cobre**, 6815--, 6925 centavos la libra, Connecticut

**Plomo**, 19 centavos la libra, Nueva York.

**Cinc**, 31 1/2- 32 centavos la libra, San Luis

**ESTAÑO**, 3,38 dólares la libra, Nueva York

**Mercurio**, 285 dólares el frasco, Nueva York

**Plata extranjera**, 5,305 dólares la onza, Nueva York

## Murió actor Casal

MADRID, 14 (AP).- Después de una larga y penosa enfermedad falleció en una clínica madrileña a la edad de 63 años el actor Antonio Casal.

Hijo de modestos labradores gallegos, Casal alternó el teatro y el género revisteril y folklórico con el cine desde que inició su carrera artística en 1928.



# Esposa se Solzhenitzyn no recibió aviso oficial sobre el destierro

MOSCU, 14 (AP).- La fiscalía soviética entregó al escritor Alexander Solzhenitsyn acusaciones de traición que conllevan la pena de muerte cuando lo confinaron en la prisión en Moscú antes de desterrarlo por la fuerza, informaron hoy miembros de su familia.

Los informantes no dieron más detalles de lo que sucedió al escritor entre su brutal arresto el martes por la noche y su repentina aparición en Alemania Occidental en la tarde de ayer.

Pero parecía que las autoridades soviéticas intentaron atemorizar al autor de "Archipiélago Gulag" para aceptar el destierro con amenzas de enfrentar un juicio por traición.

Fuentes soviéticas sostuvieron ayer que Solzhenitsyn accedió a abandonar su tierra pero no hubo manera de confirmar esta versión. Es posible que el Premio Nóbel de 1970 hubiese rechazado el exilio y optado por el juicio.

Alarmados por las consecuencias internacionales de un juicio, las autoridades soviéticas pueden haber forzado a Solzhenitsyn a abordar el avión de Aeroflot que lo condujo a Alemania.

Después de su llegada a la residencia del autor alemán Heinrich Boell, donde permanece por ahora, el escritor soviético dijo a su esposa por teléfono que ocho agentes de la policía secreta rusa lo llevaron a occidente.

Solzhenitsyn, recluido ocho años en los campos de concentración de Stalin, sostuvo siempre que nunca abandonaría voluntariamente su país y se consideraba improbable que se retractase por la amenza de los cargos de traición.

El artículo 64 del código criminal soviético el primero de una lista de "crímenes especialmente peligrosos" especifica la figura delictiva y dispone una sentencia máxima de muerte.

La ley es ambigua y abarca una gama de delitos desde el espionaje y "la conspiración para derrocar al estado" hasta la "fuga al extranjero" lo que significa que cualquier ciudadano que intente huir del país puede ser enviado al paredón de fusilamiento.



**_FESTIVAL.- Watkins Glen, Nueva York 14 febrero AP.- Un aficionado, envuelto en una frazada, aparece parado encima de un autobús durante la lluviosa noche del sábado en el festival de música de rock de Watkins Glen. (Radiofoto especial para PRESENCIA)**

## Anulación de cheques

Por haber sido extraviados en el trágico accidente que sufrió nuestra aeronave CP-1017, quedan nulos y sin valor los cheques girados por el Banco Central de Bolivia a cargo del Bank of America N.Y. que detallamos a continuación:

| | | | |
|---|---|---|---|
| Nº. 1612 | por | $us. | 555.00 |
| Nº. 1613 | por | $us. | 555.00 |
| Nº. 1614 | por | $us. | 647.50 |
| Nº. 1615 | por | $us. | 647.50 |
| Nº. 1619 | por | $us. | 17.000.00 |
| Nº. 1623 | por | $us. | 6.940.00 |

La Paz, 14 de Febrero de 1974

DIVISION DE TESORERIA

# TASA

## Teléfonos Automáticos de La Paz S.A.

# RACIONALIZACION TARIFARIA DEL SERVICIO TELEFONICO

De conformidad a los Artículos 1º, 49º y 97º de la Ley General de Telecomunicaciones promulgada por D.S. Nº. 09740 de 2 de Junio de 1971 y 41º de los Estatutos de la Sociedad y Resolución del Consejo de Administración acordada por los Representantes del Estado, H. Alcaldía Municipal y Accionistas Privados, a partir del día 15 del presente mes de Febrero, se pondrá en vigencia la siguiente"

**RACIONALIZACION DE TARIFAS DEL SERVICIO TELEFONICO POR NUMERO DE LLAMADAS**

| Categorías | Tarifa Fija Mensual | | Tarifa Variable por llamada adicional $b. |
|---|---|---|---|
| | Nº de llamadas Básicas | $b. | |
| PARTICULAR | 70 | 30,00 | 0,30 |
| COMERCIALES | 280 | 120,00 | 0,30 |
| PROFESIONALES | 140 | 60,00 | 0,30 |
| OFICIALES | 280 | 120,00 | 0,30 |

En estas tarifas no están incluidos los impuestos en actual vigencia.

El mecanismo automático de contadores de llamadas, registrará cada comunicación telefónica efectivamente realizada, computándose el número de llamadas - para efectos de facturación - al abonado del teléfono llamador y no al abonado llamado.

Este mismo sistema tarifario ha sido adoptado por las Empresas Telefónicas de Santa Cruz, Cochabamba, y Potosí desde algún tiempo atras con resultados satisfactorios para abonados y Empresas.

**FUNDAMENTOS LEGALES.-**

**LEY GENERAL DE TELECOMUNICACIONES**

- Artículo 1º.- "Esta Ley establece normas básicas para regular los servicios y actividades de telecomunicaciones, y tiene aplicación en el territorio de la República, así como en vehículos y zonas sometidas a la jurisdicción nacional".

- Artículo 49º.- "La tarifa se integra por una cuota fija de abono y una variable en proporción al uso del servicio".

- Artículo 97º.- "Las tarifas por los servicios prestados serán justas y razonables, cubrirán los costos de explotación y financiarán parte del desarrollo de las telecomunicaciones".

**LEY DE 17 DE OCTUBRE DE 1959.-**

- Artículo 2º.- "Las tarifas de estos servicios serán calculadas por las respectivas Empresas, teniendo en cuenta solamente sus costos de explotación y mantenimiento, así como las reservas necesarias para reponer sus instalaciones".

**ESTATUTOS DE LA SOCIEDAD APROBADOS POR R.S. Nº 128988 DE 8 DE JUNIO DE 1965.-**

- Artículo 41º.- "Las tarifas serán fijadas por el Consejo de Administración, calculándose en forma que cubra lo siguiente:

a) Gastos de explotación del servicio, comprendiendo en ellos los de dirección, administración, servicios técnicos y materiales utilizados en la conservación y mantenimiento del servicio telefónico.
b) Un fondo de provisión destinado a la reposición de la central y red telefónicas.
c) Un fondo de amortización acumulativo.
d) Un fondo de reserva. El Consejo de Administración fijará los porcentajes correspondientes".

**FUNDAMENTOS ECONOMICO-FINANCIEROS**

El nuevo sistema de racionalización tarifaria del servicio telefónico, ha sido adoptado acatando y observando los anteriores preceptos legales y por las razones económico-financieras que se describen, sin perseguir ninguna finalidad lucrativa, manteniendo el espíritu y carácter de Empresa de Servicio Público como disponen la Ley y las normas estatutarias de la Empresa.

- El régimen de exención impositiva establecido por el Art. 1º de la Ley de 17 de Octubre de 1959, en favor de todas las Empresas Telefónicas del país, ha sido dejado sin efecto por el D.S. Nº 09687 de 21 de Abril de 1971. Tal determinación ha obligado a TASA, entre otras incidencias, a mayores erogaciones de las previstas para la importación de sus bienes de capital, elevando considerablemente sus costos de explotación por cuanto las tarifas vigentes hasta la fecha estaban en relación directa a los beneficios de dicha exención impositiva.

- El régimen tarifario vigente hasta la fecha - base de la economía de la Empresa - se ha mantenido invariable, en lo que a ingresos netos se refiere, desde el año 1961, pese a la constante elevación de precios de materiales y equipos técnicos tanto en el mercado nacional como internacional, ocasionando un déficit acumulado entre ingresos y costos de explotación.

- Ante la clara y evidente realidad económico-financiera de la Empresa, que demanda una solución perentoria, se ha adoptado el nuevo sistema tarifario que RACIONALIZA EL USO DEL SERVICIO TELEFONICO EN FORMA JUSTA Y RAZONABLE en previsión de un colapso económico inminente.

NUESTROS SERVICIOS, CON UNA EMPRESA ECONOMICAMENTE EQUILIBRADA, SERAN CADA VEZ MEJORES EN BENEFICIO DE LOS ACCIONISTAS EN GENERAL.

La Paz, 14 de Febrero de 1974.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS




PRESENCIA Deportes

La Paz, Bolivia viernes 15 de febrero de 1974




## Renovará hoy el COB a su directorio

A las 18.30 horas de hoy en el salón de reuniones del Instituto Nacional de Deportes -estadio "Hernando Siles"- se realizará la primera asamblea anual del Comité Olímpico Boliviano cuya finalidad es elegir al nuevo directorio de la entidad.

Cabe señalar que el presidente será elegido por la gestión 1974-79 mientras que el resto de la directivá durará en sus funciones de 1974 a 1976.

Hasta el momento, de acuerdo a informaciones recogidas por nuestros reporteros en círculos del COB se dá por segura la reelección del actual titular Dr. José Gamarra Zorrilla. Se dijo que teniendo en cuenta la proximidad de los Juegos Bolivarianos que debe organizar el país en 1977, es bueno que no se corte la continuidad actual ya que Gamarra, ha venido trabajando con bastante entusiasmo a nivel internacional.

El orden del día al cual se sujetará la asamblea de hoy, es la siguiente: 1.- Acta. 2.- Memoria-informe del actual presidente. 3.- Informe económico de la gestión a cargo del tesorero del COB, Julián Alvarado. 4.- Elecciones de directorio.

## A. Ortubé irá a Lima para actuar el 17

El árbitro nacional Arturo Orubé, ha sido designado por la Confederación Sudamericana de Fútbol y la FIFA, para integrar la terna de jueces que controlarán partidos por las eliminatorias de la Copa Libertadores de América. Tambien ha sido incluido el juez Luis Barrancos perteneciente a la Asociación de Santa Cruz.

Arturo Ortubé, que había anunciado su decisión de retirarse del arbitraje, viajará para actuar el próximo domingo en el control del partido entre Defensor Lima y Sporting Cristal en la capital peruana. Posteriormente en Marzo viajará a Santiago de Chile para integrar la terna que controlará los encuentros entre el campeón de Argentina, Huracán y el campeón y sub-campeón de Chile.

En cuanto a los encuentros entre Wilsterman y Municipal, también por la Copa, fueron designados Alberto Albornoz, Alberto Daza, Rodolfo Medina, Ortubé, y Luis Barrancos, es decir los jueces nacionales que están categorizados por la FIFA.




## El desastre de Achumani

El desastre de los campos deportivos de The Strongest en la zona de Achumani, mueve a una serie de reflexiones como meta a extraer experiencias para la planificación de futuros campos en materia deportiva.

Y es que aún reconociendo toda la inclemencia del tiempo, y la abundancia e intensidad de las lluvias caídas en nuestra ciudad, y que afectaron a muchísimas zonas, se debe reconocer que no existió la planificación adecuada para prevenir el nuevo desastre, segundo en ese lugar, y tercero en el historial "aurinegro". No es ninguna novedad que la planificación está ausente en nuestro medio, no sólo en el aspecto deportivo, sino también en el orden general, y si no, hay que observar los desastres en las villas y tendremos la respuesta.

Lo que queremos recalcar en esta columna compite directamente a la infraestructura deportiva que con grandes esfuerzos parece que se está canalizando en nuestro medio. Lamentablemente, todos esos esfuerzos quedan sepultados por no preveer consecuencias de una falta de planificación o de un proceso lógico de factores que deben desembocar finalmente en la construcción de campos deportivos. En el caso concreto de Achumani es evidente que no ha existido un criterio estrictamente técnico para la habilitación de ese campo de fútbol. De lo contrario no se puede explicar, que antes de existir la canalización de un río de caudal considerable, por lo menos en época de lluvias, se hubiera autorizado la siembra de césped, la habilitación de casillas para cuidadores, y hasta la instalación de vestuarios, cosa que providencialmente todavía no se había concretado. En todas partes del mundo, antes de construir un campo deportivo, prima el criterio técnico y se establecen todos los detalles inherentes que garanticen una inversión para evitar las consecuencias que en estos momentos están viviendo los dirigentes y deportistas de The Strongest. Quiere decir, que de ahora en adelante habrá que ver las cosas con un criterio mucho más realista y mucho menos emotivo. Sólo de ese modo podremos lograr que los esfuerzos tengan éxito, porque de lo contrario pasarán los años, el dinero seguirá invirtiéndose, pero los campos deportivos no surgirán, por falta de criterio técnico, de asesoramiento y sobre todo de cooperación de quienes están obligados a hacerlo desde las altas esferas municipales.

Muy lamentable lo ocurrido en Achumani por segunda vez, y al parecer definitiva anulación del proyecto en esa zona.

## Cuatro líderes en torneo local de tennis de mesa

Cuatro punteros tiene hasta el momento el Torneo de Segunda Categoría de Tennis de Mesa que controla la Asociación Departamental. Roberto Ascui en la serie "A"; Alberto Requena en la serie "B" y Marcelo Taborga y Renato Clavijo en la "C", son los jugadores que encabezan las pociones del certamen mencionado.

La modalidad de este certamen clasificará entre 25 jugadores a tres que jugarán la final del certamen auspiciado por la entidad local.

El puntaje por series, es el siguiente: SERIE 'A": Roberto Azcui 4 puntos; René Cárdenas Jr. 3 puntos, Guillermo Ruiz y Raúl Balderrama, 2 puntos;

SERIE "B". Alberto Requena, 5 puntos, Miguel Zenteno 4 puntos, Enrique García 3 puntos y Jimmy Carreón con 2 puntos.

SERIE "C": Marcelo Taborga y Renato Clavijo 4 puntos; Lucio Encinas 2 puntos, Marcos Levy y Eduardo Ascui con un punto.

## Universitario contrató a los players Roa y Adorno

Universitario contrató a los jugadores Roa y Adorno de Petrolero de Cochabamba, para la temporada de 1974. José Torricos, actualmente en 31 de Octubre viene entrenando en el cuadro "azul", y se descarta su transferencia a su antiguo club en transcurso de las próximas horas.

Las gestiones las concretó el Lic. Luis Rivas, que viajó expresamente a la ciudad del Valle para cerrar la operación.

Universitario definirá en las próximas horas otras contrataciones y se anticipa que hasta el próximo jueves quedará conformado el equipo base que tendrá la misión de defender los colores "azules", en la competencia profesional de Primera "A".

El entrenador, Víctor Salguero, espera optimista el rendimiento de los jugadores que recientemente se han incorporado a esta institución.

## Preparan informe de complejo deportivo

Una comisión técnica conformada por técnicos y arquitectos del Comité Olímpico Boliviano y arquitectos de la Municipalidad de La Paz prepara un informe luego de haberse constituído en los terrenos de la región de Alto Irpavi para estudiar las condiciones que puede ofrecer el lugar para la construcción de un complejo deportivo a ser utilizado en los Juegos Bolivarianos. La mencionada comisión está presidida por el Ing. Miguel Ergueta.

De acuerdo a informaciones proporcionadas ayer por el Comité Organizador de los VIII Juegos Bolivarianos a realizarse en el país se supo que antes del 21 del presente la comisión encargada de la calificación de propuestas de consultoría de los trabajos de ampliación del estadio "Hernando Siles" deberá concluir su labor.

Posteriormente se ingresará a una segunda fase la misma que consiste en abrir los sobres de propuestas "B" que contienen costos y estimaciones económicas de las obras a realizarse. Como se sabe seis son las firmas interesadas en adjudicarse los trabajos de ampliación y remodelación del estadio "Siles" con miras a los Bolivarianos.

Por otra parte el Comité Organizador de los Juegos aprobó las designaciones de los representantes de todos los departamentos del país en la cuenta bancaria "Construcciones Deportivas Departamentales", que será manejada por el presidente de la Corporación de Desarrollo respectivo, el Director del Instituto Departamental de Deportes y los representantes del Comité Olímpico Boliviano.

## Olimpia terminó sin perder en Montevideo

Montevideo, 14 (AP) - El subcampeón paraguayo Olimpia terminó invicto sus dos presentaciones aquí por la copa "Libertadores de América" al empatar sin goles frente al campeón uruguayo Peñarol.

El partido fue disputado en el Estadio Centenario ante unas 45.000 personas que esperaban una nueva victoria del equipo local.

Olimpia, que el domingo había igualado 1-1 con Nacional vicecampeón uruguayo, no reiteró su excelente actuación de esa noche, pero su férrea defensa le reportó de todos modos un punto.

Iniciado el partido Peñarol se lanzó decididamente al ataque, y su persistente ofensiva estuvo varias veces a punto de cristalizar.

## T. Strongest contratará dos chilenos

El próximo viernes el presidente del club The Strongest, presentará al resto de su directorio y al plantel de jugadores al nuevo preparador físico del primer equipo el chileno Alfonso Sepúlveda.

Sepúlveda fue contratado ayer y el año pasado se desempeñó como director técnico del plantel "atigrado" situación que tuvo que dejar por recargadas labores de tipo profesional

El nuevo preparador físico viajó anoche a Santiago de Chile con la misión especial de contratar a dos jugadores de primera para que se enrolen al equipo. Los deportistas en cuestión son : Adolfo Olivares, ex-seleccionado, juega como centro delantero y últimamente militó con Toluca de México. El otro es Nelson Tórrez, también ex seleccionado, es medio campista y estaba enrolado al América de México.

Sepúlveda, junto a los dos jugadores arribará a La Paz, el próximo viernes.

El primer equipo de fútbol del club The Strongest finalizó ayer sus entrenamientos con miras a intervenir en un torneo cuadrangular internacional a realizarse mañana y el domingo en esta capital.

El plantel que dirige el argentino Alberto Taconne, realizó su última práctica en el estadio "Luis Lastra" de Sopocachi de 10 a 12 horas y en la oportunidad los "atigrados sostuvieron un encuentro informal con el equipo del club Municipal.

## Campeón nacional de box lanza desafío a Guarachi

El pugilista nacional Hugo Ayala, actual campeón de la categoría liviana en conversaciones sostenidas con PRESENCIA el pasado miércoles, manifestó que lanza público desafío al boxeador Isidro Guarachi.

Ayala, que se encuentra en receso hace bastante tiempo, dijo que él particularmente se encuentra preparándose y que es su deseo demostrar que aún se mantiene en condiciones de actuar en cuadriláteros.

El campeón nacional dijo también que desea enfrentar a Guarachi o a cualquier otro púgil internacional con la finalidad de recaudar algunos fondos con destino a los damnificados a consecuencia de las últimas lluvias.

Al margen de esto Ayala, donará un trofeo que le fue obsequiado por un sindicato local de trabajadores en ocasión de una exhibición que realizó la semana antepasada.

El mencionado boxeador espera que tanto la Federación Boliviana de Box, así como la Asociación de La Paz, tomen en cuenta su pedido para hacer que el boxeo contribuya por lo menos con algo a la campaña de solidaridad a beneficio de los damnifiados

## Torneo juvenil en Huanuni





HUANUNI (PRESENCIA).- Exitosamente concluyó el domingo el campeonato juvenil de football interfraternidades que se verificó en este centro minero desde hace 2 meses. En el certamen deportivo que estuvo auspiciado por el Santos F.C. participaron 20 equipos, de los cuales 4 se clasificaron para disputar el campeonato juvenil de football 1973 que despertó entusiasmo entre los jóvenes deportistas mineros. Luego del último encuentro la tabla de posiciones es la siguiente: Campeón el representativo de Always Freeds; Vice-campeón Cruzeiro; 3ro. Casa López y 4to. el Representavo de Santa Elena.

La clausura y la entrega de premios se efectuó en el mismo instante de terminado el encuentro. El campeón se adjudicó la Copa Gerencia Benigno Terrazas y al Vice Campeón trofeo donado por el Sr. Antonio Flores.

Los organizadores de este certamen futbolero, directivos del Santos F.C., indicaron a este corresponsal que tienen en mente la organización de otros eventos similares y dijeron además que la entidad deportiva que presiden espera recibir en breve tiempo más un juego de uniformes donados por el Santos F.C. del Brasil y además el embajador brasileño en anterior oportunidad indicó su disposición de cooperar con el deporte y particularmente con el Club Santos de esta localidad. Para concretar este ofrecimiento, en los próximos días una comisión de dirigentes viajará a la ciudad de La Paz para sostener una entrevista con el representante del Gobierno brasileño en nuestro país.

De otra parte es preciso hacer notar que este certamen deportivo pese a las inclemencias del tiempo continuó en forma regular y concitó la atención de los hinchas, y deportistas como lo demuestra la asistencia constante a todos los encuentros programados para alentar a sus respectivos equipos.

## Difícil situación de la Federación de Tiro

Difícil situación confronta la Federación Boliviana de Tiro Deportivo por la ausencia de lugares apropiados para la construcción de un Polígono con miras a los Juegos Bolivarianos de 1977.

El presidente de la Federación, Horacio Vega Loza, manifestó a PRESENCIA, que en la ciudad de La Paz, hay tres clubes que practican el tiro en sus diferentes especialidades.

El Club de Caza y Pesca, entidad privada que tiene sus instalaciones en Mallasilla; el club Germán Busch, para armas cortas, y el local de la Academia Nacional de Policías.

En este momento no hay un local apropiado para Tiro al Platillo y la única posibilidad es que el club de Caza y Pesca acepte el ofrecimiento del Comité Organizador de los Juegos Bolivarianos para que se amplíen sus instalaciones.

Se aguarda pues, que los dirigentes del Club de Caza y Pesca de Mallasilla, a cuya cabeza se encuentra el Gral. Paz Soldán conceda su local para que el país pueda organizar en debida forma el evento internacional de Manchester, evento famoso en el mundo deportivo.

FINANCIACION

La Federación Boliviana de Tiro, ha hecho llegar una solicitud al COB, para que financie la entrega de 20 mil pesos bolivianos para gastos de organización del torneo nacional de Cochabamba.

El tiro es un deporte caro, y sus cultores hacen muchas erogaciones en material, de ahí que esperan que el IND y el CO-B, ayuden en esta oportunidad y se pueda organizar el torneo nacional del Valle para la fecha prevista.

### Púgiles cochabambinos

Para hoy está anunciado el arribo de un grupo de boxeadores cochabambinos que se presentarán mañana en el Coliseo "Ciudad de La Paz" enfrentando a los mejores exponentes de la localidad.

La delegación es la siguiente: Director técnico, Juan Saravia, Boxeadores, Mario Saravia, Luis Canedo, Rolando Rojas, Demetrio Cayo, Carlos López y Freddy Rocha.

